

Société pour
l'expansion des
exportations AAA
Janvier '94
9.32%
minimum 10 000 écus
ScotiaMcLeod
545-4511

le QUOTIDIEN

du Saguenay-Lac-Saint-Jean

19e année N° 274

Le mardi 25 août 1992

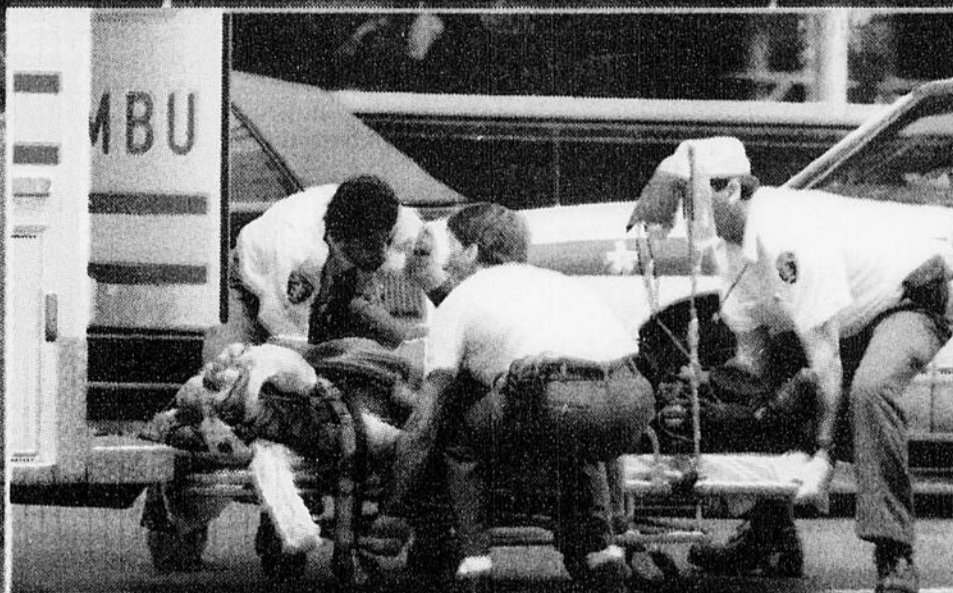
32 pages

60c plus taxes



Université Concordia à Montréal

2 morts dans une fusillade



pages 3 et 25

Fêtes du 150e

Heureusement,
il y aura des
petits Nicolas
pour se rappeler

page 3

Les Nordiques
se rapprochent
de notre région

page 31

Les côtes de la Floride ravagées



Andrew
frappe
fort

Un ex-Almatois
a vécu le drame

pages 4 et 5

Un prévenu cause tout un émoi à Jonquière

JONQUIÈRE (SL) — Un prévenu, gardé à l'hôpital de Jonquière depuis vendredi pour une première tentative de suicide, a causé tout un émoi, hier, en fracassant la fenêtre de sa chambre pour tenter de s'éjecter.

Plusieurs policiers de Jonquière arrivés à la rescousse ont réussi, non sans mal, à maîtriser l'homme de 36 ans qui était en sevrage.

Après y avoir reçu de nouveaux traitements pour les blessures qu'il venait de s'infliger, le prévenu a été immé-

diatement amené devant un juge de paix pour y entendre



Serge Lemelin

les accusations portées contre lui et être mis en détention.

Il a été amené à la prison commune de Chicoutimi pour

être transféré à la prison de Orsainville, près de Québec, où une unité spécialisée de réhabilitation pouvait l'accueillir.

Violence

Toute l'histoire du prévenu a débuté vendredi dernier alors qu'il a été arrêté en pleine crise de sevrage par la Sûreté de Jonquière à l'unité Domrémy où il séjournait pour un problème de toxicomanie.

L'homme avait réussi à mettre la main sur un couteau et menaçait une personne, selon la Sûreté de Jonquière.

Arrêté, il a été amené à la

Centrale de police de Jonquière puis mis en cellule le temps qu'une décision soit prise sur le meilleur lieu où l'envoyer, compte tenu des accusations qui pouvaient être portées contre lui et de son état violent.

Dentier

Quelques instants plus tard, l'individu pris de panique a sorti son dentier de la bouche pour se mutiler et attenter à ses jours.

Après avoir été immobilisé par les surveillants, l'homme a

été amené à l'hôpital pour y faire panser ses lacérations sous bonne surveillance. Calmé, il a passé le week-end à attendre le début de la semaine pour connaître son sort.

Lundi après-midi, tout semblait sous contrôle, mais c'est en apprenant sur les ondes de la radio de la police de son surveillant qu'il serait transféré à Orsainville où on a l'expertise pour des cas semblables qu'il s'est déchaîné et a tenté de sauter par la fenêtre de sa chambre, située au deuxième étage.



ACCIDENT - Un cycliste a été renversé et blessé à la jambe hier midi sur le boulevard Talbot près de la route 170, à Chicoutimi. Il s'agit du policier Chantal Fillion, 39 ans, qui n'était pas en service au moment de l'accident. L'automobiliste n'aurait pas aperçu le cycliste qui circulait sur la voie publique et l'a projeté contre le sol. (Photo Sylvain Dufour)

Vol d'un coffre-fort

Une femme et ses deux enfants sont séquestrés

ASCOT-CORNER (PC) — Une femme et ses deux enfants ont vécu un avant-midi d'enfer, hier, quand ils ont été ligotés et séquestrés pendant que plusieurs bandits s'enfuyaient avec le coffre-fort de leur maison.

Ce crime est survenu sur le chemin Bélanger, à Ascot Corner, près de Sherbrooke.

L'épouse de Richard Rodri-

gue et ses deux enfants, une fille de 13 ans et un garçon de 10 ans, étaient seuls dans la maison familiale, qui ne présente aucun luxe particulier, lorsqu'un individu s'est présenté à la porte.

Il s'y est introduit par un prétexte quelconque mais a été suivi immédiatement de trois ou quatre complices.

Un fusil de calibre .12 fut

exhibé à la face des trois occupants de la maison, qui furent ligotés avec des cordes dans le salon. Puis, les filous se sont dirigés vers le coffre-fort familial, qu'ils ont transporté dans une petite camionnette.

Ils ont ensuite pris la fuite dans cette camionnette et dans une grosse voiture américaine, vieille d'une dizaine d'années, de couleur brune.

Il semble évident qu'au moins un des voleurs connaissait l'existence du coffre-fort. Or, selon Mme Rodrigue, le coffret blindé ne contenait que six ou sept armes de poing, enregistrées et acquises légalement.

Le but d'un tel vol demeure nébuleux, sinon qu'il est possible que les malfaiteurs veuillent se servir de ces armes pour perpétrer des crimes plus importants.

Une des trois personnes ligotées a pu se libérer elle-même de ses liens et alerter la Sûreté du Québec, poste de Cookshire.

Faits divers

Noyé dans le Saguenay

CHICOUTIMI (SL) — La Sûreté municipale a identifié le corps de la personne noyée retrouvée hier après-midi dans le Saguenay à la hauteur de la rivière Langevin.

Il s'agit d'un jeune homme de 21 ans porté disparu depuis le 14 août dernier après que des témoins eurent signalé aux autorités son geste.

Selon les policiers, le jeune homme a agi désespérément après une rupture.

Deux jeunes sont calcinés

MONTREAL (POC) — Deux jeunes hommes sont morts calcinés à l'intérieur de leur voiture en flammes dans un fossé à la suite d'un dérapage survenu tôt hier matin entre Beauceville et Saint-Victor, en Beauce.

L'identité des victimes n'avait pas encore été dévoilée hier soir.

La tragédie s'est produite vers 2h45. Partis d'un hôtel de la municipalité de Saint-Alfred, selon le poste de la Sûreté du

Québec de Saint-Georges-de-Beauce, les automobilistes ont pris le chemin du retour.

Quelques kilomètres plus loin, pour une raison encore inconnue, leur voiture a traversé dans la voie de gauche en freinant pour verser sur son flanc de l'autre côté de la route 108 au fond d'un fossé.

Emeute à la prison de Sorel

SOREL (PC) — Une émeute survenue dimanche soir au Centre de détention de Sorel a causé des dommages évalués à quelque 50000\$ dans les secteurs A et B où se trouvaient les émeutiers.

Dimanche soir, au moment du couvre-feu, soit vers 23h, 18 personnes en instance de procès ont refusé de réintégrer leurs cellules. La plupart des émeutiers avaient été récemment transférés à Sorel et réclamaient leur retour aux centres de détention de Saint-Jérôme et de Joliette, actuellement surpeuplés.

Selon M. Denis Desroches, le directeur de la prison de Sorel depuis une dizaine d'an-

nées, les 18 émeutiers ont brisé des murs, des plafonds, des portes et une télévision, tout en déclenchant un incendie, heureusement rapidement maîtrisé.

Un homme poursuit Ville de Montréal

MONTREAL (PC) — Rendu impotent à la suite d'un malencontreux accident survenu lors du premier week-end de festivités du 350e anniversaire de

Montréal, François De Laplante vient d'intenter une poursuite d'un million de dollars contre la Ville de Montréal et cinq de ses principaux partenaires.

Le jeune électricien de 27 ans assistait aux feux d'artifices avec un ami, dans le Vieux-Port, lorsqu'une immense enceinte acoustique installée sur un échafaudage lui est tombée sur la tête. L'appareil, qui pèse environ 70 kilos, avait aussi blessé une jeune femme.

Pas possible

Une terrasse volante

NICE - Une restauratrice de Beaulieu-sur-Mer (Alpes Maritimes) vient de trouver une solution aux tracasseries administratives et municipales qui lui interdisent d'utiliser le devant de son établissement comme terrasse.

Lasse de perdre des clients, Mme Jeanne Affaitati est passée aux actes: elle a installé une terrasse volante sur le plateau d'un camion. Après quelques marches, les dîneurs se retrouvent sur le véhicule, passagers immobiles le temps d'un repas. Chaque soir, le dernier client parti, la restauratrice imaginative rentre le véhicule au garage.

Les clients sont amusés par cette situation mais la municipalité n'entend pas laisser le dernier mot à la commerçante et elle a porté l'affaire devant le tribunal administratif de Nice pour «occupation illicite des sols».

Météo

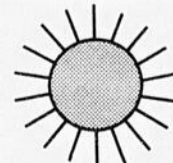
Min.: 16

Max.: 29

Saguenay, Lac-Saint-Jean, La Tuque, réserve faunique des Laurentides:

Brumeux le matin. Chaud et humide et ciel variable par la suite. Max. de 26 à 29.

Mercredi: Chaud et humide. Ennuagement en après-midi suivi de 30 pour cent de probabilité d'averses. Min. près de 16. Max. de 27 à 30.



Lever: 5h52
Coucher: 19h38

Sommaire

Arts	16
Bandes dessinées	14
Bourse	18-19
Détente	15
Décès	25
Finances	20
Horoscope	15
Petites annonces	22 à 24
Sports	26 à 31
Télévision	14

Lotto

La Quotidienne
A trois chiffres
8-9-1
A quatre chiffres
8-4-0-0

ABONNEMENT
545-4664
Le Quotidien
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque Nationale du Québec
Envoi de publication - Enregistrement no. 3213.
Port de retour garanti.

Recyclez ce journal

Marées

CHICOUTIMI - La marée sera haute à 13h30 (3m7) et basse à 20h25 (0m9). Elle sera à nouveau haute à 01h50 (4m8).
LA BAIE - La marée sera haute à 13h25 (4m1) et basse à (4m1) et basse à 19h25 (1m2). Elle sera à nouveau haute à 01h45 (5m3).

Chicoutimi tourne une de ses belles pages d'histoire

CHICOUTIMI (CD) — Dans 50 ans, il en aura des choses à dire Nicolas Boulianne à l'ouverture du cylindre du futur.

En puisant bien dans ses souvenirs, il pourra raconter qu'il n'était qu'un charmant p'tit bout de chou de trois ans lorsque, confortablement installé dans les bras de son grand-père, sous l'oeil attendri du président des Fêtes du 150e de Chicoutimi, Lucien Gendron, il avait déposé une de ces lettres qu'il est défendu d'ouvrir avant 2042.

Il pourra aussi raconter que son grand-père, c'était un personnage important puisqu'il s'agissait du maire de l'époque... Ulric Blackburn.

Hier, en posant le geste symbolique à la tour de l'horloge, alors qu'une centaine de messages ont été déposés dans le cylindre scellé, on venait d'ouvrir une perspective sur le 200e anniversaire de Chicoutimi.

En effet, c'est en misant sur un avenir très prometteur que le rideau est tombé sur les grandes célébrations du 150e

anniversaire de Chicoutimi, hier en fin de journée.

Au moment de tourner l'une des plus belles pages d'histoire de Chicoutimi, le maire Ulric Blackburn a dit rêver d'une



Catherine Delisle

ville encore plus belle et encore plus chaleureuse. Il a exprimé toute sa fierté pour sa ville, une ville déjà si bien engagée vers le 21e siècle.

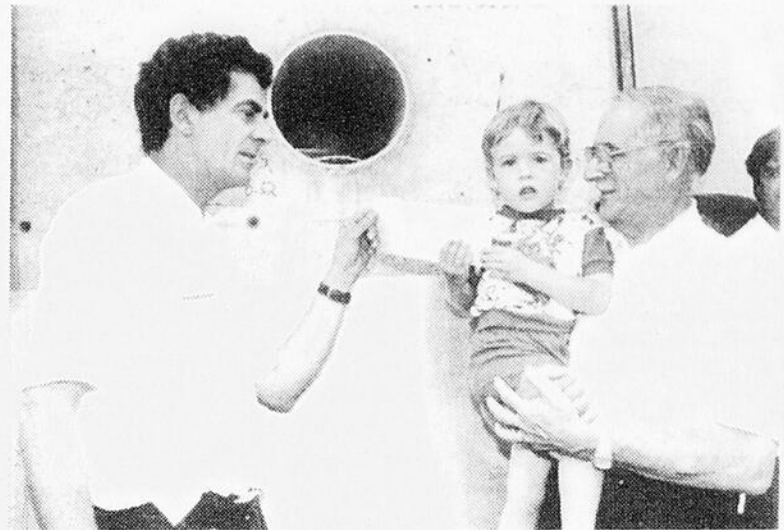
Devant le président Lucien Gendron, la directrice générale, Lucie Fortin, tous les membres du conseil d'administration de la Corporation Chicoutimi 92 et les nombreux bénévoles, ces véritables artisans des fêtes du 150e, Ulric Blackburn a promis que le Vieux Port de Chicoutimi, un site d'une beauté exception-

nelle, continuera à être l'âme de la ville et raison de plus maintenant qu'on a su redonner aux Saguenéens leur rivière. Les travaux du port seront donc terminés et, l'an prochain, il y aura encore de l'animation», promet le maire.

Comme il se doit, le président Gendron a remis les clefs de la ville au maire Blackburn. Il l'a remercié pour tout le support qu'il lui a apporté au cours de ces huit mois de réjouissances ajoutant même que s'il y avait une exception à faire, il le désignerait comme étant le 151e bâtisseur.

Une cérémonie très sobre que celle de la clôture des Fêtes de Chicoutimi 92. Hier, on a dit merci aux commanditaires et à tous ces artisans qui travaillent depuis deux ans à faire du 150e une grande réussite.

Mission accomplie! Le prochain rendez-vous aura lieu sans doute au même endroit... mais ce ne sera que dans 50 ans, hélas! Heureusement, il y aura des petits Nicolas pour se rappeler.



SOUVENIRS - Le petit Nicolas, dans les bras de son grand-père, Ulric Blackburn sous le regard attentif du président des Fêtes du 150e, Lucien Gendron.

(Photo Jeannot Lévesque)

L'heureux gagnant de la Maison de rêve n'a pas pris de décision

CHICOUTIMI (CD) — Roland Côté, de Chicoutimi, était loin de se douter, hier soir, que sa résidence serait littéralement envahie par une meute de journalistes.

Il faut dire que ce n'est pas tous les jours qu'on gagne une maison de 175 000\$. La maison de rêve de Chicoutimi 92. Et s'il décide de ne pas changer de maison, parce qu'il est déjà propriétaire, il pourra toujours prendre les 100 000\$ en argent. «La nuit porte conseil. Avant de faire mon choix, je compte bien réfléchir à la question», a lancé l'heureux gagnant qui a appris la bonne nouvelle par nul autre que le photographe du Quotidien, Jeannot Lévesque.

Le plus cocasse dans toute cette histoire, c'est que le nom du gagnant ne devait pas être dévoilé. Le maître de cérémonie, René Laberge, avait indiqué aux gens, quelques minutes avant le tirage, qu'on ne donnerait que le numéro du billet gagnant. «On laisse la personne libre de dévoiler ou non son identité», avait-il dit.

Mais par inadvertance, le président des Fêtes, Lucien Gendron, a passé outre à la directive... au grand bonheur des journalistes. Le cellulaire



GAGNANT — C'est lui l'heureux gagnant de la maison Chicoutimi 92, Roland Côté.

(Photo Jeannot Lévesque)

à la main, Jeannot Lévesque a immédiatement composé le

numéro de téléphone du gagnant pour lui apprendre la nouvelle. En un temps deux mouvements, les journalistes et les photographes ont bondi à son domicile.

Lorsque je lui ai demandé s'il avait d'abord cru à une farce, Roland Côté, qui est analyste en informatique au Centre d'informatique des cégeps, a répondu qu'il ne pouvait faire autrement que d'y croire.

«Il y avait tellement de bruit, j'ai immédiatement pensé que ça provenait du Vieux Port», a-t-il indiqué.

En compagnie de sa femme, Roland Côté a répondu gentiment aux journalistes. C'est la première fois qu'il gagne un prix d'une telle importance. Il a déjà gagné 400\$ à la loto. Mais c'est tout.

Roland Côté a trois enfants dont l'âge varie de 18 à 27 ans. Il vit dans le secteur nord de Chicoutimi depuis 11 ans. Et il aime sa maison. Une jolie maison âgée de 35 ans située dans un paisible quartier où il se sent bien. D'ailleurs, en ce moment, il la rénove.

Non, il n'avait pas visité la maison Chicoutimi 92... ce qui ne l'a pas empêché d'acheter deux billets... au cas où...

Université Concordia

Un tireur fou tue deux personnes

MONTREAL (PC) — La police de la Communauté urbaine de Montréal détenait un individu d'une quarantaine d'années, hier soir, à la suite de la fusillade qui a fait deux morts et trois blessés à l'université Concordia, à Montréal.

Les deux morts sont des professeurs. Deux autres hommes et une femme ont été blessés. L'un des trois blessés était dans un état critique quand il a été transporté à l'hôpital, a précisé Ken Whittingham, porte-parole de Concordia.

L'identité de la femme blessée a été révélée hier soir. Il s'agit de Mme Elizabeth Harwood, 66 ans, secrétaire au département de chimie et de génie. Elle a été atteinte par un projectile à une cuisse.

L'homme qui a été appréhendé a été identifié par des témoins comme étant Valery Fabrikant, un professeur de génie mécanique d'origine russe. La police de la CUM a toutefois refusé de dévoiler son identité.

Immédiatement après son arrestation, il a été conduit au quartier général de la police pour interrogatoire avant d'être transféré dans un hôpital vers 20h après s'être plaint de douleurs à la poitrine.

Il n'y a pas d'étudiants parmi les victimes, a indiqué M. Whittingham.

Selon la police, les événements tragiques ont débuté vers 15h15 quand un individu est monté au neuvième étage, au département de génie mécanique. Avec un revolver, il a tiré sur un premier professeur puis a



SUSPECT - Valery Fabrikant est le suspect dans l'affaire de la fusillade à l'Université Concordia.

(Photo PC)

circulé dans les locaux, faisant feu sur les quatre autres personnes, a indiqué Serge Meloche, de la police de la CUM.

Quelques minutes plus tard, des policiers patrouilleurs, vite rejoints par des collègues de l'escouade tactique, ont cerné le local où l'individu se trouvait.

Le tireur parlait avec un négociateur de la police, sur la ligne 911, lorsqu'il a été maîtrisé par un des deux otages qu'il tenait en joue.

Autres textes en page 21

BUICK Regal 1992
17,163 km, 4 portes, V6, transmission automatique surmultipliée, vitres électriques, barrures de portes, radio AM/FM stéréo

Super liquidation du Club Select Chic

\$ Prix club \$
696-2226

Tous nos modèles sont réduits à prix Club

Pontiac Buick Asuna
DÉPARTEMENT DES USAGES
80 Racine, Chicoutimi
696-2226 SANS FRAIS 1-800-463-6525



Cyclone Andrew à Miami

Un ancien Almatois raconte son expérience

MIAMI, Floride (RGT)—Des arbres, des poteaux et des feux de circulation arrachés, des toitures littéralement envolées, des routes jonchées de débris divers. Le spectacle auquel a assisté Réal Gaudreault, un ancien Almatois qui a élu domicile sur Collins Avenue, à Miami, en 1983, n'avait rien de réjouissant, hier après-midi, après que le cyclone Andrew eut un peu devancé la saison pour «châtaouiller» les côtes de la Floride, en début de journée.

En fait, l'état américain se remettait lentement du passage d'Andrew, hier après-midi. L'ouragan, qui a sans doute fait pour des centaines de millions de dollars de dommages, a frappé les côtes de la Floride pendant plu-

sieurs heures, soit de 3 h à 9 h, hier matin. Mais il était attendu de pied ferme.

«Depuis vendredi qu'on nous avertissait, raconte Réal



Rémi-Gilles Tremblay

Gaudreault, qui a vécu ces heures sombres, en compagnie de sa famille, chez un ami résidant à une douzaine de milles à l'ouest de Miami. Là, on a été secoué, mais ça s'endurait», lançait-il au cours d'un entretien téléphonique, vers 17 h 30, hier.

Courtier dans le domaine immobilier, M. Gaudreault habite un condominium au dix-neuvième étage d'un édifice situé sur Collins Avenue, à Miami, un des endroits les plus durement frappés par Andrew. La célèbre voie de circulation bordée d'hôtels et de gratte-ciel longe effectivement le bord de mer sur une bonne distance. Une proie idéale pour l'ouragan.

«C'était une première expérience pour moi, explique le Jeannois. Un moment, j'ai même pensé resté chez moi pour le voir passer. Mais les instructions données à la radio par la sécurité publique invitaient fortement les gens à se réfugier à l'intérieur des terres. Les gens qui voulaient rester pouvaient le faire, mais

la plupart d'entre eux ont plutôt fui Miami», poursuit M. Gaudreault.

«J'ai été parmi les derniers à partir, vers 18 h 15, hier (dimanche). Collins Avenue était pratiquement déserte. J'avais pris le temps de barricader mon bureau, de fermer les volets de sûreté destinés à protéger mon logis, tandis que samedi, je n'avais pas pris de chance en retirant mon bateau de l'eau, raconte-t-il encore. Une décision que je regrette pas.»

Andrew a fait beaucoup de ravages à Downtown Miami, Coconut Grove, Homestead et Key West, notamment, des dommages que M. Gaudreault estime être passablement élevés.

Au moment de l'entretien

téléphonique, hier, M. Gaudreault revenait à peine de Miami où il n'avait pu atteindre sa demeure. «Je n'ai pas pu me rendre chez moi, raconte-t-il. L'accès de Collins Avenue était bloqué en raison des nombreux fils électriques encore sous tension qui jonchaient le sol.»

Selon le Jeannois, les gens font face à la situation de façon relativement calme. «Tout est calme, explique-t-il. Il n'y a pas de panique.»

Et pour ceux qui seraient tentés de croire que Andrew est l'équivalent de l'«enfer sur terre», M. Gaudreault se montre rassurant: «C'est moins difficile à vivre qu'un tremblement de terre, lance-t-il. Lui au moins, on le voit venir...»

Selon Jacques Lavigne

La région n'a rien à craindre du phénomène

JONQUIERE (RGT)—Qu'on l'appelle cyclone, ouragan ou autrement, un phénomène météorologique tel Andrew qui, accompagné de vents atteignant par moment jusqu'à 230 kilomètres à l'heure, a fait pour plusieurs centaines de millions de dollars de dégâts dans l'état américain de la Floride, ne peut absolument pas se produire dans une région comme le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Selon les explications fournies par Jacques Lavigne, du service météorologique d'Environnement Canada, à Jonquière, un ouragan ou un cyclone sont considérés comme tel lorsque le vent franchit la barre des 73 milles à l'heure, soit environ 115 km/h, et l'appellation qu'on y donne dépend du lieu où il se trouve.

Pour se développer, Andrew avait besoin de beaucoup de chaleur et d'une vaste étendue d'eau dont la température est d'au moins 27 degrés centigrade, ce qui réduit d'autant les chances qu'une région du Québec vive une telle situation.

Un ouragan, poursuit le météorologue, adopte un comportement bizarre dans la mesure où il se déplace dans le sens contraire des vents. «Au lieu de se déplacer d'ouest en est, il va d'est en ouest», affirme Jacques Lavigne.

Ainsi, Andrew était dominé

par des vents alizés. Une fois arrivé à la Floride, il y avait deux possibilités.

Il aurait pu remonter la côte américaine en suivant les courants chauds du golfe Stream, auquel cas il peut exceptionnellement ébouriffé les provinces maritimes, comme ce fut le cas le 17 décembre 1960. La ville de Sept-Îles, au Québec, avait alors essuyé des vents de plus de 100 mi/h.

Mais dans le cas d'Andrew, hier, l'ouragan a plutôt poursuivi son chemin en ligne droite, enjambant la Floride pour aller reprendre des forces dans les eaux chaudes du golfe du Mexique.

Auparavant, il avait beaucoup perdu en intensité, comme c'est habituellement le cas dès qu'un ouragan touche la terre ferme. A Miami, où l'on avait enregistré des vents variant entre 185 et 230 km/h, entre 3 h et 9 h, hier, ceux-ci n'atteignaient plus de 15 noeuds, environ 25 km/h, un peu avant 13 h.

Mais l'imposant diamètre d'Andrew—plus de 500 kilomètres—et les 400 millimètres de pluie qui l'ont accompagné—il en tombe environ 1000 millimètres sur Chicoutimi pendant une année complète—ne pouvaient évidemment pas passer sans laisser de traces.



VENTS - Les palmiers ont été fortement secoués, hier, pendant la charge de l'ouragan Andrew. Ici, la rue Ocean Drive à Miami Beach. Les vents ont atteint 160 milles à l'heure au plus fort de la tourmente.

Dégâts considérables

Le cyclone a fait au moins douze morts

4 — LE QUOTIDIEN, mardi 25 août 1992

MIAMI (AP) — Le cyclone Andrew, l'un des plus violents à s'être abattu sur les côtes américaines depuis plusieurs décennies, a fait 12 morts, huit en Floride et quatre aux Bahamas et poursuivait lundi sa route vers la côte nord du Golfe du Mexique. Le président Bush devait se rendre à Miami pour constater les dégâts. Des crédits vont être dégagés pour venir en aide aux sinistrés.

Accompagné de fortes pluies et de vents soufflant

jusqu'à 260 km-h, Andrew se dirigeait vers le Golfe du Mexique et pourrait de nouveau toucher terre jeudi matin, probablement dans les environs de la Nouvelle-Orléans, selon le Centre national des ouragans.

Après avoir balayé les Bahamas, où il a tué au moins quatre habitants, le cyclone s'est abattu sur Miami dans la nuit de dimanche à lundi, causant la mort d'au moins deux personnes dans le comté

de Dade. L'une d'entre elles a été tuée par la chute d'un arbre, a précisé le gouverneur auton Chiles. Huit personnes ont été tuées dans toute la Floride, selon la police.

«Les bourrasques étaient si violentes qu'elles aspiraient les papiers à travers les orifices des portes», a raconté le photographe Bill Cooke, domicilié dans la banlieue de Miami. Hagards et incrédules, les habitants de Miami restés sur place se sont aventurés dans

les rues, en fin de matinée, pour constater l'ampleur des dégâts: arbres et de feux de signalisation arrachés, fenêtres et toitures de maisons emportées.

A Miami, les rues du quartier huppé de Coconut Grove étaient jonchées de bateaux catapultés par les gigantesques vagues, tandis que le hall d'entrée du Fontainebleau Hilton était noyé sous un mètre d'eau. Les plus gros dégâts semblent se concentrer dans la

zone sud de la ville, de Coral Gables jusqu'aux fermes d'Homestead, près des Florida Keys. Au moins 400000 personnes ont été privées de courant, selon la Compagnie d'électricité de Floride, et plusieurs semaines pourraient s'écouler avant que le service soit entièrement rétabli. Même le Centre national des ouragans a été endommagé, perdant son radar et ses systèmes radio avant l'arrivée d'Andrew sur les côtes.

L'ouragan Andrew sème l'inquiétude

MONTREAL (PC) — Le passage de l'ouragan Andrew en Floride a semé l'inquiétude chez les Québécois qui ont des propriétés. Comme plusieurs d'entre eux passent l'été ici, ils ont dû communiquer avec des parents, amis ou gardiens sur place pour savoir si leur maison ou condo ont été endommagés par les fortes pluies et les vents violents.

La vedette de music-hall, Muriel Millard, a une maison à Dania (au sud de Fort Lauderdale) qui se trouve à un kilomètre et demi de la mer. Elle a appris avec soulagement d'une de ses nièces que sa propriété n'a pas été trop abimée.

«Même si l'eau a un peu monté, nous avons été épargnés», a-t-elle lancé, hier, de sa résidence de Saint-Léonard.

Les gens de la région de Dania avaient été évacués, les autorités craignant le pire.

«On a eu peur, même si on avait des assurances, c'est toujours un tas de problèmes», a-t-elle ajouté.

La comédienne Jeannine Fluet et son mari Clément en ont été quittes pour une bonne peur et la perte d'un oranger adulte. Julie Martel qui était chargée de surveiller leur maison à Village Park, près de Fort Lauderdale, considère que le couple Fluet a eu de la chance. Le toit de la maison voisine de celle des Fluet, où habite une dame âgée et malade, a été arraché à moitié en raison de la vélocité des vents, a rapporté Mme Martel.

L'ex-coureur automobile Jacques Duval a communiqué, dimanche, avec son locataire en Floride, qui habite Singer Island, près de Palm Beach, pour discuter des précautions à prendre à l'approche de l'ouragan.

Christian Hauffe, désigner d'intérieur, qui se partage entre la Floride et Montréal pour son travail a rangé les meubles qui se trouvaient à l'extérieur, bien consolidé les fenêtres et autres ouvertures et fait des provisions d'eau.

Chez lui, le plus gros d'Andrew est passé durant la nuit de dimanche à lundi entre 5h et 7h.

«On a peut-être eu un peu plus peur que bien d'autres, c'était notre première expérience», a raconté hier Nathalie Hauffe.

A son grand soulagement, ses trois enfants de neuf ans, six ans et quatre ans dormaient. «Quand ils se sont éveillés, ils ont tout de même

été très impressionnés par la noirceur», a noté Mme Hauffe.

Pour sa part, l'impresario Francine Chaloult «estimait hier avoir eu bien du flair en planifiant son séjour d'une semaine en Floride. Elle est revenue de Palm Beach samedi.

L'ami québécois qui lui avait prêté son appartement lui a téléphoné samedi pour lui demander à quel moment elle pensait rentrer à Montréal.

Comme il avait fait un temps superbe tout au long de la semaine, Mme Chaloult n'avait

pas écouté la radio, ni la télévision et a donc appris par son ami qu'un ouragan féroce était attendu pour dimanche.

«Le matin de notre départ, on a remarqué qu'il ventait très fort, c'est tout», a-t-elle indiqué hier, bien contente d'être à l'abri.

Sur la côte ouest de la Floride, plus précisément à Siesta Key, près de Sarasota, il y a eu du vent et de la pluie, mais aucun dégât, l'ouragan ne s'étant pas rendu si haut.

Louise Gravel qui, avec son mari, possède plusieurs pro-

priétés en Floride, avait bien hâte d'avoir la certitude qu'Andrew qui avait commencé à souffler vers l'ouest ne remonterait pas la côte ouest.

Jean-Claude Desbiens, un ex-typographe au défunt quotidien Montreal Star vit en permanence à Siesta Key depuis quelques années. Il avait pris la précaution de ranger ses deux automobiles chez une amie à Venice, à une trentaine de kilomètres de chez lui. Hier à la mi-journée, il avait réintégré son domicile.

Quant à Phil Edmonston,

député fédéral de Chambly, il est demeuré dans la maison unifamiliale de sa mère au centre-ville de Fort Lauderdale.

Rejoint hier, il a indiqué que des arbres et des fleurs avaient été déracinés mais que la maison était intacte.

«On n'ose pas encore sortir parce que dans le voisinage des fils électriques ont été arrachés et sont sur le sol. On attend que les autorités nous disent à quel moment il n'y aura plus de danger», a-t-il dit.

UN PRÊT HYPOTHÉCAIRE SUR MESURE PLUS LA POSSIBILITÉ DE GAGNER \$100,000

ACHAT D'UNE MAISON

Si vous songez à acheter une maison ou refinancer votre prêt hypothécaire actuel pour obtenir des fonds supplémentaires, nous pouvons vous offrir :

- des taux d'intérêt compétitifs, des conditions très souples et un service d'approbation rapide des demandes de prêt*;
- la possibilité de réduire le montant de vos intérêts de plusieurs milliers de dollars, grâce à nos modalités de paiement et de remboursement anticipé;
- un prêt hypothécaire préautorisé qui vous permet de choisir votre maison en toute tranquillité d'esprit, puisque vous connaissez le montant du financement dont vous disposez.

REFINANCEMENT DE VOTRE PRÊT HYPOTHÉCAIRE

Si vous détenez, auprès d'un autre établissement, un prêt à l'habitation qui, garanti par une hypothèque de premier rang, arrive à échéance au plus tard le 2 novembre 1992, transférez-le à la Banque Scotia :

- nous ne percevons pas la commission de transfert habituelle de \$85;
- nous prendrons en charge celle exigée par votre prêteur actuel, jusqu'à concurrence de \$150.

NOUS SOMMES À VOTRE SERVICE

Si vous désirez plus de renseignements au sujet des modalités de nos prêts hypothécaires et des options offertes, nous nous ferons un plaisir de vous donner ces précisions. L'important pour nous, c'est que vous choisissiez les conditions les plus avantageuses pour vous, car nous avons pris l'engagement d'offrir à notre clientèle un service de qualité supérieure, le Service Scotia!

* Sous réserve de l'approbation du crédit et que la maison choisie réponde à nos normes en matière de crédit hypothécaire à l'habitation et que le montant du prêt n'excède pas la limite prédéterminée.

**CONCOURS
LE PRÊT
CHANCEUX**

Pour participer à ce concours vous devez, au 2 novembre 1992, détenir un prêt à l'habitation garanti par une hypothèque de premier rang, consenti par la Société hypothécaire Scotia, ou un

Prêt équipement-propriétaire Scotia, ou avoir obtenu l'approbation d'un tel prêt.

GRAND PRIX DE \$100,000

Plus 120 autres prix répartis entre les régions au Canada!

Demandez le règlement du concours à toute succursale de la Banque Scotia.

RÉSULTATS
Tirage du 92-08-24

06	11	14	17	25
28	29	32	33	38
40	44	46	51	52
54	60	64	66	70

Prochain tirage: 92-08-25
T.V.A. le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Banque Scotia

Selon Jeanne Blackburn

Bourassa a choisi le camp du Canada

CHICOUTIMI (RGT) — «Robert Bourassa a choisi le camp du Canada. L'entente à laquelle il a souscrit au cours de la fin de semaine le démontre clairement», a affirmé hier, la députée de Chicoutimi à l'Assemblée nationale, Jeanne Blackburn, alors qu'elle était en route pour Chicoutimi.

Mme Blackburn a assisté, au cours de la matinée, à un caucus spécial des députés du Parti québécois au cours duquel l'entente constitutionnelle de samedi constituait le seul point au programme.

Pour la députée de Chicoutimi, il faut analyser l'accord sur la base de trois questions importantes ayant trait à l'économie, aux droits des autochtones et à la protection de la langue.

«A la lumière de ces trois importantes questions, est-ce

que l'entente règle quelque chose?» interroge la députée tout en s'empressant de répondre: «Ca ne règle rien et ça compromet même sérieusement l'avenir du Québec!»



Rémi-Gilles Tremblay

Au domaine économique, rien, dans l'entente conclue en fin de semaine, ne permet de croire que la situation s'améliorera, selon Mme Blackburn qui ne voit pas comment la nouvelle constitution pourrait empêcher les chevauchements de programme, pas plus qu'elle ne voit de limite au pouvoir de dépenser du gou-

vernement fédéral.

Quant au dossier autochtone, Jeanne Blackburn n'est guère plus optimiste. «Je crains fort que les choses ne traînent en longueur, quelque chose comme quatre ans et demi, et qu'on laisse finalement la Cour suprême prendre la décision. En ce cas, l'épineuse question des revendications territoriales des autochtones risquent d'être réglée au détriment du peuple québécois», estime la députée.

Quant au Sénat, «les Québécois n'y ont jamais cru, lance la députée, et là, c'est un système qui va coûter beaucoup plus cher.»

Ainsi, Mme Blackburn accuse le premier ministre Bourassa, «qui n'était pas mandaté pour négocier ça», d'avoir résolument pris le parti du Canada. Elle invite les

Québécois à se demander à qui profitera l'entente tout en disant croire que le Canada anglais et les autochtones ont tout à gagner, contrairement au Québec.

Prête pour l'action

Evidemment, pas question pour le Parti québécois d'attendre les bras croisés que le débat prenne fin au détriment des Québécois. Pour cette raison, la campagne de sensibilisation déjà amorcée se poursuivra, explique la députée de Chicoutimi, notamment par le biais d'une tournée de toutes les régions du Québec.

Le chef du PQ, Jacques Parizeau, sera d'ailleurs de passage au Saguenay, mercredi. La journée s'amorcera par une rencontre avec les membres du Cercle de presse du Saguenay.

Le branle-bas de combat est

définitivement sonné pour les troupes souverainistes. «Toute la structure est en place en prévision du référendum prévue par la Loi 150 pour le 26 octobre, explique Jeanne Blackburn.

Les gens appellent et viennent de toute part pour offrir leurs services. La machine est en place. On est en pleine campagne, lance-t-elle, mais aussi un peu en attente, tant que le premier ministre Bourassa n'aura pas annoncé clairement ses intentions à ce chapitre.»

La députée conclut en invitant les députés conservateurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean à croiser le fer publiquement. «Je suis prête n'importe quand pour un débat public, clame-t-elle. Les députés conservateurs devront que cette entente-là est avantageuse pour le Québec.»

A propos des employés municipaux

Martel rabroue le conseiller Potvin

par Claude Côté

JONQUIERE (CC) — Le maire Marcel Martel de Jonquière a pris sévèrement à partie, hier soir, le conseiller Rodrigue Potvin auquel il reproche d'avoir récemment fait de la politique sur le dos d'employés municipaux.

En fait, le maire Martel n'a pas du tout apprécié la récente intervention de ce conseiller à une émission radiophonique de l'animateur Louis Champa-

gne. «J'ai alors été surpris d'entendre à plusieurs reprises, dit-il, les commentaires formulés à l'égard de nos policiers par celui-là même (Rodrigue Potvin) qui assume la présidence de notre commission de la protection publique.»

Rappelant que l'animateur du matin reprochait en quelque sorte aux policiers d'avoir réalisé une opération policière à proximité du Camping municipal de Jonquière sur le che-

min Saint-Dominique, le maire a trouvé fort regrettable la réplique du conseiller Potvin. «C'est dommage, malheureux et pas très élégant de faire ainsi de la politique sur le dos de nos employés», a-t-il affirmé en substance.

Et, devant le fait que conseiller Potvin se soit plaint de ne pas être écouté par ses collègues de la table du conseil municipal lorsqu'il fait des recommandations sur le tra-

vail des policiers, le maire Marcel Martel s'est montré fort surpris de l'apprendre. Il a dès lors ajouté que certains conseillers municipaux devraient savoir que personne, autour de la table de Jonquière, n'est dans l'opposition. «Nous sommes tous au pouvoir», dit-il.

Le maire a d'ailleurs mis le président de la commission de la protection publique au défi de relever les procès verbaux du conseil municipal. «Je ne

crois pas personnellement avoir déjà vu de recommandations relatives à de nouvelles politiques visant à améliorer le service de police», a-t-il mentionné.

Droit

Tenant à répliquer aux reproches du maire, le conseiller Potvin a dit que non seulement il avait droit à son opinion, mais qu'il croyait toujours qu'il y aurait eu d'autres façons pour les policiers de procéder (barrage routier près du camping).

Précisant qu'il avait en quelque sorte été obligé de livrer ses commentaires à l'animateur Champagne, le conseiller Potvin a reproché à son tour au maire Martel de ne pas être lui-même intervenu dans ce dossier pour défendre le corps policier. «Pourant, a-t-il lancé, vous êtes le patron de tous les employés de la ville!»

Le conseiller Potvin soutient que 90 pour cent des membres de la protection publique sont de bons policiers. Il reste cependant un 10 pour cent, de sorte que, selon lui, il y a place à amélioration. «Et, dit-il, c'est mon devoir comme président de la commission de la protection publique d'y voir.»

C'est là que le maire Martel est revenu à la charge pour inciter le conseiller Potvin à exercer sa présidence. «Si vous avez de bonnes idées, a-t-il ajouté, allez-y; mais, jamais je n'accepterai qu'on dise des choses contre nos employés sans qu'on n'ait quelques propositions à formuler.»

Et, comme le conseiller Potvin se plaignait de ne pas parvenir à obtenir d'entretien avec Bruno Leduc, l'assistant directeur de la protection publique, le maire Martel lui a proposé tout bonnement de le rencontrer en sa compagnie dès ce matin, au petit déjeuner.

Départ de Jacques Cayer

CJMT n'est pas très satisfaite

JONQUIERE (SL) — Quelques heures après avoir conclu une entente avec son employeur, CJMT, au terme d'une campagne publique pour renouveler son contrat, l'animateur Jacques Cayer a fait faux bond pour se retrouver chez le concurrent CKRS-Radio.

Pour le public de la tribune téléphonique «La région d'abord», qui s'était activé pendant deux semaines à contester un supposé congédiement pour son comportement en ondes, quelle ne fut pas la surprise d'apprendre qu'il avait un nouvel «inform-acteur» en la personne de Denis Lévesque.

Croyant en la victoire de son favori, le vendredi, il apprend le lundi que le principal intéressé est devenu transfuge.

Offres

Selon nos informations, les manoeuvres pour amener Jacques Cayer à CKRS-Radio ont débuté peu après que le réseau Radiomutuel, le nou-

veau propriétaire, a appris que Denis Lévesque en poste à sa station de Québec CJRP avait signé un contrat de quatre ans avec CJMT pour concurrencer Louis Champa-



Serge Lemelin

gne.

Radiomutuel a réagi en cherchant à attirer Cayer par une offre ferme.

Tout au cours de la fin de semaine, Cayer a eu plusieurs conversations téléphoniques avec le directeur de CJMT, Pierre Tremblay, et la directrice de la programmation, Sara Tremblay, pour définir ses émoluments.

Assuré du renouvellement de son contrat depuis vendredi dernier avec une substantielle augmentation de salaire à CJMT, Jacques Cayer et

Pierre Tremblay se sont rencontrés dimanche soir et ont scellé le tout par une poignée de main.

Ne manquait plus que la signature.

Cayer avait assuré le directeur de sa présence le lendemain.

Hier, coup de théâtre. Quatre-vingt-dix minutes avant d'entrer en ondes, il communique par téléphone avec Mme Tremblay pour lui annoncer la signature d'un contrat le matin même avec le concurrent et sa démission qu'une lettre vient confirmer peu de temps après.

Réactions

Mme Tremblay, est déçue que l'animateur contesté «n'ait pas eu le courage de dire à son employeur qui l'a supporté dans toutes les occasions qu'il s'en allait.»

«L'an dernier, avec Louis Champagne, tout a été clair: il nous a annoncé ouvertement qu'il était sollicité par Radiomutuel pour relancer CKRS et il a toujours été

honnête envers nous», assure Sara Tremblay.

«Avec Louis, nous sommes restés en bons termes.»

Il en est tout autrement avec Cayer.

Annonces

Mme Tremblay affirme que les annonceurs qui avaient retiré leur publicité au cours des dernières semaines pour protester contre le ton de l'animateur Cayer ont communiqué avec la station de Chicoutimi pour confirmer leur retour au bercail.

«Nous avons reçu de nombreux appels téléphoniques d'auditeurs qui n'ont pas accepté la manière dont Cayer est parti. Ils sont très choqués.»

«Quant aux employés, ils ont tout de suite établi un lien de complicité avec Denis Lévesque, ce qui augure bien pour la motivation de l'équipe.»

Par ailleurs, les directions de Radiomutuel et Télémedia campent au Saguenay pour raffiner leurs stratégies respectives et leurs programmes d'automne.

L'UQAC refuse de régler son différend

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — La direction de l'UQAC refuse de façon catégorique de régler son différend avec les professeurs Michel Michaud et Edgar Cabrera en se pliant à leurs propositions même si c'est ce que suggère l'enquêteur-médiateur de la Commission des droits de la personne, André Stainier.

La direction de l'UQAC, par la voix de son procureur, Raynald Brassard, considère même que cette initiative de M. Stainier laisse planer des doutes sérieux quant à son impartialité dans ce dossier. Edgar Cabrera, rappelons-le, soutient avoir été congédié pour cause de racisme. Quant à Michel Michaud, il estime avoir été congédié pour avoir défendu son confrère. Il affirme donc être victime de racisme par association.

La direction de l'UQAC va même jusqu'à dire que cette initiative est inopportune, voire même déplacée, compte tenu du fait que l'enquête de la Commission des droits de la personne n'est pas complétée.

Dans une lettre qu'il a fait parvenir à l'enquêteur-médiateur, le procureur de l'UQAC, Me Brassard, mentionne que le fait d'inviter l'université à faire le meilleur accueil aux propositions des deux professeurs comporte des effets nettement préjudiciables. Aussi, il fait ressortir qu'une telle formulation laisse supposer que son idée est déjà faite. De plus, le procureur indique que le contenu des propositions des professeurs est «exagéré, exorbitant et farfelu».

Les professeurs Michaud et Cabrera demandent notamment une allocation d'un montant de 5000\$ par an pour les dépenses suivantes: chiropraticien, psychologue, massothérapeute, dépenses reliées au traitement de l'arthrite psoriasique.

Le procureur rappelle que, depuis le début de l'enquête de la Commission des droits de la personne, l'université a scrupuleusement respecté le cheminement de la procédure. Il en profite pour signaler que les deux professeurs n'ont pas été congédiés. Dans l'esprit de la direction de l'université, il

s'agit d'un non-renouvellement de contrat. Ceci fait d'ailleurs l'objet de griefs de la part des professeurs Michaud et Cabrera.

Le procureur mentionne également que cette situation est grave puisque, en raison du traitement médiatique, l'université subit un préjudice ainsi que les professeurs qui voient leur réputation sérieusement atteinte. Me Brassard demande même à M. Stainier d'écrire une lettre aux médias dans le but de rétablir les faits et de corriger l'impression défavorable que subit l'université.

Enfin, le procureur a informé le président de la Commission des droits de la personne du Québec, la ministre de l'Éducation supérieure ainsi que le président de l'Université du Québec de la situation.

Le professeur Michel Michaud propose une alternative de règlement à l'UQAC, alors que son confrère Edgar Cabrera en propose trois.

Michel Michaud propose notamment que l'UQAC renouvelle son contrat avec l'acquisition de la permanence ou

encore qu'elle lui accorde un contrat de 20 ans à titre de chargé de cours de marketing international, à l'automne, et de marketing industriel, à l'hiver.

Il est aussi question d'un forfaitaire indexé de 18000\$ par année pour une période de 20 ans plus des dépenses annuelles de perfectionnement.

Edgar Cabrera demande le renouvellement de son contrat avec acquisition de la permanence ou un contrat de 15 ans à titre de chargé de cours. Il est également question d'un montant forfaitaire indexé de 36000\$ par année pour une période de 15 ans et un montant indexé de 9000\$ par année pour des dépenses de perfectionnement.



Claude Tremblay
p.d.g.



Carl Tremblay
Gérant

GRAVURE

INDUSTRIELLE - COMMERCIALE
SÉRIGRAPHIE - TROPHÉES
ESTAMPES

- PLAQUES-SOUVENIR
SCEAUX LÉGAUX - DATEURS
NUMÉROTEURS - TABLEAUX SCOLAIRES
PLAQUETTES D'IDENTIFICATION

543-2107

GRAVURE - IDENTIFICATION

ESTAMPES

MICHAUD INC.

128, RACINE EST - CHICOUTIMI - Fax: 543-0779

Données sur les PME régionales

CHICOUTIMI (CP) - Une proportion de 58,47 pour cent des établissements manufacturiers sont des petites et moyennes entreprises au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Par contre, elles n'occupent que 26,39 pour cent de la main-d'œuvre et ne représentent que 11,99 pour cent des expéditions de la région.

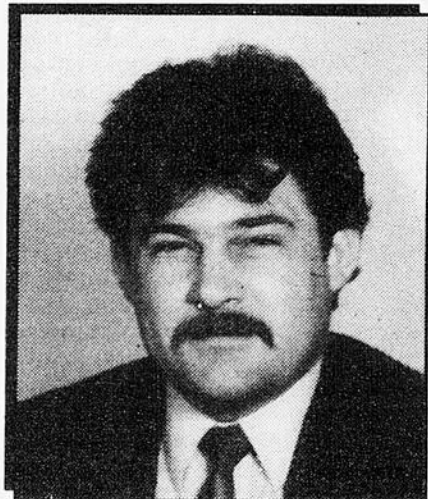
C'est ce que révèle l'édition 1992 des Statistiques des PME manufacturières du Québec, une publication du Bureau de

la statistique du Québec (BSQ).

Selon le document, dans les Municipalités régionales de comté (MRC), celle du Fjord-du-Saguenay accapare 55 pour cent des PME ainsi que 59 pour cent des emplois manufacturiers.

Le marché extérieur canadien constitue 88,9 pour cent du marché des PME exportatrices au Saguenay-Lac-Saint-Jean, soit 81 millions de dollars.

Nomination



M. Mario Fillion

La direction de Les Pneus R.G. Guay Ltée a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Mario Fillion à titre de représentant commercial et industriel.

M. Fillion bien connu et possédant 20 ans d'expérience dans le domaine du pneu vous invite à le contacter aux numéros de téléphone suivants:

548-8253 • 1-800-463-9136

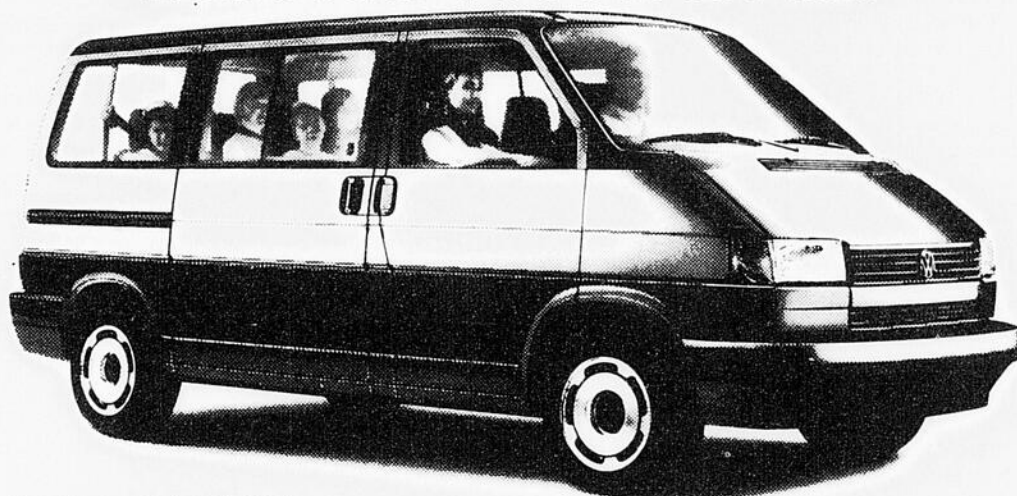
LES PNEUS R.GUAY LTEE



2560 DUBOSE JONQUIÈRE

LE PLUS BAS PRIX??? INCROYABLE!

VOUS RECHERCHEZ DE L'ESPACE
EUROVAN VOUS L'OFFRE!



**DU
JAMAIS
VU**

RABAIS DE
2000\$ DU MANUFACTURIER

Mais
RABAIS DE **????\$** DE AUTO M. GAGNÉ

Mais
ÉCHANGE **????\$**

=
VOTRE PRIX **?? ???\$**

**TAUX DE
FINANCEMENT
TRÈS BAS
DISPONIBLE
SUR PLACE**

Auto M. Gagne Inc.

2685, av. du Pont Sud
ALMA, Qc
G8B 5V2
Téléphone: (418) 662-4013



Commentaire

La victoire de Chicoutimi pourrait être éphémère

Ce qui, en raison de son originalité et de son aspect volontiers provocant, s'annonçait, le printemps dernier, comme le coup du siècle dans le monde radiophonique québécois, le jumelage CJMT-CKRS, prend le visage depuis quelques jours d'une opération ratée sur toute la ligne. La décision du Conseil de la radiodiffusion et de la télévision canadienne (CRTC), interdisant aux deux stations de radio de regrouper leurs services, est tombée sans appel, vendredi, forçant les directions régionales à revoir en catastrophe leurs grilles de programmation automnale.



Carol Néron

Le premier moment de stupeur passé, CJMT et CKRS, obligées de s'en remettre aux plans établis avant le projet de jumelage, ont battu le rappel des troupes. C'est ainsi que le poste de radio de Chicoutimi improvisait, dès hier matin avec l'éternel lanceur de relève Denis Lévesque, une rentrée qui n'en était pas tout à fait une. Pendant ce temps à Jonquière, Louis Champagne, qui doit reprendre le micro après plusieurs années d'une absence coûteuse pour cette station, brillait par son absence...

Il n'est sans doute pas superflu de rappeler que la saga CJMT-CKRS a commencé au moment où Louis Champagne décidait, en mai dernier, de quitter les studios de CJMT pour retourner pratiquer son art de la controverse à Jonquière. Télémedia, dont les intérêts saguenéens étaient mis en péril par ce départ, a donc concocté avec son rival Radiomutuel — lequel venait tout juste de se porter acquéreur du poste de radio jonquérois — un pacte de non-agression se traduisant par une opération de «jumelage». En fait, cette expression sucrée, destinée surtout à ménager les susceptibilités, cachait une véritable association. On connaît la suite. Les alliés éphémères d'hier redeviennent donc les ennemis qu'ils ont toujours été. Chicoutimi conserve son poste de radio et les opposants à la transaction qui, de cette ville, menaient la bataille du «non» devant le CRTC, jubilent. Dans la foulée, ceux qui craignaient une concentration de médias susceptible de desservir la population, applaudissent.

Est-ce à dire que chacun peut regagner ses positions, dans le sentiment du devoir accompli? Répondre par l'affirmative à cette question équivaudrait sans doute à aller un peu vite en affaire. Car, qui dit batailles, dit aussi perdants et, dans la jungle de la radio québécoise, ceux qui sont envoyés au tapis ne restent pas en vie très longtemps.

Les opposants à l'opération de jumelage, qu'elles qu'aient été la pureté de leurs intentions, pourraient déchanter rapidement. Le rétrécissement du marché publicitaire régional fait la vie dure aux radios AM. C'est une lapalissade d'affirmer qu'il n'existe plus suffisamment de place au Saguenay pour deux stations de ce type.

Au début des années 80, CJMT a bien failli fermer ses portes définitivement. Le poste de radio de Chicoutimi n'a eu la vie sauve qu'en «volant» Louis Champagne à sa rivale de Jonquière, qui, incapable de se remettre de cette défection, sombra peu à peu à son tour dans une morosité presque fatale. Le printemps dernier, CKRS récupérait son ancien «morning man», d'où la tentative d'opération de jumelage à laquelle le CRTC vient de dire non.

Chicoutimi conserve son poste de radio AM, mais pour combien de temps encore?

Clin d'oeil

Obscénité et culture

Jacques Parizeau vient de qualifier d'«obscène» le comportement de Robert Bourassa à la table de négociation constitutionnelle. L'épithète choisie par le chef de l'Opposition à l'Assemblée nationale pour exprimer son mécontentement est exagérée et met en lumière le peu de culture de celui qui prétend devenir, un jour, le premier Président d'un Québec indépendant.

Ce genre de vocabulaire, ce ton outré et inutilement provocant, est devenu, en quelque sorte, la marque de commerce des ténors péquistes, qui tentent ainsi de copier le langage de leurs collègues français. Ce qu'oublie malheureusement nos bons politiciens québécois, c'est que, en France, la politique est une carrière qui, sauf en de rares exceptions, est pratiquée par des gens possédant un bagage intellectuel à la hauteur de leurs ambitions.

C. Néron

À VENDRE, 35,000 AMPOULES.



Au fil du temps

Un départ de Floride en catastrophe

Des employés d'hôtels s'affairent à installer d'énormes panneaux d'aluminium devant les portes et les fenêtres des édifices... Tout ce qui se trouve sur le bord de la piscine ou qui traîne sur le terrain est rapidement transporté à l'intérieur ou encore très solidement ancré au sol. Tout est vérifié, rien n'est laissé au hasard.

A toute vitesse, les gens règlent leurs notes de frais d'hôtels, afin de quitter au plus vite les lieux devenus fort hostiles.

La peur, l'affolement, quand ce n'est pas la panique, se lit sur les visages.

«Il y a quelques années, le vent a même déplacé cette table», de confier un employé de l'hôtel, en nous montrant, tout près de la piscine, l'énorme table en ciment qui doit sûrement peser plusieurs centaines de livres.

Vite: les valises!

Un couple de Québécois, accompagné de leurs deux fillettes âgées d'une dizaine d'années, ne tient plus en place. La maman, nerveuse, voire même paniquée, s'affaire à ramasser tout ce qui traîne

dans la chambre.

En moins de temps qu'il ne faut pour le dire, les valises se retrouvent dans le coffre arrière de l'automobile. Direction: Québec!



Pierre Bourdon

La scène se déroulait au début d'octobre 1966, si je me souviens bien. En compagnie de Gérard, le plus jeune de mes frères, je m'étais rendu, en automobile, à Miami Beach, plus précisément dans un petit motel sis sur le bord de la Baie Biscayne.

L'ouragan Inez, puisqu'il faut l'appeler par son nom, s'apprêtait à visiter les bonnes gens de ce coin de la Floride.

Impressionnés par tant de va et vient et, il faut bien l'admettre, apeurés à notre tour, mon frère et moi avons rapidement fait nos bagages pour ensuite reprendre la route vers un climat plus sain.

Car, il faut bien l'avouer,

dans de telles circonstances la peur s'empare assez facilement de nous.

De l'impuissance

En jetant un coup d'oeil, dimanche soir, à la télévision, sur l'affluence monstre qui régnait sur les autoroutes menant au nord, alors que devenait éminente l'arrivée du cyclone Andrew, j'ai réalisé à quel point certaines gens pouvaient être traumatisés par les événements.

De telles colères de la nature ne sont pas sans nous rappeler «notre» tremblement de terre du 25 novembre 89.

A bon nombre d'entre nous, ce tremblement de terre nous a laissé un goût amer. Cette sensation de subir les événements sans n'avoir aucun contrôle sur eux n'est pas plaisante.

Heureusement, comme c'est le cas pour le cyclone Andrew, les gens sont avertis quelques heures avant que ne survienne l'irréparable.

Une fois la peur passée et les dégâts réparés, nous n'en retenons pas moins une grande leçon d'humilité. Nous ne sommes que des grains de sable sur cette pauvre terre.

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Édité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division de Groupe UNIMEDIA inc.
1051, boul. Talbot, Chicoutimi
G7H 5C1 - Tél.: 545-4474
Télécopieur: Adm: 418-690-8806
Réd.: 418-690-8805
Pub.: 418-690-8824



Dépôt légal
Bibliothèque Nationale
du Québec
Courrier de
deuxième classe (no. 32131)
Audition 2e semestre
33,686 abonnés

Président et éditeur: Pierre Bergeron
Contrôleur: Jacques Larouche
Rédacteur en chef: Bertrand Genest
Editorialiste en chef: Carol Néron
Adjointe au rédacteur en chef: Andrée Rainville
Chef des nouvelles: Pierre Bourdon
Chef de pupitre: Gilles Lalancette
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur de la publicité: Jasmin Gilbert
Directeur du tirage: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Bélard
Directeur des opérations: Jean Simard
Représentant publicité nationale: Probec 5 Ltée
Montréal 514-285-7306
Toronto 416-967-1814

Chicoutimi doit corriger la procédure

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — En raison d'un vice de forme, deux règlements d'emprunt à long terme font à nouveau l'objet d'un avis public, cette semaine, en vue de la procédure d'enregistrement qui oblige la ville de Chicoutimi à donner l'opportunité aux personnes habiles à voter à demander un référendum si le nombre requis est suffisant.

D'abord, il y a celui du controversé dossier des rues des Roitelets et des Hérons. Ainsi donc, les gens qui s'opposent au règlement d'emprunt à long terme de 137 500\$, ayant pour objet de permettre à la ville de Chicoutimi d'exproprier une dizaine de terrains des rues des Roitelets et des Hérons pour permettre leur prolongement, n'auront qu'à se présenter mardi et mercredi, les 8 et le 9 septembre, à l'hôtel de ville, entre 9h00 et 19h00.

La directrice des services juridiques et greffier a découvert que le nombre requis pour

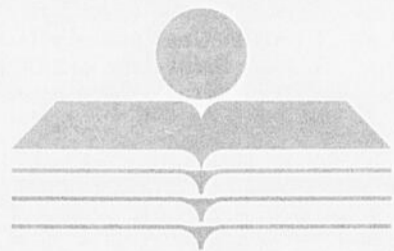
la demande d'un scrutin référendaire n'est pas de 616, mais bien de 1168 personnes. Or, ceci exige que la consultation se déroule sur une période de deux jours consécutifs.

Le maire Ulric Blackburn a

pris acte de ce rapport et a demandé au greffier que le tout se déroule selon les prescriptions de la loi afin de respecter les principes de démocratie qui sont mentionnés dans la loi justifiant une telle consulta-

tion. Egalement, le greffier fait savoir que le règlement d'emprunt à long terme de 100 000\$, ayant pour objet d'acquiescer les équipements de radiocommunication selon la phase 11 du

plan directeur de radiocommunications de la ville de Chicoutimi, sera soumis, pour une seconde fois aussi, à la procédure d'enregistrement prévue à la loi sur les élections et les référendums.



COMMISSION
SCOLAIRE
de CHICOUTIMI

36, rue Jacques-Cartier est,
Chicoutimi, Québec,
G7H 1W2
Tél.: (418) 698-5000

Rentrée scolaire et horaire des cours

... ENSEIGNEMENT PRÉSCOLAIRE (maternelle) ...
... PRIMAIRE (1ère à 6e) ...
RENTÉE SCOLAIRE: LE VENDREDI 28 AOÛT 1992

ÉCOLES: André-Gagnon, Horizon, Marguerite-d'Youville, St-Louis	
Horaire des cours (préscolaire)	08h45 - 11h06 13h15 - 15h37
Horaire des cours (primaire)	08h45 - 11h35 13h15 - 15h37
ÉCOLES: Notre-Dame de Laterrière et des Jolis-Prés	
Horaire des cours (préscolaire)	08h00 - 10h21 13h00 - 15h21
Horaire des cours (primaire)	08h00 - 10h56 13h00 - 15h21
TOUTES LES AUTRES ÉCOLES PRIMAIRES	
Horaire des cours (préscolaire)	08h20 - 10h41 12h50 - 15h12
Horaire des cours (primaire)	08h20 - 11h10 12h50 - 15h12

... ENSEIGNEMENT SECONDAIRE ...

ÉCOLE POLYVALENTE LAURE-CONAN

LE VENDREDI 28 AOÛT 1992 (7h55 à 12h30)

Rentrée des élèves de troisième secondaire régulier	07h55
Rentrée des élèves du cheminement particulier (2e cycle) - troisième secondaire	07h55
Rentrée des élèves du Centre de Formation Alternance École Travail (C.F.A.E.T.)	07h55

LE LUNDI 31 AOÛT 1992 (7h55 à 12h30)

Rentrée des élèves de transition	07h55
Rentrée des élèves du cheminement particulier temporaire I, II et III	07h55
Rentrée des élèves du cheminement particulier continu I, II et III	07h55

Note:

Étant donné qu'il n'y aura pas de transport avant 14h30, nous invitons les parents à venir chercher leur enfant vers 12h30 ou à prendre les dispositions nécessaires pour que celui-ci retourne chez lui par ses propres moyens.

LE MARDI 1er SEPTEMBRE 1992: DÉBUT DES COURS

Horaire des cours:	07h55 à 11h10 12h25 à 14h30
--------------------	--------------------------------

ÉCOLE LAFONTAINE

LE VENDREDI 28 AOÛT 1992

Rentrée des élèves de premier secondaire	08h00
--	-------

LE LUNDI 31 AOÛT 1992

Rentrée des élèves de deuxième secondaire	08h00
---	-------

La direction de l'école Lafontaine communiquera avec les élèves du Centre-Ressources pour la date de rentrée.

LE MARDI 1er SEPTEMBRE 1992: DÉBUT DES COURS

Horaire des cours:	08h55 à 12h05 13h40 à 15h50
--------------------	--------------------------------

ÉCOLE POLYVALENTE DOMINIQUE-RACINE

LE VENDREDI 28 AOÛT 1992

Rentrée des élèves de cinquième secondaire, formation générale	08h00
Rentrée des élèves de SPORTS - ARTS - ÉTUDES, premier, deuxième, troisième et cinquième secondaire	08h00

LE LUNDI 31 AOÛT 1992

Rentrée des élèves de quatrième secondaire, formation générale	08h00
Rentrée des élèves de SPORTS - ARTS - ÉTUDES, quatrième secondaire	08h00
Rentrée des élèves du cheminement particulier	08h00

LE MARDI 1er SEPTEMBRE 1992

Rentrée des élèves du Centre-Ressources	08h00
---	-------

LE MARDI 1er SEPTEMBRE 1992: DÉBUT DES COURS

Horaire des cours (clientèle régulière):	08h00 à 11h14 12h30 à 14h37
--	--------------------------------

Horaire des cours (adaptation scolaire):	09h00 à 11h30 13h00 à 15h30
--	--------------------------------

Horaire des cours (SPORTS - ARTS - ÉTUDES)	
--	--

Activités académiques	08h00 à 12h15
-----------------------	---------------

Activités sportives ou d'arts dans les clubs ou les écoles:	En après-midi
---	---------------

NOTE:

Pour les élèves qui désirent aller dîner à la maison, la C.I.T.S. organisera un transport pour les circuits Rivière-du-Moulin, St-Paul -Coopérative, Notre-Dame-du-Saguenay et Chemin de la Réserve aux heures suivantes: départ: 11h20 et retour 12h15.

Main-d'oeuvre La CFP consulte

CHICOUTIMI (CD) — A partir d'aujourd'hui et jusqu'au 10 septembre, la Commission de formation professionnelle (CFP) entreprend une vaste campagne de consultation auprès de ses principaux partenaires de la région pour l'élaboration de son plan régional de développement de la main-d'oeuvre pour 1993-94.

L'agente d'information de la CFP, Danielle Hébert, explique que ce plan constitue la planification stratégique de la Commission en matière de développement de la main-d'oeuvre dans la région en plus de servir à déterminer les cibles stratégiques sur lesquelles elle entend intervenir de façon prioritaire en 1993-94.

Plus d'une centaine d'intervenants du milieu régional, en provenance des commissions scolaires, des cégeps, des commissariats industriels, CRCD, OPDQ, MICT, centres Travail-Québec, Emploi et Immigration Canada, comités consultatifs régionaux de la CFP et plusieurs experts, seront appelés à participer à ces différentes rencontres afin que leur expertise contribue à identifier les principaux problèmes et besoins ayant un impact déterminant sur le développement de la région.

Rappelons que la CFP est à la confection de son troisième plan ayant déjà publié un tel document pour les années 1991-92 et 1992-93.

1 million \$ de dommages au quai de L'Anse-Saint-Jean

L'ANSE-SAINT-JEAN(YB)- Un incendie d'origine inconnue survenu au cours du week-end a complètement détruit la tête du quai fédéral de L'Anse-Saint-Jean et occasionné des dommages que l'on évalue entre 800 000 \$ et 1 million \$.

Mme Huguette Houde et Yvon Lavoie membres du conseil d'administration du Club nautique L'Anse-Saint-Jean inc. considèrent que cet ouvrage devra être reconstruit le plus rapidement possible car il en va du développement de l'industrie touristique locale et du maintien des activités nautiques du secteur.

Maire suppléant de la municipalité d'Anse-Saint-Jean, Laurence Gaudreault dit estimer également qu'une bonne partie du dynamisme et de l'histoire de la localité sont directement liés à ce quai. «Selon nous, il est important qu'il soit reconstruit dans les meilleurs délais», avance-t-elle.

Industrie touristique

Yvon Lavoie qui est l'une des premières personnes à avoir vu la fumée s'élever du quai dit s'être dirigé vers le foyer d'incendie avec un seau, mais que le brasier était malheureusement déjà hors de contrôle. «Alertés les pompiers de la municipalité sont accourus rapidement et ont combattu l'incendie pendant une douzaine d'heures. Sept embarcations de plaisance ont dû être détachées de la jetée avoisinante car les flammes qui ravageaient le quai les menaçaient.»

Concessionnaire responsable de la marina de L'Anse-Saint-Jean Jean-Claude Phily déplore vivement l'incident survenu, car l'industrie touristique locale risque d'en prendre pour son rhume au plan de l'achalandage. «Les navires tels le «Cavalier Royal» de la compagnie Navimex ne pourront plus amarrer au quai tant et aussi longtemps qu'il ne sera pas remis en état. Malgré ce contre-temps, nous sommes toutefois en mesure d'accueillir et d'offrir le couvert à la clientèle de la marina et nous serons en mesure d'autre part d'accueillir les navigateurs et touristes qui partiront d'ici lors de la Fête du travail pour se rendre à la célébration eucharistique maritime qui se tiendra à Rivière-Eternité.»

Peut-être, un mégot

Les personnes rencontrées s'accordent à dire que l'origine

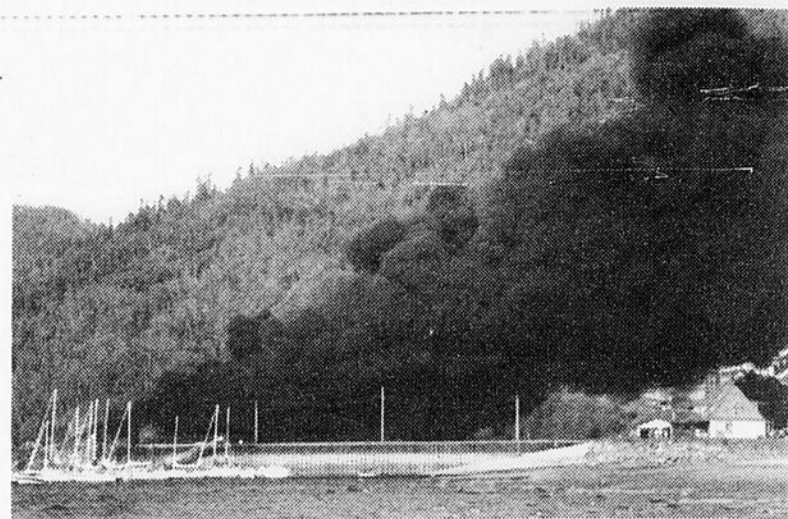
de l'incendie est vraisemblablement attribuable à une cigarette qu'un pêcheur ou un promeneur aurait négligemment jeté sur le quai. Il est possible aussi que les travaux effectués récemment sur le tablier du quai soient à l'origine du feu. En bout de ligne, indiquent-ils, seule une enquête approfondie permettra de déterminer la cause exacte du sinistre.

Les mêmes personnes sont d'opinion que les autorités fédérales propriétaires de cet ouvrage d'accostage devraient reconstruire la partie détruite mais avec des matériaux incombustibles et que l'on devrait profiter de cette construction pour aménager un brise-lames efficace.

Ingénieur qui a participé aux travaux effectués au quai de Grande-Anse ainsi qu'au quai du secteur de Bagotville, à Ville de La Baie, Gilles Rinfret dit considérer qu'une infrastructure en bois traité demeure toujours vulnérable à l'élément destructeur et qu'il serait préférable de se tourner vers un matériau comme par exemple la palplanche métallique. «Dans le fjord du Saguenay, les marées sont élevées et les glaces s'attaquent, en saison, aux ouvrages faiblement protégés. Une charpente

métallique m'apparaît souhaitable et les coûts d'un tel choix ne sont guère plus élevés que ceux d'une charpente en bois traité.»

L'ingénieur Rinfret fait remarquer de plus qu'avant la remise en état de cet ouvrage majeur les deux principaux scénarios de construction devront être scrutés à la loupe de même que les fonds marins inspectés soigneusement.



FUMÉE- Une épaisse colonne de fumée noire s'élevait du quai de L'Anse-Saint-Jean pendant que les flammes détruisaient la tête de cet ouvrage majeur samedi en fin d'après-midi. (Photo: gracieuseté Alain Dumas)

Antigymnastique

Une méthode d'auto-massage des muscles et de ré-éducation de la posture avec différents outils (balles-bâtons mousse etc) par des mouvements profonds et lents, amenant l'abandon nécessaire pour assouplir et allonger toute la musculature, en particulier celle du dos.

Elle s'adresse à toute personne désirant retrouver un mieux-être corporel et mental et est également un magnifique outil pour soulager stress - arthrose - arthrite - migraine - insomnie - courbatures quotidiennes - séquelles d'accident - maux de dos (douleurs lombaires-sciatique).

Prenez un temps pour apprendre à détendre votre corps et votre esprit, à vous relaxer, à respirer, à souffler, à retrouver la joie de vivre en libérant votre corps de ses douleurs et recharger votre organisme d'énergie.

Cours débutant la première semaine de septembre.

Après-midi et soirée:
Jonquière - Chicoutimi - La Baie
Pour informations et inscriptions
549-3078 et 544-7299

Françoise Dufour, praticienne en Approche Globale du corps (membre de la CORPPAGC)
Reiki
Analyse symbolique des rêves (Jung)

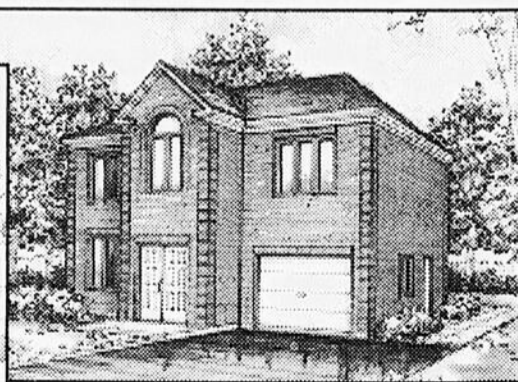
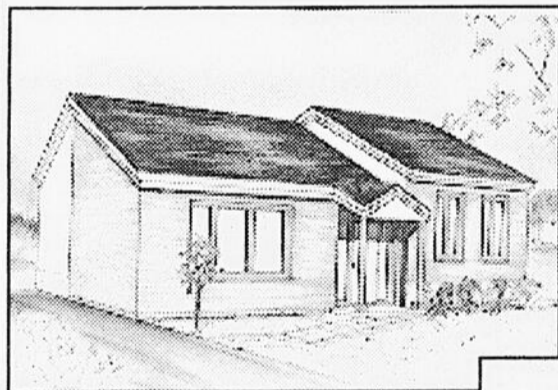
ATTENTION BRICOLEURS

\$\$\$ Calculer, ça rapporte \$\$\$

LA MAISON USINÉE EN PANNEAUX

VOUS ASSURE: • QUALITÉ SUPÉRIEURE

- ÉCONOMIE DE TEMPS
- CONTRÔLE DES COÛTS
- ERIGÉE PAR DES SPÉCIALISTES
- ASSISTANCE DURANT LA CONSTRUCTION
- ESTIMATION GRATUITE
- CHOIX DE MODÈLES OU SELON VOTRE PLAN



Pour
5 000, 10 000,
15 000 \$\$\$
en MOINS

les constructions

batitec

saguenay inc.

Jonquière Lucie Carrier 547-2133
Chicoutimi Pierre Sévigny 690-2590
Lac St-Jean Luc Dubois 276-6593

Si vous êtes membre du
CLUB Multipoints

Voici votre code
pour aujourd'hui

14873727



Sinon
composez sans
frais le
1-800-563-8688

TOUJOURS EN TÊTE!

Les congrès Investors : une occasion pour les délégués de se retrouver, d'échanger et d'envisager ensemble de nouvelles perspectives d'avenir

Lorsque le Groupe Investors organise un congrès, l'aspect conférences ou réunions d'affaires prend surtout le dessus.

Cette année, cette compagnie de services et de produits financiers dont le siège social est à Winnipeg tiendra cinq rencontres régionales. Toutes se veulent des réunions informatives reliées au champ d'action et toutes visent un même but : celui de permettre aux représentants d'Investors de demeurer des chefs de file au sein de l'industrie des services financiers!

Divers conférenciers - certains étant déjà employés d'Investors, certains autres étant invités d'ailleurs - s'adresseront aux délégués lors de ces congrès. Selon le cas, leurs discours viseront à stimuler ou à informer. Certains propos seront révélateurs et d'autres... simplement chaleureux. Par exemple, lors des discours de bienvenue des représentants du siège social de Winnipeg, les délégués prendront connaissance du profil de croissance et de développement de la compagnie. Par ailleurs, les délégués pourront aussi tirer profit de certaines autres conférences véhiculant des idées et des réflexions tirées d'expériences personnelles.

Chacun des cinq congrès régionaux sera bâti d'après un seul et même concept. Peu importe qu'il assiste à une conférence à Vancouver, à Halifax ou ailleurs au pays, un délégué sera là pour apprendre. M. Gerry Bray, vice-président régional, division Canada-Atlantique, sera l'hôte du congrès régional d'Halifax. Comme il l'explique, les congrès consistent en une série de conférences, de séminaires et d'ateliers de travail, et l'ordre du jour est toujours établi en conséquence.



Gerry Bray

«Toutes nos rencontres visent à accroître les connaissances des participants...» dit-il, ajoutant que l'un des prochains conférenciers invités sera M. Dave Chilton, auteur du best-seller «The Wealthy Barber». «Nous croyons que sa conférence sera une expérience enrichissante pour l'auditoire. Plusieurs employés du siège social y assisteront. Les délégués pourront donc

tâter d'un peu plus près le pouls de la compagnie.»

M. Glen Torgerson, vice-président régional, division Canada Centre-Ouest, sera l'hôte du congrès régional de Saskatoon. Lorsqu'il parle des rencontres prévues, il ne les qualifie pas de réunions «où il faudra tout prendre en note» mais il parle surtout de leur aspect motivant et informatif.

«Nous avons pour mandat de nous assurer que les délégués repartent du congrès avec un

sentiment positif face à Investors et à leur carrière au sein de la compagnie. Les conférenciers invités aborderont des sujets allant de la motivation à la détermination, en passant par l'image professionnelle que nous projetons dans la communauté. Je crois que nos délégués y trouveront matière à réflexion, quel que soit leur niveau d'expérience» dit-il.



Glen Torgerson

Il ajoute toutefois que l'un des aspects les plus importants de ce congrès ou de

toute autre réunion du même genre est l'occasion, pour les représentants et les gérants, de rencontrer leurs collègues d'autres régions, de partout au pays.

M. Ted Foreman, membre du comité exécutif et de la division corporative du bureau de Winnipeg - région de l'Ouest, partage ce point de vue. «De tous les éléments se rattachant à un congrès, l'un des aspects les plus importants est l'occasion de retrouver d'anciens amis... On apprécie alors d'autant plus notre décision d'avoir joint les rangs de la compagnie.»

«En retournant à la maison, il suffit qu'une seule idée nouvelle ou un seul nouveau concept vous reste en tête pour dire que le congrès aura été enrichissant» dit

l'homme qui a assisté à plus de 20 conférences de vendeurs et congrès du genre.

Au fil des ans, la plupart des gérants régionaux ont aussi assisté à un grand nombre de congrès. Selon Ken Beck de Toronto Ouest, les congrès offrent plusieurs avantages intéressants. «Il y a l'information qui nous est transmise et qui vise à nous aider à mieux faire notre travail; il y a les discours des cadres supérieurs, grâce auquel nous prenons connaissance du profil de croissance que prévoit la compagnie dans les domaines politique et financier, et il y a enfin toute la brochette de conférenciers qui aident tout le monde à refaire le plein d'énergie, grâce à leurs discours dynamiques et motivants.»

M. René Muller, gérant régional de Montréal-Ouest, tient les mêmes propos. «Lors des congrès, les délégués peuvent côtoyer nos employés qui offrent des performances remarquables, et ainsi mieux connaître la clé de leur succès. Un sentiment de fierté à travailler pour la compagnie en découle, sans compter que les conjoints et conjointes sont invités à assister aux congrès et à participer aux ateliers de travail.»

Messieurs Brad Campbell de Saskatoon Preston et Paul Jennings de Fraser Valley assisteront pour leur part à leur premier congrès à titre de gérants régionaux. Brad dit qu'il aimerait que ses représentants rencontrent le plus de gens possible «afin de voir ce qui marche ailleurs et comment les autres mènent leur carrière. Ils auront l'occasion d'échanger des points de vue et des idées. C'est vraiment un genre de réunion où les représentants peuvent apprendre divers trucs du métier qui leur seront précieux.»

«J'ai toujours hâte de voir la synergie qui se dégage d'un tel événement» dit Paul Jennings. «J'ai dit à mes représentants - particulièrement à ceux qui en sont à leur première expérience - que ce phénomène est à lui seul un point saillant lors d'un congrès. De plus, une dynamique de groupe donne à tout le monde une meilleure vue d'ensemble quant à l'ampleur de notre organisation et à l'importance de l'aide et du soutien, à tous les niveaux.»

Au nom des nouveaux représentants assistant à leur premier congrès, M. Gabor Vaski de Toronto-Ouest s'exprime en ces termes : «J'ai hâte d'entendre les divers points de vue des conférenciers, surtout ceux du siège social. J'aimerais en savoir davantage au sujet des plans d'avenir de la compagnie, face à la concurrence par exemple. La politique du siège social ou des gestionnaires de fonds ne m'est pas familière, alors j'anticipe avec joie une rencontre avec eux.»

LE GROUPE INVESTORS SOUHAITE LA BIENVENUE AU MÉDAILLÉ D'OR OLYMPIQUE MARK TEWKSBURY, DANS LA VILLE DE JONQUIÈRE

Depuis deux ans, le Groupe Investors est un fier commanditaire du nageur olympique Mark Tewksbury. Ses efforts soutenus, sa détermination et son intégrité sont la marque d'un vrai champion. Ces qualités font d'ailleurs de lui un des conférenciers sur la motivation les plus crédibles au Canada.

C'est à l'automne 1990 qu'Investors devint le premier commanditaire national de Mark Tewksbury. Depuis, ce natif de Calgary âgé de 24 ans a voyagé partout au pays, livrant un message stimulant aux employés et représentants des ventes des bureaux régionaux. Sur un ton naturel et sympathique, Mark relie ses expériences vécues dans les stades et les piscines, du monde entier, à celles du quotidien. Il confie à son auditoire qu'en adoptant la bonne attitude, des gens ordinaires sont capables non seulement d'accomplir de grands exploits, mais aussi d'atteindre leurs buts et de réaliser leurs rêves.

L'intégrité, la qualité du travail et la capacité de répondre aux attentes sont des valeurs d'Investors qui se reflètent dans la philosophie, les objectifs et les activités de la compagnie. Les efforts soutenus et le dévouement, ajoutés à l'atteinte des objectifs et à la qualité de la performance, sont d'autres valeurs de la compagnie qui correspondent exactement à celles véhiculées par Mark Tewksbury. Ces valeurs, qu'il a adoptées depuis ses toutes premières compétitions à l'âge de huit ans, lui ont d'ailleurs permis de se tailler une place parmi les plus grands nageurs.

Tout au long de sa carrière, la constante «quête de l'excellence» dont Mark a fait preuve est devenue un mot d'ordre pour Investors et ses employés. Alors qu'il s'achemine vers l'atteinte de ses objectifs, Mark souligne l'importance d'un travail discipliné au cœur du quotidien - un message que les représentants d'Investors connaissent bien.

«Je raconte mon histoire, c'est tout» dit-il. «J'aime bien donner des conférences parce que non seulement c'est une façon agréable de communiquer et d'apprendre à connaître les gens, mais j'espère aussi que ce que j'ai à dire sera pour eux une source de motivation et apportera à chacun quelque chose d'enrichissant.»

Mark ajoute qu'un trop grand nombre d'athlètes

amateurs se sentent «comme si les gens leur devaient quelque chose. Quand j'ai commencé à donner des conférences, il y a de cela quelques années, j'ai voulu m'assurer d'être capable de donner quelque chose en retour à quiconque me commanditerait. Trop peu d'athlètes amateurs le font.»

«Je n'ai jamais vu l'argent comme étant l'unique raison de mon association avec Investors. Bien sûr, cela pourrait être perçu en partie comme un emploi, mais je désirais vraiment apporter quelque chose à la compagnie qui a été mon premier grand commanditaire» ajoute-t-il. «Je ne suis pas du genre à profiter des gens. J'ai vraiment vu en ce partenariat des bénéfices pour les deux parties.»

Bien qu'il aime se retrouver sur le podium, il a toujours eu une préférence marquée pour la natation elle-même. Ce sport fait d'ailleurs partie de sa vie, depuis l'âge de cinq ans. Mark participa à ses premières compétitions à l'âge de huit ans et remporta le premier de ses quinze titres nationaux à dix-sept ans. En 1986, il retint l'attention des Canadiens pour la première fois, en remportant une médaille d'or au 100 mètres dos et une autre au relais 4 X 100 mètres 4 nages, aux Jeux du Commonwealth à Édimbourg, en Écosse. En février 1990, alors qu'il participait au championnat canadien d'hiver à Saskatoon, il attira l'attention de tous en réalisant un record mondial au 100 mètres dos, parcours court. En janvier 1991, il prit place au rang des meilleurs nageurs de dos au monde en gagnant une médaille d'argent au championnat du monde à Perth, en Australie. Un mois plus tard, au championnat canadien d'hiver à Calgary, il établit à deux reprises un record mondial au 100 mètres dos, parcours court. Grâce à un temps de 52,89 secondes, il fut le premier nageur à surpasser la marque de 53 secondes, en parcours court.

«J'ai été un nageur et un athlète presque toute ma vie, et c'est important pour moi de partager mes exploits avec d'autres» dit-il. «Investors m'a apporté un soutien et m'a aidé dans une période où peu de gens étaient intéressés à le faire. C'est une chose dont je me souviendrai toujours et pour laquelle je leur serai toujours reconnaissant.»



Mark Tewksbury, premier médaillé d'or aux olympiades d'été de Barcelone, se joint aux délégués du congrès régional d'Investors à Jonquière.



Coup de tête et Airelle finalistes

La région sera décidément fort bien représentée au concours provincial JPL Création Beauté puisque les créations des artistes capillaires, Régis Boily et Serge Guérin, ont elles aussi été retenues pour faire partie des dix finalistes. M. Boily, qui en était à sa première participation, travaille chez Coiffure mode Coup de tête de Jonquière, tandis que M. Guérin travaille au Salon Airelle de Chicoutimi. Le président du concours, Jean-Pierre Louis, souligne qu'en choisissant ces créations, les juges ont reconnu le professionnalisme, la créativité et l'originalité qui les a caractérisées. La région sera donc représentée par Coiffure mode Coup de tête de Jonquière, le Salon Airelle et le Salon Rhenndo Inter Coiffure de Chicoutimi. Le grand gagnant de la finale sera dévoilé le lundi, 31 août, à ville Saint-Laurent. Le mannequin de Coup de tête, Christine Tremblay (photo), a été photographiée par Caroline Bergeron. Caro signe également la photo de Nathalie, le mannequin du Salon Airelle. Bonne chance à nos représentants.

CITS

La CITS a repris ses activités régulières de transport hier. Le service offert sera le même que celui qui était en vigueur avant le 22 juin, à l'exception cependant de l'ajout d'une heure de service en fin de soirée à Jonquière et sur le

réseau interurbain reliant Chicoutimi et Jonquière. Dans ce dernier cas, le dernier départ de Jonquière vers Chicoutimi et vice-versa qui passe par le boulevard Saguenay aura lieu à 23 h 15 au lieu de 22 h 15. Pour informations supplémentaires, composer le 545-2487.



Centres de table beaux et écolos

Fernand et Jeannine Perron, un charmant couple de Sainte-Monique, m'ont apporté la preuve que les fleurs en plastique ne sont pas laides ni «out». Faut dire que les fleurs qu'ils confectionnent sont loin d'être «kétaines» comme les imitations toutes faites de vraies fleurs que l'on voit dans les magasins. Ils récupèrent en effet des toiles vénitiennes, des contenants de plastique, des cannes d'huile et autres contenants qu'ils découpent patiemment et assemblent en jolies fleurs. Le travail est difficile mais le produit est beau, original et résistant comme en fait foi la photo ci-haut. Mme Perron a commencé à faire ces centres de table en compagnie de sa soeur, Margot Maltais de Chibougamau, qui est l'instigatrice de cette technique. Si vous désirez en savoir davantage sur ces centres de table, composer le 347-3943.

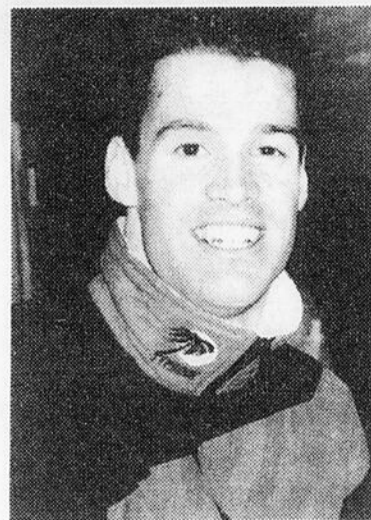
En furetant

❖ Le double médaillé olympique, Mark Tewksbury, sera de passage à Jonquière à l'occasion du congrès des ventes du Groupe Investors au Québec et de l'ouverture des bureaux de cette compagnie dans la région. Vers 15 h 15, Tewksbury rencontrera des représentants de l'Association des grands frères et des grandes soeurs tandis que le président des Services Investors, Maurice LeJeune, remettra un chèque à cette organisme. L'événement se déroulera au centre régional des congrès du Roussillon de Jonquière. L'athlète olympique offrira également des photos avec autographes. Il est également prévu que la médaillée d'or en plongeon en 1984, Sylvie Bernier, participe à la cérémonie.

❖ Lors de son récent congrès tenu à Québec, l'assemblée générale de l'Association des graphologues du Québec a élu les membres de son nouveau conseil d'administration, sur lequel siège d'ailleurs une Chicoutimienne, Mme Clorilda Lavoie. La nouvelle équipe se compose donc de Jocelyne Guévin-Canse de Montréal à la présidence, de Mme Lavoie à la vice-présidence, de Geneviève Morin de Québec comme secrétaire-exécutive, de Charles Chamberland de Montréal comme trésorier. Thérèse Lacroix de Montréal, Graziella Pettinati de Québec ainsi que Luis-Filipe Jorge de Montréal agiront comme conseillers.

❖ Avec l'été maussade que nous avons connu, peut-être n'avez-vous pas eu le temps de faire le plein d'énergie pour affronter l'automne et l'hiver. La Gaillarde des bois de Laterrière vous offre la possibilité de prendre du repos et de refaire vos forces, et ce, quelque soit votre revenu familial. Le prochain séjour offert est prévu pour la période du 1er au 7 octobre. Pour de plus amples informations, composer le 542-8904 durant le jour.

❖ En dépit de ses apparences rustres, l'animateur Louis Champagne cache un grand coeur. Il eu une pensée délicate à l'égard de ses anciennes collaboratrices de la salle de nou-



Mark Tewksbury

velles de CJMT. Hier matin, il a envoyé une rose accompagnée d'un petit mot aux journalistes Annie Maltais, Marie Hélène Tremblay et Pascale Bouchard. Un beau geste tout à son honneur.

❖ Une erreur de date s'est glissée dans le texte annonçant l'activité du Cercle des mycologues du Saguenay paru dans Progrès-Dimanche. On aurait en effet dû lire le texte suivant: le Cercle des mycologues du Saguenay organise une excursion en forêt qui aura lieu le dimanche, 30 août (donc dimanche prochain), au Parc Saguenay.

Les personnes intéressées ont rendez-vous au chalet d'accueil situé à l'entrée du parc, à Rivière-Eternité. Le départ est prévu pour 9 h 30. Pour obtenir des informations supplémentaires, communiquer avec France Dallaire en composant le 545-6875.

❖ Saviez-vous qu'au Canada, les industries textiles sont soumises à des normes dont ils doivent tenir compte pour la mise ne marché. En matière de teinture du tissu, par exemple, les fabricants doivent faire en sorte que la couleur reste parfaite sur le tissu durant un certain nombre de lavage. Par contre, les tissus importés ne sont pas soumis à cette réglementation. La vigilance serait donc de mise face à certains tissus importés comme le coton de l'Inde et du Brésil par exemple.



Un casque de pompier en souvenir

Les pompiers du Saguenay ont remis récemment un casque de pompier à André Perron, en guise de souvenir pour sa participation comme président d'honneur du lave-O-thon de l'Association canadienne de dystrophie musculaire. Sur la photo, on aperçoit à l'avant Emile McCarthy, André Perron, Lise Potvin et André Beaudoin. A l'arrière, Christian Lagacé, Daniel Tremblay, Julien Corneau et Raynald Philippon.

Tout est dans le sac!

L'importance d'un déjeuner nutritif dans le rendement physique et intellectuel d'un enfant est bien connue. Les parents canadiens tentent plus que jamais de s'assurer que leurs enfants partent pour l'école avec assez d'énergie pour la matinée. Mais qu'arrive-t-il l'après-midi?

Marie Ludwick, directrice de région Weight Watchers pour le sud de l'Ontario, le Québec et les Maritimes, suggère aux parents de



Johanne St-Pierre

faire participer activement leurs enfants dans la préparation de leur repas du midi et le plus souvent possible. Si les enfants y ont coopéré, leur sens de «propriété» n'en sera que plus grand lorsque viendra le temps d'ouvrir leur sac à lunch. Ca évitera des échanges contre des aliments sans valeur nutritive.

Avec de la patience et une judicieuse orientation, les enfants deviennent vite maîtres dans l'art de préparer et d'emballer un lunch nutritif. Et Dieu sait que c'est là une bonne habitude à leur inculquer. Ils auront ainsi plaisir à déguster un repas et à s'en vanter devant leurs amis.

Conseils

Parmi les choses que vos enfants aiment manger, la pizza figure peut-être parmi leurs préférences. Les restes froids à base de fromage faible en matières grasses vous répugnent peut-être mais les enfants en raffolent à l'heure du lunch. Choisissez des ingrédients variés et nutritifs pour cette pizza.

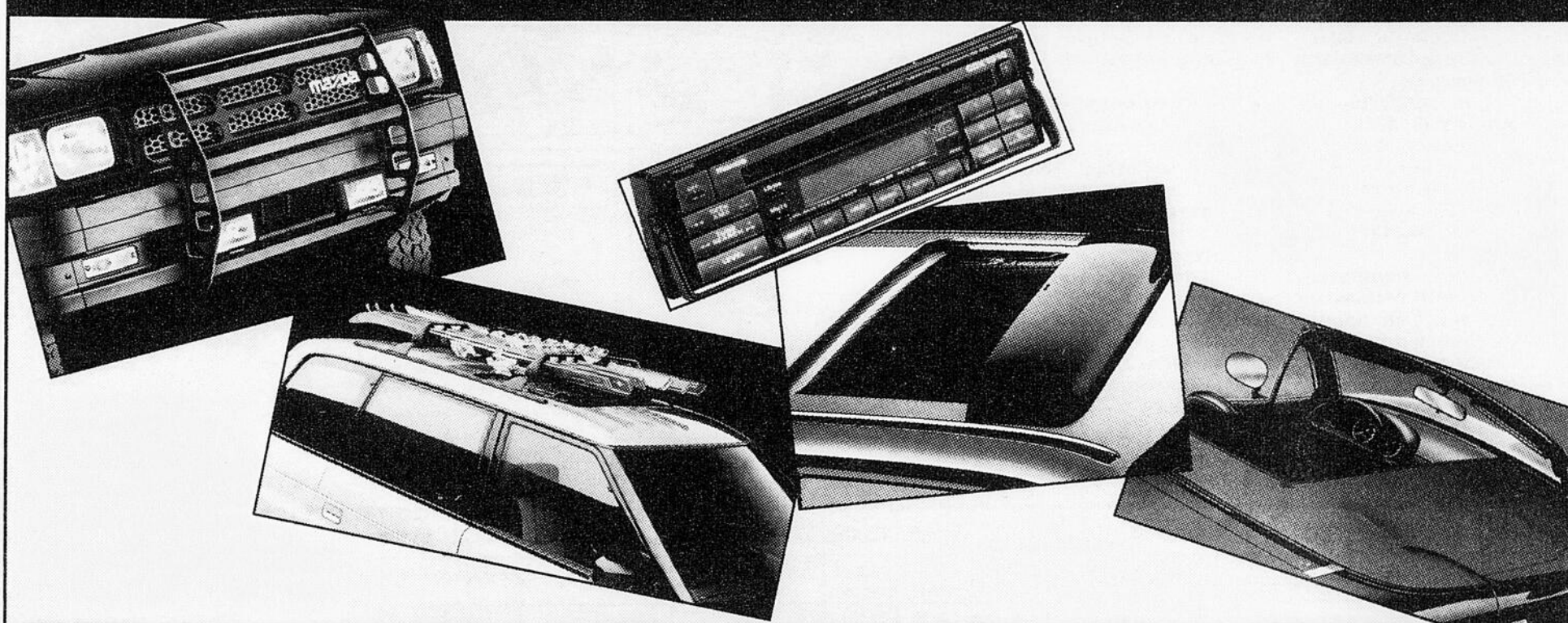
Pour varier les sandwiches, vous pouvez servir la garniture dans du pain brun, des bagels ou du pain pita. Le coup du pain en damier (mélange pain brun et pain blanc) fait toujours un bon effet. Ajoutez le moins de sel possible et évitez autant que vous le pouvez le beurre ou la marguerine.

Choisissez des aliments qui se transportent bien et qui peuvent être laissés sans inquiétude sur le pupitre ou dans le casier pour des heures. Les contenants congelés seront parfaits sur l'heure du midi et permettront en outre aux autres aliments de garder leur fraîcheur.

Ajoutez une gâterie nutritive, faible en matières grasses et en sucre, qui fera la joie de votre enfant tout en le tenant éloigné de la machine distributrice de bonbons. Pour certains, ce sera un fruit frais ou des légumes crus avec une trempette. Pour d'autres, ce sera un yogourt, une barre granola ou un sac de fruits séchés.

Avec tout cela, votre petit devrait être d'attaque pour passer à travers l'après-midi!

FAIS-TOI VOIR



CHEZ MAZDA!

OBTENEZ JUSQU'À 1000\$ EN ACCESSOIRES
OPTIONNELS **OU** UNE REMISE ÉQUIVALENTE.*

Faites-vous voir dès maintenant chez Mazda et équipez votre voiture à votre goût en choisissant l'un de nos modèles 92 parmi les plus populaires. Notre 323 hatchback, la plus spacieuse de sa catégorie.

Notre Protégé, la classique à 4 portières. Notre Miata, incomparablement sympathique. Notre MPV, la mini-fourgonnette qui se conduit comme une berline. Et nos camions, meilleurs vendeurs au Canada, catégorie *camionnettes importées*.

Donc, pour une voiture à votre goût, passez vite chez votre concessionnaire Mazda... pour ensuite vous faire voir et remarquer partout!

*Offerts à l'achat des modèles 92 suivants : 323, Protégé, Miata, MPV et camionnettes Mazda, vendus ou encore en stock chez le concessionnaire après le 6 août 1992. Taxes et autres frais du concessionnaire en sus. Cette offre, en vigueur pour un temps limité et jusqu'à épuisement des stocks, ne peut être combinée à aucune autre. Détails chez le concessionnaire.



mazda

Je me sens bien.

Chicoutimi Automobiles (1986) Inc. — 545, Boul. du Royaume Ouest, 545-6555
Jonquière — Garage Bouchard Et Frères Enr. — 2253, St-Dominique, 547-6004
Alma — Alma Mazda — 695, Du Pont Sud, 668-4581

Affaire de l'ex-trésorier Dolbeau pourrait encaisser un déficit

par Lise Fortin

DOLBEAU (LF) - L'étude budgétaire de la ville de Dolbeau, au 30 juin 1992, montre une tendance déficitaire de 125 623\$.

«Le dossier de l'ex-trésorier, Yvon Lavoie, est principalement responsable de cette situation», affirme le maire de Dolbeau, Camille Lupien.

La répercussion financière de cette affaire est d'environ 146 000\$.

De plus, Dolbeau enregistre une diminution de 25 000\$ dans la vente de terrains.

Une action concertée du conseil municipal, de la Commission de finance et du personnel pourrait faire en sorte de résorber le déficit anticipé.

Survie de Domtar

Le conseiller municipal, Réjean Lalancette, réclame un leadership actif du député Gaston Balckburn dans la relance de l'usine Domtar.

S'adressant à toute la population, le conseiller demande

au milieu de faire des pressions pour obtenir une intervention politique directe.

Il est d'avis que le comité de vigilance, formé des maires, des directeurs de Domtar et des représentants syndicaux, ne sera pas suffisant pour faire progresser le dossier.

«Ca va prendre plus que la volonté des gens du milieu», de dire le conseiller municipal.

A titre d'exemple, il a cité l'expérience de l'usine Domtar de Donacanna, qui en raison de pressions politiques a pu conserver ses acquis.

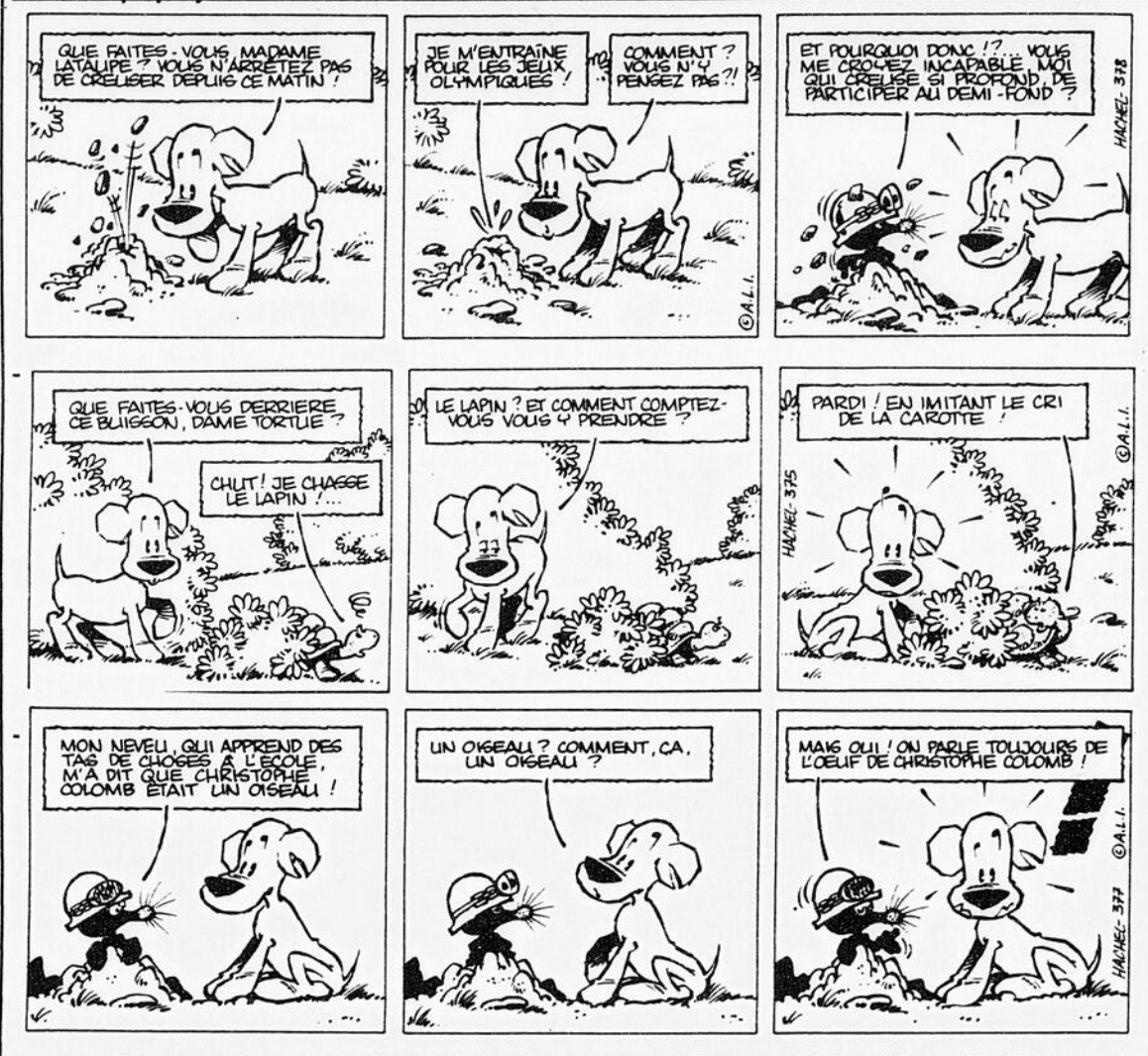
Le conseiller s'attend à une intervention politique semblable.

«C'est important que nous ayons plus qu'un appui moral, nous avons besoin d'un leadership politique», a déclaré Lalancette.

Le comité de vigilance a tenu jusqu'à maintenant quatre rencontres. Le maire, Camille Lupien, affirme que tout va bien. Il entretient de bons espoirs sur les résultats des travaux.

Bandes dessinées

Puppy



Aujourd'hui à la Télé

QUOTIDIEN

MARDI	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS			Cinéma: PROTOCOLE				Un été dans...	Voyage grandeur..	L'édition magazine	L'art de vivre		Dallas		Le temps de vivre	Il était une fois...	Grisu le petit...	Lucky Lucke	Palme d'or	La cour en direct	
CFRS																		Le vagabond	Le Grand Journal	
CJPM	Salut Bonjour (6h30)		Ciné-matin: LE CHATIMENT DE LA PIERRE MAGIQUE				Aimer	La vie au...	Mongrain de sel (11h45)			Sous le signe du faucon		Cinéma d'après-midi: UNE BIBLE ET UN FUSIL				Claire Lamarche	Fais-moi un dessin	
R.Q.													Pause musicale		Économie du travail		Feu vert interna...	Aventures de...	Le club... 100 watts	

Votre soirée

MARDI 25 août	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
R.Q.	Passe-Partout	L'étalon noir	Le monde merveilleux de Disney		Jeunes autrement	La route des vacances	Beau et chaud		Ciné-collection: LA MESSE EST FINIE				
CKRS	Ce soir	Plus	L'enfer c'est nous autres	Comment ça va?	Perry Mason MEURTRE A BROADWAY			Le Téléjournal /Le Point	Le Point	L'enfer c'est nous autres	Cinéma: (23h40) LA BASTON		
CJPM	Le TVA, édition 18 heures	Jeopardy	Secrets de famille	La vie en couleur	Loto-Quiz	Le match de la vie		Fauteux... Prise 2		Le TVA, édition, réseau	TVA Sports	Loterie	
CFRS	La roue chanceuse	Zizanie	Salles des nouvelles		Cinéma: LE BALANCIER			Coup de foudre	Le grand Journal	Sports Plus	Sports Plus Extra	Cinéma: LAVINIA KING...	
TV 5	Expédition pêche	Pyramide	Journal télévisé de A2	Vision 5 (19h35)	Envoyé spécial	Jeux sans frontières		La chance aux chansons		Sports loisirs	Journal télévisé de FR3	Envoyé spécial	
S.E.	LES DIEUX... (16h50)	LE TELEPHONE			FOLIE DIVINE (19h55)		DUNCAN JAX EN DANGER			MEURTRE EN VIDEO			
CBFT	Ce soir		L'enfer c'est nous autres	Comment ça va?	Perry Mason MEURTRE A BROADWAY			Le Téléjournal /Le Point	Le Point	L'enfer c'est nous autres	Cinéma: (23h40) LA BASTON		
CFER	Le TVA, édition 18 heures	Jeopardy	Secrets de famille	La vie en couleur	Loto-Quiz	Le match de la vie		Fauteux... Prise 2		Le TVA, édition, réseau	TVA Sports	Loterie	
CBJET	Newswatch		CBS newsmagazine	Land and Sea	Witness	The golden girls	Empty nest	The National	The Journal (22h20)	News	Newhart	Welcome back, Kotter	
CFCF	Pulse		Entertainment tonight	No place like home	Full house	Home improvement	Roseanne	The Cosby show	Law & order	News	News	The Arsenio Hall show	
WVNY	News		Star Trek		Full house	Step by step	Roseanne	Coach	Convinton cross	News	Nightline	Commercial programs	
WCAX	News		News	The golden girls	Rescue 911		Miss Teen U.S.A. pageant			News	Forever knight		
WPTZ	News	News	Jeopardy!	Wheel of fortune	Reasonable doubts			Dateline NBC		News	The tonight show (23h35)		
WCFE	Children programs (17h00)	The nightly business...	The MacNeil/Lehrer newshour		The oak ridge boys with Emmylou Harris in concert			Songs of the big valley		Eastenders	Secret agent	A communiquer	
TSN	IHRA sportsman drag...	Sportsdesk	The baseball show...	Canadian sportfishing	Baseball.						Sportsdesk	Molson racing cart series	
F.C.	SOLITAIRE (17h15)		ANOTHER YOU (19h15)				IF LOOKS COULD KILL		SUNDOWN: THE VAMPIRE IN RETREAT				
RDS	Foot. australien (17h30)	Sports 30	Avant-match	Baseball.						Sports 30	Passeport vacances	Les courses à Blue Bonnets	

* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.

MARDI 25 AOÛT

9h00

CKRS - CBFT — PROTOCOLE 54293 (4) (Protocol), É.-U. 1984. Comédie satirique de H. Ross avec Goldie Hawn, Chris Sarandon et Gail Strickland. — Devenue par pur hasard une héroïne nationale, une serveuse de cabaret est manœuvrée par les services diplomatiques pour amadouer un émir arabe. (2h)

CJPM - CFER — LE CHÂTIMENT DE LA PIERRE MAGIQUE 96813 (5) (Naked Country), Aust. 1985. Aventures de T. Burstall avec John Stanton, Rebecca Gilling et Ivar Kants. — Un rancher déclenche la colère des aborigènes en se rendant acquéreur de terres qui sont considérées comme sacrées. (2h)

14h30

CJPM - CFER — UNE BIBLE ET UN FUSIL 473583 (4) (Rooster Cogburn), É.-U. 1975. Western de S. Millar avec John Wayne, Katharine Hepburn et Richard Jordan. — Une institutrice d'âge mûr et un jeune Indien s'attachent aux pas d'un vieux policier et l'assistent dans sa lutte contre des criminels. (2h)

20h00

CKRS - CBFT — MEURTRE À BROADWAY 56903 (5) (The Case of the Musical Murder), É.-U. 1989. Drame judiciaire de C.I. Nyby II avec Raymond Burr, Debbie Reynolds et Jerry Orbach. — Une ancienne vedette de comédies musicales est mêlée à une affaire de meurtre. Film tourné pour la télévision. (2h)

CFRS — LE BALANCIER 23403 (5) (Timestalkers), É.-U. 1986. Science-fiction de M. Schultz avec William Devane, Lauren Hutton et Klaus Kinski. — Un professeur d'histoire rencontre une jeune femme venue de l'avenir qui poursuit à travers les siècles un dangereux scientifique. Film tourné pour la télévision. (2h)

22h00

R.-Q. - CIVV — LA MESSE EST FINIE 5642699 (3) It. 1986. Comédie de mœurs réalisée et interprétée par Nanni Moretti avec Ferruccio de Ceresa et Enrica Maria Modugno. — De retour dans sa ville natale après dix ans d'absence, un jeune prêtre se heurte à l'incompréhension de ses parents et amis. (1h36)

23h40

CKRS - CBFT — LA BASTON 33911702 (5) Fr. 1985. Drame policier de J.-C. Missiaen avec Robin Renucci, Véronique Genest et Gérard Desarthe. — Cherchant un moyen d'envoyer son enfant se faire soigner aux États-Unis, un ex-prisonnier accepte de cambrioler une villa. (2h05)

00h00

CFRS — LAVINIA KEAN ENQUÊTE 152882 (5) (S.H.E.), É.-U. 1980. Drame d'espionnage de R. Lewis avec Cornelia Sharpe, Omar Sharif et William Taylor. — Une femme lutte contre une organisation criminelle qui veut détruire les réserves mondiales de pétrole. Film tourné pour la télévision. (2h)

Mots croisés NO D-2073

HORIZONTELEMENT

- 1 - C'est une psychose - Adj. poss.
- 2 - Cépage répandu dans le midi de la France - Pose ses lèvres sur.
- 3 - Fit des vers - Prénom m.
- 4 - Entaille destinée à l'assemblage d'une pièce de bois - Anneau de cordage.
- 5 - Félicité céleste des élus - Ruisseau.
- 6 - Affl. de l'Oubangui - Chérubins.
- 7 - Note - Culotte - Raffole de.
- 8 - Point cardinal - Baudets - Gallium.
- 9 - Négociations plus ou moins secrètes.
- 10 - Perdu, ruiné - Vigueur.
- 11 - Tranchants - Cargo.
- 12 - Faire tort à quelqu'un - Examinées attentivement.

- 5 - Drame lyrique japonais - Pont supérieur d'un navire en bois - Erbium.
- 6 - Trompent - Petites doses.
- 7 - Obtenu - Hymne guerrier en l'honneur d'Apollon.
- 8 - Atteignit la terre - Monument monolithe vertical.
- 9 - Porta un coup avec violence - Fleur.
- 10 - Imperfection - Se dit d'objets qui s'emboîtent les uns dans les autres.
- 11 - Risqua - Modifiée.
- 12 - Membrane qui recouvre certains organes mobiles (méd.) - Places sur la table quelque chose à consommer.

SOLUTION DU PROBLÈME D-2072

1	R	E	C	A	L	C	I	T	R	A	N	T
2	A	V	A	R	I	E	R	I	G	U	E	
3	V	A	O	N	D	A	T	R	A	T		
4	I	P	O	M	E	E	R	A	C	E	E	
5	V	O	L	E	R		R	U	S	E	S	
6	E	R	E	S	O	S	S	A	C			
7	R	E	A	L	M	U	T	A	U	R		
8	S	C	A	R	A	B	E	E	S	I		
9	E	E	M	A	I	L	R	E	T	S		
10	C	R	E	P	I	E	B	E	N	E		
11	O	U	A	R	A	S	O	N	S	D		
12	T	A	S	S	E	S	A	T	E	L	E	

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

694 9 lettres Le mot clé: sur le qui-vive

Lire attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement et, en plus de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot mystère.

abri	caché	émoi	garde	noir	sauf	vêtu
absent	camouflé	épieur	guet		sensible	vif
affût	choc			pénombre	seul	voleur
agité	clôture	fatal	inertie	peur	signal	
alarme		foncer	infraction	pillage	signe	
	délivré	forban	intrus	pillar	sombre	
bat	détaler	frémir				
blotti		froid	long	rafale	tapi	
brigand	éclat	fuir		recule	tendu	
brûlant	effrayer	fuite	motus!	rôdeur	terreur	

Solution du problème précédent: égrillard

E	L	B	I	S	N	E	S	V	S	U	R	T	N	I
N	P	I	A	O	A	C	H	O	C	I	N	I	N	L
G	E	S	T	T	B	U	F	L	U	A	G	F	C	P
I	C	O	R	T	R	F	E	L	L	R	N	E	N	
S	L	M	P	R	O	D	E	U	R	A	G	N	A	C
U	A	B	R	I	F	L	R	R	C	R	O	U	A	L
T	T	R	D	C	L	B	B	T	U	M	U	C	E	O
O	A	E	G	A	L	L	I	P	B	E	H	E	S	T
M	F	P	V	M	U	O	E	R	R	E	R	D	P	U
A	I	R	I	O	N	R	E	R	I	M	E	R	F	R
B	G	O	A	U	T	C	E	T	G	T	V	T	E	E
S	M	I	D	F	U	U	R	C	A	A	R	I	P	T
E	E	N	T	L	A	E	F	L	N	E	R	I	F	I
N	E	U	E	E	N	L	E	F	D	O	E	D	U	U
T	D	E	L	I	V	R	E	Y	A	R	F	F	E	F

(Edimédia)

Bridge

Est entame avec le huit de trèfle, gagné par l'as d'Ouest alors que notre déclarant se départit du roi. Ouest revient avec le neuf de coeur et notre déclarant est convaincu de chuter d'un pli. Le déclarant décide d'encaisser tous ses coeurs et de défausser au mort ses carreaux dans l'espoir de voir Est-Ouest défausser des cartes utiles. Avant d'encaisser le dernier coeur, les cartes restantes sont:

Nord			
♠	R x		
♥	x		
♦	x x		
♣	x		
Ouest			
♠	A 10 x		
♥	-		
♦	-		
♣	V x x		
Est			
♠	V x		
♥	-		
♦	A R V		
♣	10		
Sud			
♠	D 9 x x		
♥	-		
♦	D		
♣	D		

Sur le dernier coeur, Est défausse son valet de carreau, le mort défausse sa dame de carreau et Ouest défausse un petit pique. Nord revient avec le roi de pique pour onze levées. (Résultat: 4 coeurs fait 5)

Morale: La morale de cette donne est la suivante: «Le bridge est un jeu où les erreurs sont monnaie courante. Au lieu d'abandonner rapidement, tenez jusqu'à la fin et vous verrez que personne n'est exempt d'erreurs».

HUIT PROBLÈMES

Aujourd'hui, je vous soumets huit problèmes à résoudre. De mon côté, je me suis adjoint trois autres bridgeurs connus dans notre région pour tenter une solution et un bref commentaire aux problèmes soumis. Ces experts sont: M. Frank Stevens, M. Jean-Guy Bouchard et M. Richard Wildi, tous de la région de Québec. Au cours des quatre prochaines chroniques, je vous donnerai les solutions suggérées par nos experts locaux et ce, par groupe de deux problèmes à la fois.

Pour chacun des problèmes, vous êtes placés en Sud.

1. I.M.P., tous vulnérables, vous avez:

♠	D 8 5	♥	-	♦	R V 8 6 5 4 2	♣	A R D
Sud		Ouest		Nord		Est	
-	-	-	-	1 ♠	1 ♠	P	P
1 ♦	1 ♠	1 ♠	P	1 ♥	3 ♠	P	P
1 ♠	?						

Jacques LALIBERTÉ

A suivre dans la prochaine édition

(Edimédia)

Horoscope

Mardi, le 25 août 1992

Timides et plutôt renfermés dans l'enfance, les enfants qui naissent aujourd'hui deviendront plus audacieux et ambitieux avec le temps, principalement dans l'âge adulte. Besoin de l'aide d'autrui et de l'encouragement des parents. Laborieux, ils feront de bonnes études. Camaraderie saine. Amours tranquilles.

Bélier: du 21 mars au 20 avril
Les relations sentimentales se révèlent excellentes. De nouvelles amitiés peuvent venir élargir le cercle de vos amis. Il est important de fuir les mauvaises ambiances et d'affermir vos rapports avec votre conjoint. Des embarras d'ordre pécuniaire peuvent surgir d'une façon imprévue. Vous devrez ménager vos forces et votre énergie.

Taureau: du 21 avril au 20 mai
Vous n'êtes pas favorisé(e) quant aux relations d'ordre sentimental et familial, où il y aura quelques problèmes à résoudre. Il faudra se méfier de toute rencontre imprévue et éviter également les dépenses. Évitez de vous surmener et montrez-vous plus humain avec votre entourage.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin
Les rapports conjugaux seront plus tendus. Vous devrez éviter les sorties trop fréquentes. Limitez vos loisirs pour ne pas provoquer des ruptures, des conflits au sein de votre famille. Montrez-vous moins hautain(e) avec votre entourage. Les enfants, les jeux et les plaisirs peuvent être une source de joie.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet
Vous aurez à débattre des questions d'ordre familial, social et professionnel. L'ambiance au foyer vous rendra pessimiste et peut se répercuter sur votre état physique. Vous vous sentirez lym-

phatique, plus nonchalant. Évitez les crises de colère qui peuvent rendre plus sensible votre système nerveux. Vous pouvez ressentir des satisfactions auprès d'amis sincères.

Lion: du 23 juillet au 23 août
Soyez très prudent(e) dans les relations avec le sexe opposé. En élargissant le cercle de vos relations, vous connaîtrez une période de chance, de popularité. C'est le moment pour vous d'accepter des sorties, de lancer des invitations. Vous êtes en pleine possession de tous vos moyens pour écrire, communiquer et faire valoir vos idées et opinions.

Vierge: du 24 août au 22 septembre
Soyez très prudent(e) dans les relations avec le sexe opposé. En élargissant le cercle de vos relations, vous connaîtrez une période de chance, de popularité. C'est le moment pour vous d'accepter des sorties, de lancer des invitations. Vous êtes en pleine possession de tous vos moyens pour écrire, communiquer et faire valoir vos idées et opinions.

Balance: du 23 septembre au 23 octobre
Vous vous montrerez très démonstratif dans vos contacts et vous agirez avec beaucoup de dynamisme. Vous maintiendrez également de bonnes relations avec vos frères et vos soeurs. Vous en profiterez pour sortir, vous divertir. Vous aurez de la facilité à communiquer, à apprendre et à faire valoir vos idées et vos opinions aux autres.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre
Tout obstacle, au plan social, sentimental ou professionnel, tend à disparaître. Vous devrez vous montrer plus tolérant et éviter toute colère ou acte impulsif. Côté santé, vous devrez éviter les surmenages bien que vous vous sentiez plein de vitalité. Toute démarche entreprise dans les mi-

lieux officiels et administratifs peut aboutir à de très bons résultats.

Sagittaire: du 23 novembre au 21 décembre
Vous rechercherez à vous divertir, à être en bonne compagnie. Vous aurez le goût de plaire, mais les dépenses pour satisfaire vos goûts et vos plaisirs sont quand même à surveiller. Il faudra éviter de se montrer arrogant tant dans votre milieu professionnel que dans votre vie privée. Soyez sur vos gardes au cours de vos déplacements, vous faites preuve d'inattention et d'imprudence.

Capricorne: du 22 décembre au 20 janvier
Vous vous sentirez en pleine forme, enthousiaste, communicatif. Les rapports sont excellents. Profitez-en pour élargir le cercle de vos amitiés et entreprendre toute démarche qui peut vous apporter des satisfactions. Votre énergie et l'effervescence de votre esprit bien canalisées permettent de faire des actes réfléchis, précis.

Verseau: du 21 janvier au 19 février
Vous connaîtrez des difficultés, des embarras d'ordre professionnel. Évitez de vous faire remarquer par une conduite étrange et n'entreprenez rien qui pourrait vous engager dans l'avenir. Vous vous sentez déprimé par l'ambiance de votre entourage. Côté sentimental, les rapports seront entrepris sous une forme plus légère, plus vivole.

Poissons: du 20 février au 20 mars
Vous vous sentirez plus actif, plus énergique pour entreprendre les projets que vous voulez réaliser. Agissez avec plus de calme, de tolérance et surtout dans tous les rapports que vous entreprenez sur le plan sentimental. Vous aurez à faire face à certains embarras ou difficultés dans les relations professionnelles avec votre entourage.

Arts et spectacles

Subventions du MAC

Trente-quatre organismes se partagent 671 000 \$

par Christiane Laforge

CHICOUTIMI (CL) — Trente-quatre organismes du Saguenay-Lac-Saint-Jean s'occupant des arts de la scène se partagent une enveloppe de 671 000 \$ du ministère des Affaires culturelles.

La part du lion revient à la musique, (206 800 \$), quoique le théâtre et les organismes de diffusion obtiennent chacun plus de 180 000 \$.

Les demandes de ces organismes ont été analysées par des comités composés de plusieurs spécialistes dans les domaines respectifs. Louise Allaire, Daniel Jean et François Tremblay en théâtre. Marie Beaulieu, Christine Clair et Pierrette Genest en

danse. Elise Paré-Tousignant, Réal Simard et Gilles Auger en musique. Françoise Desbiens, Luc Savard et Marc Morin en diffusion.

La répartition

Les subventions accordées en musique totalisent 206 800 \$, dont la grosse part revient à l'Orchestre symphonique du Saguenay-Lac-Saint-Jean (74 000 \$), suivi par le Camp musical du Lac-Saint-Jean (50 000 \$).

L'Atelier de musique de Jonquière recevra 25 300 \$; la Société d'arts lyriques du Royaume, 17 500 \$; l'École de musique et solfège de Chicoutimi obtient 17 100 \$; les productions du CEM auront 12 400

\$.

Deux subventions de 5250 \$ sont versées à l'École de musique de La Baie et à l'École de formation musicale d'Alma.

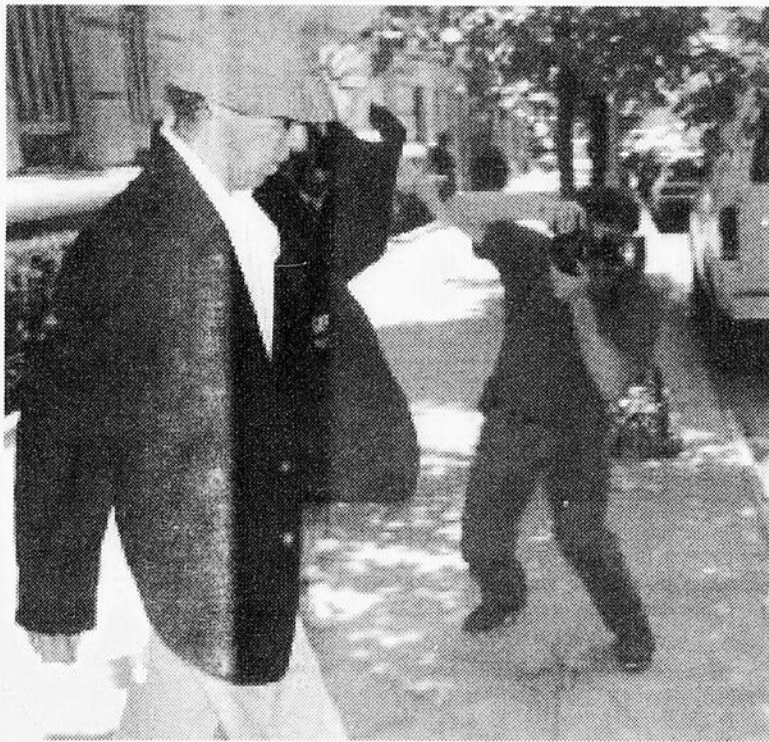
Du côté théâtre, le Théâtre les Amis de Chiffon recevront 72 800 \$, La Rubrique de Jonquière 60 000 \$. Les autres organismes subventionnés sont Les Têtes heureuses (15 000 \$), l'Atelier de théâtre le Frou-Frou (13 000 \$), la Troupe de théâtre Mic-Mac (12 500 \$), la Manivelle enchantée (8000 \$), le Centre populaire de la marionnette au Saguenay (5000 \$).

Treize organismes de diffusion obtiennent également une

aide financière. Les subventions majeures sont octroyées à la Coopérative de développement culturel de Chicoutimi (75 000 \$), Service des loisirs d'Alma (24 000 \$), Producon (19 000 \$), le Comité des spectacles de Dolbeau (11 000 \$). D'autres organismes recevront des subventions variant entre 9700 \$ et 1500 \$.

Les organismes de danse recevront une part variant entre 25 000 \$ (Académie de ballet du Saguenay) et 2000 \$ (École de ballet Suzanne Maltais-Gagnon. Danse-Lab Pildowi a reçu 20 000 \$, tandis que l'Ensemble folklorique Les

Farandolles auront 14 700 \$. Le Conseil régional de la culture disposera de 15 000 \$ pour un projet régional de développement en danse.



SORTIE - Le cinéaste Woody Allen est photographié à la sortie de son appartement de la Cinquième avenue à New York. Allen est en proie à des difficultés avec son ex-épouse, Mia Farrow. (Photo PC)

Allen et Farrow s'entendent

NEW YORK (Reuter) — Woody Allen et Mia Farrow sont finalement tombés d'accord lundi ... pour ne plus laver leur linge sale en public.

Leurs avocats ont demandé que le procès qui les oppose sur la garde de leurs trois enfants se tienne à huis clos et que les caméras de télévision n'aient pas accès au tribunal.

Si vous êtes membre du **CLUB Multipoints**

Voici votre code pour aujourd'hui

68039383

Sinon composez sans frais le **1-800-563-8688**

« Mon ami Max » serait tourné ici

CHICOUTIMI (CL) — La région pourrait une fois de plus être le site d'un tournage important. Bien qu'il soit prématuré d'annoncer ce projet des Productions du Verseau, remarque Danis Bussy, il est vrai que la région fait partie des sites actuellement explorée en prévision d'un éventuelle tournage.

« J'ai été offusquée de lire dans les journaux l'annonce de notre projet, affirme la porte-parole des producteurs, au cours d'un entretien téléphonique. C'était prématuré car rien n'est confirmé. Nous avons déposé notre projet et ce n'est qu'en septembre que nous serons si le film sera oui

ou non réalisé. »

Ce film dont le titre prévu serait « Mon amie Max » mettrait en vedette Geneviève Bujold et Jane Birkin. Le budget prévu serait de 3 200 000 \$. Mais là encore, précise Mme Bussy, il est trop tôt pour confirmer quoique ce soit.

Quand au site choisi pour le tournage, l'équipe explore plusieurs régions, dont les environs de Montréal et le Saguenay-Lac-Saint-Jean. « On explore, insiste-t-elle. Ce n'est qu'une fois les négociations terminées que l'on saura exactement ce qui sera décidé. »

GUIDE HORAIRE mardi et mercredi 3^s

CINÉMA JONQUIÈRE
2445 ST-DOMINIQUE 695-0261

CONTRE-ATTAQUE (16+)
VEN. SAM. DIM.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30
LUN. À JEU.: 7:30 - 9:30

LA MORT VOUS VA SI BIEN (G)
VEN. SAM. DIM.: 1:20 - 3:20 - 5:20 - 7:20 - 9:20
LUN. À JEU.: 7:20 - 9:20

CINÉMA IMPÉRIAL
1120 BOUL. TALBOT 549-9022

L'ESPRIT DE CAÏN (G)
VEN. SAM. DIM.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30
LUN. À JEU.: 7:30 - 9:30

CHRISTOPHE COLOMB (G)
VEN. SAM. DIM.: 12:00 - 2:30 - 5:00 - 7:20 - 9:30
LUN. À JEU.: 7:20 - 9:30

CHÉRIE J'AI GONFLÉ LE BÉBÉ (G)
VEN. SAM. DIM. SEULEMENT:
1:10 - 3:10 - 5:10

DIGGSTOWN (G)
TOUS LES JOURS: 7:10 - 9:10

ROCK'N NONNE (G)
VEN. SAM. DIM. 3:20 - 7:20
LUN. À JEU.: 7:20

UNITÉ SPÉCIALE (18+)
VEN. SAM. DIM.: 1:20 - 5:20 - 9:20
LUN. À JEU.: 9:20

CINÉMA PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL. TALBOT 545-4260

RESTEZ À L'ÉCOUTE (G)
SAM. DIM.: 1:30 - 3:30 - 7:30 - 9:30
SEMAINE: 7:30 - 9:30

CONTRE-ATTAQUE (16+)
SAM. DIM.: 1:20 - 3:20 - 7:20 - 9:20
SEMAINE: 7:20 - 9:20

LA MORT VOUS VA SI BIEN (G)
SAM. DIM.: 1:15 - 3:15 - 7:15 - 9:20
SEMAINE: 7:15 - 9:20

INFO-HORAIRE
ALMA: 668-0141 MISTASSINI: 276-2002
CINE-PARC: 549-4337

ÉCOLE FLORENCE FOURCAUDOT

FORMATION ACADÉMIQUE COMPLÈTE

BALLET CLASSIQUE
BALLET-JAZZ

INSCRIPTIONS:
les 25-26-27 août 1992
de 17h à 21h
au 2148 Roussel
Chicoutimi-Nord

Atelier rythmique pour les 3 ans
Méthode particulière pour les fillettes de 4 à 5 ans
Classe spéciale pour les 6, 7 et 8 ans
Souplesse et danse pour les adultes

RENSEIGNEMENTS: 696-4333

16 — LE QUOTIDIEN, mardi 25 août 1992

RÉSULTATS
Loto-Québec

Tirage du 92-08-22

GAGNANTS	LOTS
6/6 0	1 000 000,00 \$
5/6+ 0	28 164,10 \$
5/6 32	1 466,90 \$
4/6 1 768	49,50 \$
3/6 28 599	5,00 \$

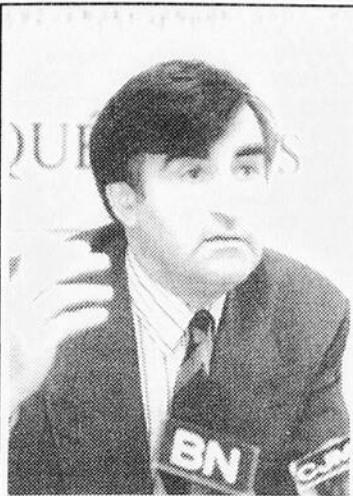
Ventes totales: 1 054 021,00 \$
Gros lot à chaque tirage: 1 000 000,00 \$

SELECT
6 18 22 29 41 42
Numéro complémentaire: 38

MISE-TÔT 10 15 31 35
GAGNANTS LOTS
105 476,20 \$

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.



Lucien Bouchard

"Jamais les Québécois accepteront l'entente"

— Lucien Bouchard

MONTREAL (PC) — Même les fédéralistes n'ont rien à perdre à voter contre l'entente constitutionnelle intervenue le week-end dernier. En votant en faveur, par contre, ils couleront la situation du Québec dans le béton.

C'est l'analyse qu'a faite le chef du Bloc québécois Lucien Bouchard, hier, alors qu'il rencontrait la presse pour faire le point sur l'entente constitutionnelle encore toute chaude.

M. Bouchard se dit persuadé que «les Québécois ne vont jamais accepter ça», que trop de concessions ont été faites par le premier ministre Robert Bourassa, sur le Sénat, le droit des autochtones, le partage des pouvoirs, la société distincte et le droit de veto.

C'est ce qui lui fait dire que les Québécois, et même les fédéralistes, n'ont rien à perdre à voter contre cette entente. Cela permettrait au moins d'accroître le pouvoir de négociation du Québec. Le seul risque, c'est d'obtenir davantage, lançait le chef du Bloc québécois.

Sachant maintenant contre quoi ils se battent, les souverainistes sont plus unis que jamais, soutient Lucien Bouchard. Le chef péquiste Jacques Parizeau participera d'ailleurs à un rallye souverainiste dans l'alma mater de Lucien Bouchard, Alma, mercredi soir. Ca pourrait bien être le début informel de la campagne référendaire, avoue M. Bouchard.

Par contre, en votant en faveur de l'entente, cela figerait le tout dans le béton. Ce serait «30 ans d'histoire à laquelle on mettrait fin au Québec», puisque les prédécesseurs de Robert Bourassa ont toujours revendiqué plus de pouvoirs pour le Québec.

M. Bouchard se réjouit au moins d'une chose, que les fédéralistes aient maintenant «fait leur lit», donc que les souverainistes savent maintenant contre quoi ils se battent.

ALMA

L'ÉVÉNEMENT DE L'ANNÉE
DANS LA VILLE DE LAUSANNE

Ca se continue

**SUITE AU SUCCÈS ET POUR PERMETTRE
DE RÉPONDRE À VOTRE DEMANDE
L'ÉVÉNEMENT DE L'ANNÉE
À ALMA**

**LA VENTE SOUS LE
GRAND CHAPITEAU**

Sur le terrain du Carrefour Alma

Rue Dupont - ALMA

se continue

du 24 au 28 août 1992

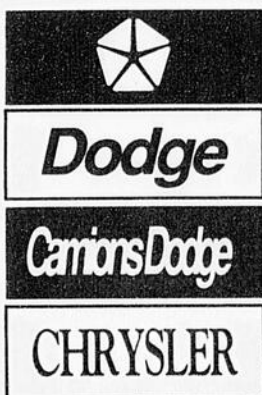
**RABAIS
EXCEPTIONNEL**

**TAUX
D'INTÉRÊT
REDUIT**

Les 3 grands de l'auto:

**DUPONT BOULEVARD
AUTO AUTO
CHRYSLER FORD**

**ANDRÉ
SIMARD
CHEVROLET
OLDSMOBILE**





PILONNAGE - Le pilonnage de Sarajevo a redoublé d'intensité lundi, entraînant la fermeture temporaire de l'aéroport aux vols humanitaires. La zone autour de l'hôtel Holiday Inn, dans le centre de la capitale bosniaque, a également été la cible des bombardements, qui se sont intensifiés à l'approche de la conférence de paix sur la Yougoslavie, qui doit s'ouvrir mercredi à Londres. Les forces rivales cherchent à obtenir des gains territoriaux. Deux obus de mortier se sont abattus directement sur l'hôtel Holiday Inn, où résident de nombreux journalistes étrangers. Aucune victime n'a été signalée. (Photo PC)

Ottawa néglige le programme sur les instruments médicaux

OTTAWA (PC) — Le programme canadien d'évaluation des instruments médicaux est négligé par Ottawa. Il manque de ressources, accumule les retards et n'arrive à évoluer que « sous l'effet des crises ».

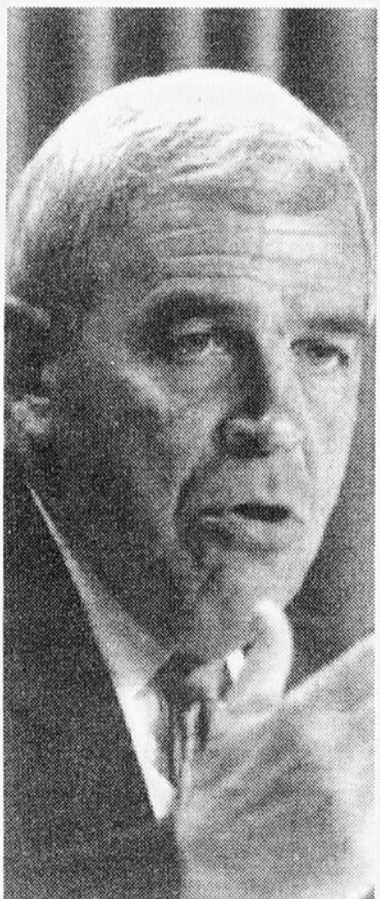
« La réglementation en matière d'instruments médicaux ne semble pas représenter une haute priorité dans l'éventail des programmes fédéraux de santé et bien-être », soutient un rapport du Comité d'étude des instruments médicaux rendu public hier.

« Au fil des ans, le programme a évolué sous l'effet des crises plutôt que par une volonté de progrès et vécu, si l'on peut dire, d'expédients plutôt que conformément à une stratégie bien établie », poursuit le comité dans son rapport d'une centaine de pages.

Créé en février 1991 et composé de représentants de l'industrie, des consommateurs, d'organismes gouvernementaux et du milieu de la santé, le groupe recommande d'injecter immédiatement 2,2 millions \$ et d'augmenter le personnel de la Direction de la protection de la santé de 35 années-personnes pour qu'elle puisse remplir son mandat.

Le ministre de la Santé et du Bien-être social Benoît Bouchard n'a pas fermé la porte à l'injection de fonds et de ressources humaines supplémentaires. Il a promis d'examiner cette suggestion au cours « des jours et des semaines » qui viennent. Il n'a d'ailleurs rejeté aucune des 45 suggestions du comité de neuf membres, a-t-il insisté.

La définition d'instrument médical est très large, allant



Benoît Bouchard

du stimulateur cardiaque aux équipements de diagnostic les plus sophistiqués, en passant par le condom, les tests de grossesse, les coussins chauffants et les seringues.

Environ 25000 produits de ce genre font leur entrée sur le marché canadien chaque année. Seulement 5 pour cent d'entre eux doivent être évalués par le ministère avant d'être mis en marché. Il s'agit des instruments implantés 30 jours ou plus dans l'organisme, comme les prothèses mammaires.

Le manque de personnel et de ressources auraient toute-

fois provoqué un arriéré. Environ 500 instruments attendraient l'autorisation de la Direction générale de la protection de la santé.

Le ministre Bouchard a reconnu qu'il fallait restructurer le système d'évaluation des instruments médicaux.

Il a immédiatement demandé au président du comité, M. Ambrose Hearn, d'élaborer d'ici six mois un plan à long terme basé sur les suggestions du rapport.

Selon ce dernier, le ministère devrait établir des catégories d'instruments afin d'examiner en priorité ceux posant le plus de risques.

Les produits visés devraient être évalués avant leur mise en marché et être soumis à une surveillance après-vente. De plus, tous les incidents devraient être obligatoirement rapportés.

Pour éviter les duplications inutiles, le comité suggère d'harmoniser le système d'évaluation et la définition des catégories d'instruments avec ceux des Américains, premiers exportateurs d'instruments médicaux.

Le comité recommande aussi un contrôle plus serré des instruments utilisés à domicile, l'amélioration de la formation des utilisateurs, une meilleure information du public et l'établissement d'un mécanisme de concertation fédérale-provinciale.

Selon la députée néo-démocrate Joy Langan, qui a mené la bataille sur les prothèses mammaires Meme, le rapport ne dresse pas le portrait du fonctionnement actuel de la Direction alors qu'il recommande d'accroître son budget et son personnel.

Prêts hypothécaires

Jean-Claude Villeneuve
543-1221

TRUST
PRÊT ET REVENU

A partir de

6%

Finance

Urgent besoin de logements

OTTAWA (PC) — Grâce à l'accroissement de la population et du nombre des nouveaux ménages, « les besoins en logement pour les cinq prochaines années seront plus prononcés, si bien qu'il faudra construire près de 210 000 logements par année », a indiqué lundi la Société canadienne d'hypothèques et de logement, dans un rapport sur le crédit hypothécaire. Dans une analyse de tendances démographiques à long terme et des besoins en logements, la revue Tendances du marché hypothécaire a souligné que l'arrivée d'un plus grand nombre d'immigrants accélérerait temporairement la croissance démographique au Canada.

Par ailleurs, après avoir progressé de deux pour cent durant le premier trimestre, le crédit hypothécaire à l'habitation a augmenté de 1,6 pour cent au cours du deuxième

trimestre. Il a atteint 263,3 milliards \$.

La revue de la SCHL a rappelé que la croissance de ce crédit avait été supérieure à deux pour cent au cours des trois derniers trimestres de 1991.

« Cette allure diversifiée de l'activité du marché de l'habitation est normale pour la phase du cycle où il se trouve », a commenté M. Gilles Proulx, économiste en chef de la SCHL.

La SCHL a attribué la reprise de la croissance à un rebond sur le marché du neuf et à de nouveaux gains sur le marché de la revente.

Quant aux émissions de titres hypothécaires LNH, a dit le rapport, elles continuent de battre des records. On a en effet émis, au cours du deuxième trimestre, 79 nouveaux blocs d'une valeur de 1214,2 millions \$.

Interventions pour soutenir le dollar

LONDRES (Reuter) — Le dollar a poursuivi son recul lundi dans un marché européen nerveux, les interventions des banques centrales ne parvenant pas à soutenir le billet vert.

Les banques centrales européennes ont acheté du dollar contre le mark à deux reprises et la Réserve fédérale américaine est intervenue trois fois, sans réussir à empêcher le billet vert d'atteindre un nouveau plus bas historique en séance à 1,3985 mark.

La devise américaine a terminé la journée à 1,405060 mark contre 1,422025 mark en ouverture et 1,432030 mark vendredi en clôture.

« L'intervention semble avoir accéléré la chute du dollar », estime David Kern de NatWest Bank. « Seule une modification des taux d'intérêt pourrait aider le dollar ».

Conséquence de la chute du dollar, la livre sterling a brièvement sauté la barre de 2,00 \$ lundi après-midi, pour la première fois depuis le début de février 1991.

Vers 14h56 GMT, la devise britannique s'inscrivait à 1,998595 mark contre 1,972030 mark en ouverture et 1,951020 en clôture vendredi.

Il faut remonter au début de 1981 pour trouver un sterling à 2 \$ US en clôture du marché.

C'est le franc suisse qui encore une fois a bénéficié de la déroute du dollar, disent les

cambistes, les investisseurs le considérant comme le moyen d'échapper à l'inévitable intervention dollar/mark. Le franc suisse « n'est par ailleurs pas lié à Maastricht ou au SME », fait observer un cambiste.

Le dollar a reculé à 1,243343 FS, proche de son plus bas historique de 1,2305, contre 1,264252 en ouverture et 1,275060 en clôture vendredi.

Intervention

A New York, les analystes estiment qu'à brève échéance le dollar devrait enfoncer durablement le seuil de 1,40 mark et pourrait même atteindre 1,35 mark.

Les interventions des banques centrales ont eu pour seul effet de permettre aux investisseurs de vendre du dollar à meilleur prix, ajoutent-ils.

« Techniquement, les conditions sont réunies pour aller vers 1,35/1,38 mark. Il n'y pas eu les interventions massives nécessaires pour inverser la tendance », déclare Judy Rubenstein, vice-président de la Bank of America.

9% BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

échéance 1994

Euro-obligation

Sujet à modification

sans préavis

Michel Ouellet

Serge Lavoie

545-4511



ScotiaMcLeod

Les petites annonces

545-4014 • 668-4506 • 679-3832
SAGUENAY ALMA et les environs ST-FÉLICIEN et les environs

1051 BOUL. TALBOT CHICOUTIMI - G7H 5C1

ça rapporte gros

INDEX

- HABITATIONS/IMMEUBLES
TERRAINS / 1 à 21
- VÉHICULES
30 à 43
- EMPLOI/ENSEIGNEMENT
50 à 53
- DIVERS
59 à 78
- MESSAGES PERSONNELS
AVIS / 80 à 82
- SPORTS / LOISIRS
100 à 109

INFORMATIONS GÉNÉRALES

QUOTIDIEN
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de parution. Aucune correction et annulation d'annonce ne seront acceptées le vendredi entre 8h30 et 13h30.

PROGRÈS-DIMANCHE
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30, le jeudi précédant la parution.

Nous nous réservons le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

En vigueur le 1er janvier 1992

	10 mots ou moins	PROGRÈS-DIMANCHE
1 jour	5,93\$	7,75\$
2 jours	7,15\$	
3 jours	8,40\$	
4 jours	9,45\$	
5 jours	10,60\$	
6 jours	12,30\$	

PLUS 7% T.P.S. et 4.28% T.V.Q.

Mots additionnels: 0,35\$
Caractères noirs: 1,00\$
Lettrage majuscule: 2,90\$
Encadrement: 2,90\$
No. de département: 50,00\$
Courrier expédié aux frais de l'annonceur

PRIÈRES:.....35,00\$ / + taxe 11,28%
AVIS DE DÉCÈS:.....55,00\$ / + taxe 11,28%

Aucune facturation.
Acceptons les chèques, cartes de crédit.

HEURES D'AFFAIRES

8h30 à 12h00 / 13h30 à 16h30
du lundi au vendredi

Nous prenons les annonces classées au comptoir sur l'heure du midi.

Les annonces classées du Progrès-Dimanche, jusqu'au vendredi 16h00 précédant la publication.



03 Bâtisses commerciales

CHICOUTIMI: à louer bâtisse 30x70, acier, porte 14x12', chauffée, éclairée. 570 boulevard Saguenay Ouest Tél. 543-6318

04 Blocs appartements

BLOC appartement, 3882 Ste-Cécile, Jonquière, 4 logements, tous loués, rapport 1.46\$/mois \$100,00 négociable. Tél. 548-2169

05 Chalets à vendre

AUBAINE! Magnifique chalet chasse/pêche, ZEC BREBOEUF, 27 000\$ Tél. 544-2192

Chalet chasse et pêche neuf, équipement propane complet, 20x28, hors Zec Borgia, \$16,500.00 négociable. Tél. 693-9083

DAM-EN-TERRÉ: chalet meublé, bord de l'eau, terrain 50x135, grand qual. Tél. 668-2857

LAC OTIS, très propre, beau terrain paysagé, avec chaloupe. Tél. 544-6245, jour, 544-2325, soir

LAC SEBASTIEN: TRÈS BEAU TERRAIN de 44 000 pi.carr. 165' de façade, chemin ouvert à l'année, cadastré, sans servitude. Inf.: Claude Verreault, 696-1324 Remax saguenay

LA LIEVRE hors Zec, chalet chasse et pêche, Lac Côté. Tél. 549-3065

SHIPSHAW, rue Savard, bord Saguenay, isolé pour l'hiver. Prix à discuter. Tél. 549-5149

ST-HENRI-DE-TAILLON, 593 sur le Lac Grand terrain boisé, superbe plage sable fin, construction rustique avec foyer, membre du Club de Villégiature La Pipe. 90,000\$ Tél. 1-347-5089

06 Chalets à louer

CHALET à louer, en toutes saisons. Tél. 673-3066

SAINT-LEON-DE-CHICOUTIMI: Confortables, litene, plage de sable privée. Aussi terrains pour roulettes et tentes. Condo-camping terrains à vendre AU CAMPING DOMAINE LEMIEUX. Tél. 481-2442

ST-GEORGE: Chalet habitable à l'année, meublé ou non. Tél. 345-8405

ST-GEORGE: Lac St-Jean au Domaine des lles et Relais des Bemaches Chalets de construction récente, tout équipés, très propres, beau site, magnifique plage, grand terrain, facilité de pêche, planche à voile, golf, équitation, tennis, fr à cheval. Libre immédiatement. Tél. 345-8863

ZEC-BREBOEUF, grand chalet, bois rond, pour la saison \$2,500, à la semaine \$250. Tél. 548-4522

07 Chambres à louer

CHICOUTIMI: tapis, laveuse, sècheuse, stationnement, 1180 Boulevard Saguenay-Est. Tél. 548-5620, 547-5513

CHICOUTIMI: près Hôpital, Cégep, Université, entrée indépendante, laveuse/sècheuse, câble, TV, cuisine commune. Tél. 549-3372

CHICOUTIMI: 2 chambres, non fumeur(euse), chambre seule 45\$/semaine, avec pension 100\$/semaine. Tél. 545-4960

CHICOUTIMI: près Hôpital, Cégep, Université, entrée indépendante, laveuse/sècheuse, câble TV, cuisine commune. Tél. 549-2606

CHICOUTIMI: cuisine commune, moderne, arrêt d'autobus. Couple 260\$/mois, seul 170\$/mois. Tél. 545-0512

CHICOUTIMI: boulevard Talbot, près université, cégep, entrée indépendante, cuisinière, tranquille, stationnement. Tél. 549-9732

CHICOUTIMI: près cégep, centres d'achats et université, très belle chambre, cuisine commune, entrée indépendante, quartier polyclinique. Tél. 698-0182

CHICOUTIMI: deux chambres modernes, cuisine, laveuse, sècheuse, secteur neuf, près des services. Tél. 690-0591, Régis Morin

JONQUIÈRE, cuisine commune, laveuse, sècheuse, entrée indépendante, stationnement privé, chemin entre Cégep, poly et centre-ville, près arrêt d'autobus \$45/semaine. Tél. 542-5640

LA BAIE: chambres, arrêt d'autobus, 15 minutes Cégep, Université, services complets, grands espaces, stationnement, 50\$/semaine. Tél. 544-4367, 544-6847, Eric

Maison des Aînés offre service chambre et pension. \$575/mois. Tél. 543-8096, 696-2584

09 Commerces à louer

RESTAURANT à SOUS-LOUER à CHICOUTIMI-NORD, idéal pour couple. Tél. 672-2677

10 Condominiums

CHICOUTIMI: arrière Place-Saguenay, 3 ans, 4½ ou 5½, avec vernier. Tél. 696-4768

CHICOUTIMI: Luxueux condo à louer, 6½, mezzanine, balayouse centrale, 2 stationnements, remise, \$750 00, libre 1er septembre. Tél. 549-9679

FLORIDE (POMPANO) CONDOMINIUM endroit tranquille, près des services. Tél. 545-0698

FLORIDE POUR vacances d'automne, prix hors-saison. Tél. 549-3629

12 Fermes à vendre

Recherche ferme secteur Lac-à-la-Croix, environ 150 acres, sans quota. Tél. 342-6607

15 Locaux à louer

AUBAINE! Promotion spéciale, 2 mois gratuits ou rachat de bail existant Bureau à louer, 555 Bégin, Chicoutimi, près Centre-ville et Boulevard Université, chauffé, éclairé, climatisé, conciergerie, stationnement privé. Jusqu'à 1 800 pieds carrés. Aménagé et disponible avec service de réceptionniste, photocopieur, fax, meubles (si nécessaire). Téléphonez en tout temps, 690-0266

CHICOUTIMI: centre-ville, 1 200 pi.carr. \$700/mois. Tél. 693-9100

ENTREPOSAGE de meubles, chauffé, alarme, très propre. Tél. 545-9988, 547-0993

JONQUIÈRE: 2224, St-Hubert, chauffé, eau chaude fournie, tél. 690-0266, 543-7966

LOCAL COMMERCIAL, 342 Du Havre, Chicoutimi, 3 000p.c., chauffé, pouvant servir d'entrepôt, bureau ou autres. Possède grande porte pour véhicule. Libre immédiatement, 1 200\$/mois C. Hudon, tél. 543-6017

MANOIR CHAMPLAIN 308 Labrecque, résidence pour retraités et pré-retraités, locaux disponibles, idéal pour médical et para-médical, avocat, dépanneur, professionnel ou autres. Tél. 545-6187, 543-9003

ST-ISIDORE: Rivière-du-Moulin, locaux pour petites entreprises, aussi entrepôts. Tél. 549-3065

16 Logements à louer

JONQUIÈRE: 4½, quartier St-Georges, 2144 Routhier, idéal pour personne seule ou avec un enfant. \$250, non chauffé, non éclairé. Tél. 547-3571

A CHOISIR Rapidement, 3½ meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, peinture fraîche, laveuse, sècheuse, \$325, Rivière-du-Moulin, Boulevard Renault. Tél. 543-0418

ALMA, grand 4½, 5½, situés rue des Mélézes, service de conciergerie, grand stationnement, 1 mois gratuit. Roland, 668-6714, 543-7966

ARVIDA: Aubaine! 3½, chauffé, éclairé, rénové, semi-meublé, peinturé, \$300. Tél. 548-1375

ARVIDA: secteur Ste-Thérèse, grand 4½, jumelé, non chauffé, non éclairé, très propre \$460 00. Tél. 549-6628

ARVIDA 1 MOIS GRATUIT près Faubourg Sagamie, logements avec portepatio, repeints, couvre-plancher neufs, chauffés, éclairés. 3½, meublé \$350 00, 4½, semi-meublé, \$400, SAINT-JEAN-EUDESS, Boulevard-Saguenay, grand 5½, \$400, Tél. 693-0236, 548-1735

ARVIDA: 1852 Neilson, 4½ neuf, style condo, près des services, grand terrain, libre à votre date \$455. Tél. 549-3847, 548-8687, 548-4013

ARVIDA: 2½ à 5½ chauffés, éclairés, meublés ou non, libre immédiatement. Tél. 548-8643

ARVIDA: 2335 Poitras, demi-sous-sol, 4½, non chauffé, grandes fenêtres, 325\$/mois. Tél. 548-7377

ARVIDA: 3½, non chauffé, non éclairé, peinture neuve, rénovation récente, libre immédiatement \$320. Tél. 548-4676, Lucou David

A SOUS-LOUER, Boulevard Tadoussac, face au Saguenay, grand 4½, déneigement inclus. Tél. 674-9381

ATTENTION: Quartier Université, près Polyclinique, 4½ ou 3½, avec ou sans foyer, meublé, semi-meublé ou non meublé, peinturé à neuf, tapis lavés, déneigement, conciergerie et entrée avec accès contrôlé, piscine l'été. Tél. 545-7620, 549-1200

AUBAINE! Chicoutimi, 5½, 83 rue Lorne, 375\$/mois, 4½, 725 Sydenham, 390\$/mois. Tél. 543-9358, 543-0964

A VOIR: UNIVERS DE LA COULEUR, 296 Ste-Anne, Chicoutimi. Vente et réparation de toiles verticales et horizontales. Manufacturier FERNAND TREMBLAY 543-0432

BOULEVARD-TADOUSSAC face au Saguenay, grand 4½ moderne, déneigement, \$300 00. Tél. 674-9381

CHICOUTIMI-NORD: 3½, sous-sol, semi-meublé, chauffé, éclairé. Tél. 693-0954, après 18h00

CHICOUTIMI: GRAND 4½, POUR INFORMATIONS 693-0122, 696-4101

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, 777 056 des Hospitalières, près Université. Libre immédiatement. Tél. 696-0990

CHICOUTIMI: 3½, 287 Jacques-Cartier, près Cégep. Aussi 2½, 3½, 28 Basse. Aussi 4½, 2032 Rousset. Aussi 3½, 606 des Puyers, quartier des Oiseaux. Meublés ou non. Libre immédiatement. Tél. 549-5149, 696-1358 549-6554

CHICOUTIMI: 533 Racine, 1½, 3½, près Cégep, vue sur le saguenay, chauffé, éclairé, meublé. Libre immédiatement. Tél. 545-8661, 549-5149

CHICOUTIMI: 3½, chauffés, éclairés, près des centres d'achats Roger, 690-3811, en tout temps 543-7966

CHICOUTIMI-NORD: 3½, 4½, 5½, chauffés, eau chaude. Tél. 549-2380 en tout temps 543-7966, 690-0266

CHICOUTIMI: 4½, près centre-ville, très propre, libre immédiatement, possibilité de semi-meublé. Tél. 549-9730, 549-1271

CHICOUTIMI: 5½, près centre-ville, bord Saguenay, non chauffé, non éclairé, \$425 00. Tél. 673-3706

CHICOUTIMI: 4½, 1692 des Cormiers, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, \$450. Libre immédiatement. Trust Général, Josée Allaire, 549-6490

CHICOUTIMI, rue Des Saguenéens, Duchesne et Côté, près des centres d'achats, beaux grands logements de 3½, 4½, 5½, avec prix compétitifs. Réservez dès maintenant. Tél. 690-2747, demandez Carole

CHICOUTIMI: grand 5½, état neuf, avec remise, armoires mélamine, près des services, prix compétitifs négociable. Libre immédiatement. Tél. 549-0370

CHICOUTIMI: 3½, 1405 BOULEVARD RENAUD, 255\$/MOIS 4½, 1403 RENAUD, \$285 3½, 4½, 248 ST-SACREMENT, \$295 ET 350\$/MOIS 3½, 1555 DES GRANDS-DUCS, 350\$/MOIS 3½, 703 RUE ST-PAUL, \$255 MEUBLES, BALCON, STATIONNEMENT, GAZON LOCATION AU MOIS OU À L'ANNÉE. LIBRE IMMÉDIATEMENT. TEL 549-4322, LAISSEZ MESSAGE

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, éclairé, près centre-achat, Steeve, 543-7638, 549-1948, 690-0266, 543-7966

CHICOUTIMI: PLACE ROBERT-BOUCHER 724-738 Des Gôlants, 4½ ultra-modernes. Venons de construire deux petits blocs de 8 logements dans un décor naturel, près de tous les centres. Tél. 696-1071

CHICOUTIMI: Prix réduit, grand 5½, chauffé, repeint. Près Université, centres d'achats. Tél. 677-2133

CHICOUTIMI: 3½, 4½, 5½ près des centres d'achats, rénovés à neuf. Possibilité de meubles, chauffés, éclairés. Tél. 690-6308

CHICOUTIMI: 5½, sous-sol, 1249 no51 Angoulême, \$465 chauffé, éclairé. Libre 1er septembre. Tél. 543-1268 J.A. Bailey

CHICOUTIMI: 4½ dans 4 logements, neuf, \$450 non chauffé, non éclairé. Tél. 545-9847

CHICOUTIMI, grand 3½, meublé, chauffé, éclairé, état neuf. Idéal pour personne recherchant tranquillité. Arrière Place-Royaume. Libre immédiatement. Tél. 543-9595, 549-2310, 545-6631

CHICOUTIMI: 2 4½, près du manège militaire, 1 mois gratuit, très propre, 4055 et 4155. Tél. 548-7682, 548-3624

CHICOUTIMI-NORD: rue Orlean, 4½, demi-sous-sol, libre immédiatement. Tél. 673-3600

CHICOUTIMI-NORD: 188, Mgr Martel, 4½, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél. 673-3600

CHICOUTIMI: UN MOIS GRATUIT, 1641 des Grands Ducs près centre d'achats, 4½, style condo, remise extérieure, insonorisation supérieure. Inf. 696-1158, 545-1930

CHICOUTIMI: rue Bégin, grand 3½, chauffé, poêle et réfrigérateur fournis, libre immédiatement, 345\$/mois. Tél. 549-6288

CHICOUTIMI: appartement neuf, rue de l'Ecluse, 5½, sur 3 étages avec sous-sol, occupation 1er octobre (Coopérative d'habitation). Prix \$405. Tél. 543-7966, 690-0266, 542-8784 en tout temps

CHICOUTIMI 4½/5½ Coop LaSource 232 Jean Languevin \$460 00 non chauffé, non éclairé. Tél. 543-9462, 545-8017, 543-7966

CHICOUTIMI-NORD 5½ très grand sur 3 étages avec sous-sol éclairé, grand stationnement, service conciergerie gratuit. Tél. 543-738690-0266, 543-7966

CHICOUTIMI-NORD: 4½ ultra-moderne, patio, mélamine et remise, non chauffé, non éclairé, 2013 Tadoussac, libre 1er septembre. \$435 00. Informations: André 545-7469, 693-6069 (bureau) ou Hélène 543-2904

CHICOUTIMI: 1½, 2½, chauffés, meublés, près Cégep Université, disponible immédiatement. Tél. 549-9240, 543-1898

CHICOUTIMI: Quartier St-Joachim, 3½, chauffé, eau chaude fournie, non éclairé, libre 1er septembre, 340\$/mois, 2427 Route 170, Laternière, 4½, libre 1er octobre, non chauffé, non éclairé, 275\$/mois, Chicoutimi-Nord, rue Desjardins, entropôt, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 400\$/mois. Tél. 696-4299, jour, 690-2378, soir, fin-de-semaine

CHICOUTIMI-NORD: 4½ à pallier, à aire ouverte, \$470. Tél. 543-3939, 673-7455

CHICOUTIMI-NORD: 1½, 2½, meublés, chauffés, éclairés, \$250 et \$300. Tél. 543-3939, 673-7455

CHICOUTIMI: grand 4½, très propre, près centre-ville, possibilité semi-meublé, balcon, remise, libre immédiatement. Tél. 545-1843

CHICOUTIMI: à sous-louer 3½ meublé, chauffé, éclairé, réduit, près cégep et université, tél. 545-0210, 698-0509

CHICOUTIMI-NORD: 288 Giffard, 4½, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, 390\$/mois. Tél. 543-4272, 696-0636

CHICOUTIMI: joli 3½, meublé, ensoleillé, près boul. St-Paul, non chauffé, non éclairé, \$285 00. Tél. 542-9153

CHICOUTIMI: centre-ville secteur Cathédrale, 1½, 2½, meublés, chauffés, éclairés. Libres immédiatement. Tél. 545-2321

CHICOUTIMI: grand 6½ neuf, sur 3 étages, 2 salles de bain. Tél. 693-8079

CHICOUTIMI: non chauffé, non éclairé, 483 St-Augustin, 4½ moderne, 2 portes-patio, \$375, 927 Nio, 4½, \$350. Tél. 549-8311

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, tranquille, repeint à neuf, près centres d'achats. Tél. 549-1399

CHICOUTIMI: A sous-louer, 4½, rue de l'Ecluse, style condo, insonorisation supérieure, libre immédiatement. Tél. 696-4087, 543-5152

CHICOUTIMI: centre-ville, 4½, \$350. Tél. 693-9100

CHICOUTIMI: centre-ville, 307 Labrecque, 3½, \$385 meublé, \$350 non meublé. Chauffés, éclairés. Tél. 543-3942, 543-5291

CHICOUTIMI: centre-ville, 30 Smith, deux 4½, rénovés à neuf rez-de-chaussée, \$355/mois, libre immédiatement, demi-sous-sol \$335 meublé. Tél. 690-1148, 543-1283, 545-6187

CHICOUTIMI: secteur Pulperie, grand 5½, stationnement, \$370/mois. Secteur centre-ville Université, toiles vénétiennes, balcon, 5½ \$500. PLACE D'Armes, 3½ semi-meublé. Tél. 545-2321

CHICOUTIMI: centre-ville, Université, 6½, toiles vénétiennes, balcon, grand 5½ 1er étage, stationnement \$500. PLACE D'Armes, 3½ semi-meublé. Secteur Pulperie, grand 5½, stationnement, \$370/mois. Tél. 545-2321

CHICOUTIMI: 1½, 2½, 3½, 4½, immeuble récent et très propre, chauffés, meublés ou non, couvre-planchers et armoires mélamine neufs, près Hôpital, Cégep, Université, centre d'achat. Possibilité de location au mois. Tél. 543-9365, 543-4037, 543-9654

CHICOUTIMI-NORD: 5½, unifamiliale, près Charles-Gravel. Libre immédiatement. Tél. 543-7255

CHICOUTIMI-NORD: 5½, unifamiliale, près Charles-Gravel. Libre immédiatement. Tél. 543-7255

CHICOUTIMI-NORD: 5½, semi-meublé, chauffé, éclairé, près parc Béliveau. Tél. 693-6057, 549-6343

CHICOUTIMI: 4½, neuf, moderne, insonorisation supérieure, non chauffé, non éclairé. \$480, Aussi 4½, très propre, repeint à neuf, chauffé, éclairé, \$435. Tél. 545-3183, 549-9731

CHICOUTIMI: 1½-2½, meublés, coin Bégin-Hôtel-Dieu. Tél. 693-8078, 696-3136

CHICOUTIMI: 4½, 6½, grands, très propres, coin Fafard-Taché. Tél. 690-1707, 693-8078

CHICOUTIMI: 2½ à 3½, meublés, électricité non comprise, près université, cégep, hôpital, 760 Chemin Sydenham, \$270 et \$320. Tél. 545-4564

CHICOUTIMI: 3½ semi meublé, près du Cégep et Université

CHICOUTIMI-NORD: rue St-Sauveur, 4½, non chauffé, entrée indépendante, avec patio et remise extérieure. \$360/mois. Tél. 543-9604

CHICOUTIMI: 5½ (jumelé), moderne, 2 salles-de-bains, 599 de Gascogne, prix réduit. Tél. 543-1221, 543-1126, 695-5757, 545-6631

CHICOUTIMI: grand 4½, style condo, faisant partie d'une coopérative idéal pour pré-retraités(es) ou retraités(es). Proximité centres d'achat. Libre 1er septembre. \$515 00. Tél. 696-1813, 549-0278

CHICOUTIMI: 3½, meublés, chauffés, éclairés, près cégep, université et centre-ville. Tél. 545-0698

CHICOUTIMI: 3½, meublé, non chauffé, non éclairé, très propre, près du Terminus d'autobus, 375\$/mois. Tél. 543-3357, heures d'affaires

CHICOUTIMI: 1636 des Roitelets, grand 4½, \$555 00, non chauffé, non éclairé. Libre 1er septembre ou avant. Tél. 543-4611

CHICOUTIMI: via Boul. St-Jean-Baptiste, 4½, chauffé, éclairé, \$330 00, libre 1er septembre. Tél. 549-2367

CHICOUTIMI: 1 MOIS GRATUIT TOUS CES LOGEMENTS SONT REPEINTS, RENOVÉS

RACINE: 5½, poêle, frigidaire, laveuse, sècheuse, porte-patio, toiles incluses, \$450

Aussi studio meublé, chauffé, éclairé \$315

RACINE: 5½, semi-meublé, chauffé, \$500. Aussi 3½ meublé, chauffé, \$310

BOULEVARD UNIVERSITE: 5½ semi-meublé, \$450

WILLIAM: 4½, semi-meublé, chauffé, éclairé, \$425

ST-PAUL: 2½ meublé, \$225

STE-GENEVIÈVE: 4½, demi-sous-sol, toiles meublées, \$315. Aussi: 3½ semi-meublé, toiles incluses, \$335. Aussi: 3½ meublé, chauffé, éclairé, \$340. Aussi: Studio semi-meublé, \$295

STE-GENEVIÈVE: 4½, plancher bois franc, four encastré, lave-vaisselle, micro-onde, patio et piscine creusée, \$475

RUE DU PONT: 4½, chauffé, \$400. Aussi studio chauffé, meublé, \$225

BOULEVARD DU SAGUENAY: grand 5½, \$400. Tél. 693-0236, 548-1735

QUARTIER ST-PAUL: grand 4½ neuf, avec porte-patio, style condo, \$450 00/mois. Tél. 693-0236, 543-7362

CHICOUTIMI: rue St-Paul, 3½, meublé, non chauffé, non éclairé, \$32

CHICOUTIMI, spécial étudiant, grand 3/4, repeint à neuf, toiles vénitienes, chauffé, éclairé, possibilité meublé gratuitement. Tél. 549-7497, 545-3989, 545-7976.

CHICOUTIMI-NORD, à sous-louer, 4/4, demi sous-sol, chauffé, eau chaude fournie, 380\$/mois, libre immédiatement. Tél. 549-5090 après 16h00.

CHICOUTIMI-NORD, 5/4, 330 St-Geneviève, très propre, 540\$/mois, chauffé, éclairé, 3/4, 82 paquets, très propre, 285\$/mois, non éclairé, non éclairé. Tél. 693-9189.

CHICOUTIMI, 2/4, à sous-louer, rue Des Franciscaines, semi-meublé, chauffé, éclairé, 295\$/mois. Tél. 543-7090.

CHICOUTIMI, grand 3/4, chauffé, éclairé, semi-meublé, arrière Dominque-Racine, entrée indépendante, premier plancher, libre immédiatement, tél. 543-8195.

CHICOUTIMI, rue Thérèse-Casgrain, 4/4, genre condo, 336\$/mois, piscine extérieure, stationnement, non meublé, non chauffé, libre immédiatement. Tél. 549-4145.

CHICOUTIMI, boulevard Saguenay, grand 5/4, refait à neuf, chauffé, eau chaude fournie, 450\$/mois. Tél. 545-2247.

UN MOIS GRATUIT CHICOUTIMI, rue St-Ephrem, 4/4, chauffé, très propre, repeint, idéal pour personne seule, libre immédiatement, 3300\$/mois Aussi 2/4, meublé, chauffé, éclairé, premier plancher, 3100\$/mois.

CHICOUTIMI, rue Joffre, grand 4/4, très propre, vue exceptionnelle, 450\$/mois, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er septembre.

RIVIERE-DU-MOULIN, grand 4/4, balcon, très propre, repeint, libre immédiatement, 3395.00/mois. Tél. 545-6187, 549-9343, après 18h00.

CHICOUTIMI, 72, Joffre, 4/4, construction récente, moderne, entrée indépendante, remise extérieure, déneigé, libre immédiatement, aussi rue Price 4/4, près cégep, libre immédiatement. Tél. 545-1515 jour, 696-2844 soir G. Martel.

CHICOUTIMI, 2/4, MEUBLE, CHAUFFE, ECLAIRE, TAPIS MUR A MUR, SALLE DE BAIN, MODERNE, CONVIENT POUR PERSONNE SEULE, LIBRE FIN AOUT, 355A RUE GOULET PRES PLACE SAGUENAY. TEL. 543-0320.

CHICOUTIMI, deux 5/4, un 3395 non chauffé non éclairé et l'autre 6640 chauffé, éclairé, possibilité de partager 2 chambres. Aussi 3/4, 3315 meublé. Tél. 545-7355, 549-2242.

CHICOUTIMI, 5/4, style condo, rez-de-chaussée, construction récente, libre 1er octobre, 495.00. Tél. 549-5391, 543-1585.

COTE-RESERVE, 723 du Stade, demi sous-sol, 4/4, non chauffé, non éclairé, entrée et stationnement indépendants, 350\$/mois, libre immédiatement. Tél. 549-8335.

GRAND 3/4, libre immédiatement, 450\$/mois. Tél. 690-3507, laissez message sur répondeur.

GRAND 4/4, porte-patio, remises intérieure-externe, déneigement l'hiver, 5440/mois. Tél. 549-8834, 673-4902, 543-8536.

JONQUIERE, RUE DE LA LOIRE: Promotion spéciale sur location immédiate 3/4, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 548-3684, 690-3612, 547-5286.

JONQUIERE, 5/4, 2208, Jodoin, (centre-ville), non chauffé, non éclairé, 3375/mois. Libre 1er septembre.

3/4, non chauffé, non éclairé, 2216, Jodoin (centre-ville), semi-meublé, excellent pour étudiants (tes). Libre immédiatement, 3325.00/mois. Tél. M. Bergeron ou M. Hudon 547-6611, 542-3919.

JONQUIERE, 4/4, services inclus, service de conciergerie, près des Galeries, Clara, 542-9459, en tout temps 543-7966, 690-0266.

JONQUIERE, rue St-Eugène, 5/4, sur 3 étages, avec sous-sol, appartement neuf. Occupation seulement le 1er septembre. (Coopération d'habitation) Prix 540\$. Tél. 543-7966, 690-0266, 5 4 2 - 8 7 8 4 en tout temps.

JONQUIERE, rue St-Dominique, 3/4, chauffés, eau chaude fournie. Tél. 547-7253 (Brigitte), 543-7966, 690-0266.

JONQUIERE, rue Bouvié 3/4, chauffé, éclairé, très beau, service de conciergerie, libre immédiatement. Tél. 690-0266, 543-7966.

JONQUIERE, très beau 3/4, meublé, centre-ville, pour quelqu'un qui aime la tranquillité. Très fonctionnel, laveuse/sécheuse, tapis/préard, toiles vénitienes, eau chaude fournie, stationnement avec prise de courant. Libre 1er septembre. Tél. 547-1454.

JONQUIERE, 3/4, près cégep, libre immédiatement, tél. 542-8412, 542-9300.

JONQUIERE (Boul. Royauve) 4/4, très propre, non chauffé, non éclairé, 2990.00. Tél. 695-2904, 695-5983.

JONQUIERE, 2/4, non chauffé, non éclairé, semi-meublé, 4042 Boulevard Harvey. Tél. 678-9544, 547-9924.

JONQUIERE, 3684, Roi-Georges, 3/4, rénové, plus sous-sol aménagé, non chauffé, non éclairé, non meublé, libre 1er septembre, 3320/mois, tél. 547-2878, 693-8683.

JONQUIERE, rue St-Damasse (près centre-ville), 4/4 (\$395.00), 3/4 (\$295.00), non chauffés, non éclairés, libres immédiatement. Tél. 547-2450, 678-2552.

JONQUIERE, grand 4/4 style condo, 2034 Ste-Claire, non chauffé, non éclairé, cuisinière et réfrigérateur fournis. Libre immédiatement. Tél. 542-7476.

JONQUIERE, St-Pierre, 5/4, bien centré, non chauffé, non éclairé, 3400, repeint à neuf. Libre immédiatement. Tél. 547-0845.

JONQUIERE, deux grands 5/4, bungalow, boulevard Saguenay, rez-de-chaussée avec garage et sous-sol fraîchement rénové, non chauffés, non éclairés, libres immédiatement, 4425 et 3325. Tél. 547-3930.

KENOGAMI, 5/4, très moderne, libre 1er novembre, tél. 695-3865.

LA-BAIE, Avenue du Port, un mois gratuit, 3/4, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, tél. Mimi 544-3281, en tout temps 543-7966, 690-0266.

LA-BAIE, 3/4, 4/4, 5/4, 6/4, libres immédiatement, Mimi, 544-3281, en tout temps 543-7966, 690-0266.

LA-BAIE, 4/4 non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél. 272-2925.

LA BAIE, 4/4, 5/4, 1 mois gratuit, très propre, libre immédiatement, avec service de conciergerie. Rta. tél. 544-5683, 543-7966, 690-0266.

LA-BAIE, 4/4, 5/4, logements modernes, libres immédiatement. Tél. 544-0409.

LATERRIERE, 4/4, chauffé, éclairé, Service de conciergerie. Tél. Yoland, 678-2415, en tout temps 543-7966.

PLACE-PERIBONKA, Chicoutimi, 130-120-112-100-82-70, Place des Ecorceurs, grands 4/4, 5/4, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle encastré, entrée contrôlée, repeints à neuf, Pour visite, 130 Place des Ecorceurs numéro 202, M. Roland Gilbert, 549-7923, radiocasseur 696-8355, cellulaire 693-3284.

PROMOTION SPECIAL JONQUIERE, 4/4, rue des Sizerins, près Cégep. Immeuble possible. Tél. 690-3612, 542-2644, 547-5286.

RIVIERE-DU-MOULIN (Des Cormiers, St-Martin, du Parc), 4/4, 3/4, meublé ou non, Tél. 690-6308.

RIVIERE-DU-MOULIN, 3/4, 4/4, Tél. 543-8235, après 15h00.

RIVIERE-DU-MOULIN, 3/4, meublé, chauffé, éclairé, moderne, libre immédiatement, 3335.00. Tél. 549-1974.

RIVIERE-DU-MOULIN, 4/4, sous-sol meublé, eau chaude fournie, entrée indépendante, libre immédiatement. Tél. 696-3335.

RIVIERE DU MOULIN, 3/4, non chauffé, non éclairé, 1039 Anthony Larouche. Tél. 545-0851.

RIVIERE-DU-MOULIN, grand 4/4, 1er étage, non chauffé, non éclairé, déneigement, stationnement, 3375/mois. Tél. 543-9634.

RIVIERE-DU-MOULIN, rue De-l'Alsace, 5/4, jumelé, bien insonorisé, moderne. Tél. 545-6898.

RIVIERE DU MOULIN, 4/4, non chauffé, non éclairé, stationnement. Tél. 549-3065.

SECTEUR KENOGAMI, 3/4, semi-meublé, fini moderne, laveuse, sécheuse, tapis mur à mur, balcon, \$240.00 non chauffé, non éclairé. Tél. 542-6463, 547-8170.

ST-HONORE, grand 4/4, premier plancher, chauffé, éclairé, 4400/mois, tél. 673-3774.

ST-HONORE, 4/4, moderne, porte-patio, remise, 3350/mois, tél. 673-6155, 673-6204, 690-3434.

ST-JEAN-EUDES, 5/4, rez-de-chaussée, très propre, libre 1er septembre, 3350.00/mois. Tél. 548-6230, 542-5191.

ST-JEAN-EUDES, 4/4, quartier tranquille, grand terrain, foyer extérieur, remise, vue sur Saguenay, 3335.00. Tél. 542-5204, 548-7748.

1 MOIS GRATUIT, CHICOUTIMI, rue Angoulême, 4/4, chauffé, éclairé si désiré. Aussi 5/4, libre 1er octobre, eau chaude et prise d'auto fournies. Tél. 549-5537, 690-8605 Page1.

RUE DEQUEN, Chicoutimi, prêt à construire, Aubaine, 10,500\$. Tél. 696-2974, 696-3118.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

ARVIDA, Ste-Thérèse, maison semi-détachée, rénovée, chez-vous pour le prix d'un loyer. Inf. 690-3685, 653-4839.

CHICOUTIMI, 1990, 2 étages, garage attenant, brique et claboard, sans voisin arrière, terrain 9,000 pieds carrés paysagé, beau secteur. Bon prix. Tél. 690-1421.

CHICOUTIMI, 30X42, 4 chambres, sous-sol fini, grandes pièces, beaucoup de rangement, terrain 220' profond, paysagé, piscine couverte, garage, pas de voisin arrière. Tél. 545-0880.

CHICOUTIMI, DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, 90'x40, quartier recherché, grand terrain 9,900 pi car, remise, 4 chambres, \$132,500.00. Tél. 549-1116.

CHICOUTIMI, maison avec revenus, directement du propriétaire, 94,500\$. Tél. 549-7607, 690-1158.

CHICOUTIMI-NORD (Ste-Claire), 42 ans, 28X37, 2 étages, pas de voisin arrière, zonage commercial, \$54,500.00. Tél. 549-5304.

CHICOUTIMI, condo, \$56,000, du propriétaire, Malraux Sans TPS et TVQ. Tél. 543-7438, 696-7700 radiocasseur 695-8868.

OU A LOUER, JONQUIERE, 2387 Brassard, près Cégep, 28'x42', 2 étages, brique et aluminium, 5 chambres, 2 salles de bain, garage, terrain 5,200 pieds carrés. Tél. 545-3722.

JONQUIERE, Au 2258 de Montfort, 10 revenus, 38,000\$/an, doit être vendu à 4 1/2 fois les revenus, pour raison de santé. Très bon placement, très bien centré. Aussi, rue Roi-Georges, 1 six logements, 3/4, semi-meublés, très bon rendement, très propres, bien situés. A voir Robert G. Larouche. Le Permanent. Tél. 696-2123, 696-4888.

MAISON ET CONDO à vendre ou à louer, 6/4 308 Rimbaud \$89,500.00 location \$750.00/mois, 5/4 736 Sydenham \$89,500.00 location \$595.00/mois, 5/4, 4/4 940 Thérèse Casgrain, 639 Emile Girard \$64,000.00 location \$595.00/mois, \$54,000.00 location \$495.00/mois. Egalement à louer 1/4, 2/4, 3/4, 4/4, 5/4, 6/4. Un mois gratuit. Tél. 693-3383.

Maison mobile à vendre ou louer, 14x63', avec terrain paysagé, garage, Aéroport de Bagotville. Libre immédiatement, 30,000\$. Tél. 690-9433.

RIVIERE-DU-MOULIN, maison de qualité, à voir au 34, Arthur-Hamel. Tél. 549-4457.

18 Maisons à louer ARVIDA, jumelé, 5/4, près des écoles, secteur Ste-Thérèse, non chauffé, non éclairé, 2 chambres, libre immédiatement, \$460.00. Tél. 549-6628.

BUNGALOW, quartier résidentiel, paroisse St-Georges, Jonquière. Tél. 547-0093, 695-1179.

CHICOUTIMI, 5/4, haut de maison, très grand, 1215 Joseph-Dandurand \$525, non chauffé, non éclairé. Tél. 545-9847.

CHICOUTIMI, 5/4 jumelé, 2 étages, 678 des Perdrix, \$540 non chauffé, non éclairé. Tél. 545-9847.

CHICOUTIMI-NORD, bungalow, 4 chambres, grand terrain, \$600/mois, non chauffé, non éclairé. Extérieur intérieur rénovés. Tél. 677-3313.

CHICOUTIMI: grand jumelé, très luxueux, libre 1er septembre. \$575/mois. Tél. 549-2299.

CHICOUTIMI, quartier Polyclinique, style moderne, 7/4, 4 chambres, chauffé, éclairé, foyer, vénitienes indues. Tél. 678-9486, après 17h00, bureau 545-5051.

CHICOUTIMI-NORD, duplex 5/4, patio, aire ouverte, boisé arrière, près services, 1 mois gratuit. Tél. 545-3618 après 18h00.

CHICOUTIMI maisons 410 Maupassant, 639 Des Chardonnerets. Tél. 696-4751.

CHICOUTIMI-NORD, 6 chambres, immense terrain pas voisin arrière, \$500/mois, non éclairé, non chauffé. Tél. 549-5304.

CHICOUTIMI jumelé 5/4, patio, remise, 2 salles de bain, entrée lave-vaisselle laveuse sécheuse, 580\$. Tél. 696-5069.

JONQUIERE, Quartier Fatima, près hôpital, 5/4, électricité et eau chaude fournis, lave-vaisselle, chauffe-eau et four encastrés inclus, \$595.00, libre 1er octobre, possibilité option d'achat. Tél. 542-0203.

LAC KENOGAMI: A LOUER AVEC OPTION D'ACHAT, 6 PIECES, GARAGE (POUVANT FAIRE MECANIQUE OU AUTRES). TEL. 542-5411, 542-2391, MM. PAULINEROY.

Maison mobile à louer ou vendre, 14x63', avec terrain paysagé, garage, Aéroport de Bagotville. Libre immédiatement, 30,000\$. Tél. 690-9433.

21 Terrains à vendre CHICOUTIMI: GRAND TERRAIN POUR PROJET INTEGRE, RUE ROULETTE, PRES DES CENTRES D'ACHATS, POUR LOGEMENTS MULTIPLES, 300,000 PI.CAR ET PLUS A \$1.00 LE PIED CARRE. CONDITIONS DE PAIEMENT FACILE. TREPIN INC. 549-4322, LAISSEZ MESSAGE.

CHICOUTIMI, Rue Crécerelle, rond-point des Pompiers, rue Chardonnerets, quartier des Oiseaux, près Place du Royaume, terrain 63,100, conditions de paiement faciles. Trépin Inc., 549-4322, laissez message.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

CHICOUTIMI, Rue Crécerelle, rond-point des Pompiers, rue Chardonnerets, quartier des Oiseaux, près Place du Royaume, terrain 63,100, conditions de paiement faciles. Trépin Inc., 549-4322, laissez message.

RUE DEQUEN, Chicoutimi, prêt à construire, Aubaine, 10,500\$. Tél. 696-2974, 696-3118.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU, terrains de chalet 150'x250', cadastrés, pas de servitude, accessibles 12 mois par année, rivière à l'Ours. Tél. 672-4871.

ACCURA LEGEND 1988, tout équipé. Tél. 543-1898.

ACHAT ET VENTE VOITURES USAGES: TRANSFERT DE PARTICULIER A PARTICULIER, SAUVEZ LA TAXE, PAS DE TPS, GEORGES GIRARD AUTO INC, 1401 BOUL.DROYAUMETEL.543-718543-1224.

AUTOMOBILES J.M. ENR., 2660, boulevard Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord. CHEVROLET CAVALIER 1988, 2 portes, automatique, air climatisé, parfaite condition, \$5,495 spécial: \$4,895. Tél. 693-8830.

CHRYSLER LE BARON 1980, automatique, 98,000 kilomètres, 4 portes, radio am-fm cassette, très propre, \$11,995 spécial: \$11,495. Tél. 693-8830.

MERCURY LYNX 1985, 5 vitesses, 4 portes, radio am-fm, très bonne condition, \$1,595. Tél. 693-8830.

CHEVROLET CAVALIER 1982, automatique, 4 portes, radio am-fm, \$1,195 spécial: \$995. Tél. 693-8830.

BUICK SKYHAWK 1985, automatique, 4 cylindres, radio am-fm cassette, vitres et portes électriques, \$2,995 spécial: \$1,995. Tél. 693-8830.

FORD ESCORT 1984, automatique, 4 portes, radio am-fm, très propre, \$1,495. Tél. 693-8830.

DODGE RAM 1985, automatique, 4 cylindres, 70,000 kilomètres, très bonne condition, \$3,995 spécial: \$2,995. Tél. 693-8830.

BUICK REGAL 1988, 77,000 kilomètres, blanc, très bon état, garantie complète GM jusqu'à 184/94 ou 100,000 kilomètres, \$7,450. Tél. 548-2004.

CHEVROLET CELEBRITY, V-6, 4 portes, 1982, bleu pâle, bonne condition, 1,500\$. Tél. 543-3357, heures d'affaires.

CHEVROLET CAVALIER-RS 1988, 2 portes, 5 vitesses, \$5,500.00 négociable. Tél. 543-0435.

CHRYSLER NEW-YORKER 1986, très équipée, bien entretenue. Tél. 545-0880.

HONDA ACCORD EXI 1987, 72,000 kilomètres, 5 vitesses, très propre, excellente condition, équipée, \$7,300, négociable. Tél. 548-4757.

HONDA CIVIC 1984, 5 vitesses, 2 portes, gris, 128,000 kilomètres, spécial Edition, moteur 1,500, système de son, toit ouvrant, freins neufs, mécanique et peinture A-1, prix \$2,600.00. Tél. 547-7116 Demandez Karen.

HYUNDAI PONY 1985, 72,000 kilomètres, parfaite condition, tél. 547-0558.

JETTA DIESEL 1987, très bon état. Tél. 543-6788.

LINCOLN CONTINENTAL, Town Car-Cartier, équipement complet, toit ouvrant électrique, très propre, 13,000\$. Tél. 547-0593.

MAZDA, MPV, 1991, 32,000 kilomètres, manuelle, air climatisé, 4 pneus d'hiver, Déflecteur, vitres teintées, phares halogènes, attache-remorque. Acheteur sérieux seulement. Tél. 696-0541, après 2h00.

MERCURY GRAND MARQUIS, LS, 1984, 4 portes, très propre, prêt à discuter. Tél. 696-1188, jour, 542-9886, soir.

MERCURY SABLE, 1988, 79,000 kilomètres. Tél. 690-3485.

NOVA CHEVROLET, blanche, (Toyota Corolla), 1986, bas mileage, excellente condition. Parfait pour bonne voiture d'étudiant(e) ou pour seconde voiture. Tél. 549-1410 jour, 549-9532, après 18h00.

OLDSMOBILE CUTLASS SUPREME BROUGHAN 1986, 6 cylindres, vitres électriques, toit coulissant, régulateur de vitesse, 95,000 kilomètres, \$3795.00 négociable. Tél. 696-0977 Colombe.

Piscine 18 pieds, hors-terre, équipée au complet avec chauffe-eau Thermopompe, \$2,000. Tél. 693-8830.

PLYMOUTH VOYAGER SE 1989, blanc, 25 litres, 5 passagers, 56,000 kilomètres, très bon état, \$9,500. Tél. 272-2270 soir, 272-2875 jour Yvan.

PLYMOUTH VOYAGER 1990, 51,000 kilomètres, avec équipement. Tél. 542-7270.

PONTIAC ACADIAN 1984, très propre, prix à discuter, tél. 548-8830.

PONTIAC Parisienne Brougham 1986, 4 portes, air climatisé. Prix à discuter. Tél. 544-6790.

PONTIAC SUNBIRD GT, 1989, manuelle, 82,000 kilomètres, très propre, 4,900\$. Tél. 274-2328.

PONTIAC 1000, 1985, 92,000 kilomètres, très bon état. Tél. 693-8500, soir.

PORSCHE 944, Turbo, 1986, état 'show room', 24,000\$. Tél. 543-9835.

RELIANT K, Familiale, 1985, 4 cylindres, 82,000 kilomètres, 2.2i, à injection. Tél. 668-7156.

SUBARU 1984, 5 portes, 5 vitesses, excellente mécanique, \$1,400.00. Tél. 548-7565.

TOYOTA COROLLA 1987, manuelle, 4 portes, 145,000 kilomètres, excellente condition, 4,000\$. Tél. 696-2851.

VOLKS RABBIT 1983 LS, manuelle, bon état, \$500. Tél. 547-9513.

Z-28, 1979, condition excellente, \$5,000 discutable. Bilingue. Tél. 677-2774.

31 Avions à vendre SPORT TRAINER J-3, tout refait à neuf, 125HP, électrique, radio, 'float', toute équipée. Tél. 418-748-7904, Roland Couture.

32 Bateaux à vendre CADORETTE 14 1/2 avec volant, contrôle, 4 sièges, moteur Evinrude 35 h.p., très bon état, tél. 272-3055.

CHALOUPÉ 12', aluminium, moteur Johnson 4.5HP, 1,400\$. Tél. 544-9821.

MOTEUR HORS-BORD, 6.5 commercial Evenrude, 1989, \$875. 1990, \$975. Aussi 35 forces Johnson électrique 1989, \$1800. Tél. Roland Couture 748-7904.

SUNRAY MIRAGE, 25', 1987, entièrement équipé, remorque, Le tout en parfaite condition. Tél. 548-7733.

Voilier SANPIPER 18.5, très propre, bien équipé, pour débutant, moteur 5.5. Tél. 662-9831.

33 Camions à vendre AUBAINE! FORD Ranger 1990, XLT, tout équipé, valeur à neuf 19,750\$ laissé 10,000\$. Tél. 695-0242.

Conférence des premiers ministres

Mulroney sera à Charlottetown

par Maurice GIRARD

OTTAWA (PC) — Exceptionnellement, le premier ministre Brian

Mulroney participera, cette semaine à Charlottetown, à la conférence des premiers ministres, qui s'annonce comme le prolongement de la négociation constitutionnelle entreprise il y a une semaine dans la capitale fédérale.

On ne connaissait pas avec certitude hier au bureau du premier ministre l'horaire du chef du gouvernement, mais il semble que M. Mulroney s'envolera pour l'île du Prince-Edouard demain, juste après avoir fait le point avec son conseil des ministres.

Il devrait passer la journée de jeudi à débattre avec ses collègues des provinces du mode de ratification de l'entente « provisoire » sur la Constitution et de certains autres éléments laissés en plan le week-end dernier comme l'union économique et la représentation de la Colombie-Britannique aux Communes.

Aucune séance de signature n'est prévue à l'issue de la dernière séance de négociation, faisait-on savoir hier.

Entre-temps, son lieutenant québécois, Benoît Bouchard, promettait de défendre avec acharnement l'accord de principe après avoir dénoncé, le mois dernier, le projet du 7 juillet qui a servi de base de travail aux premiers ministres.

« Je peux vous dire aujourd'hui que j'accepte cette entente-là et je suis prêt à la défendre parce qu'il permet au Québec de protéger ce qu'il est et de développer ce qu'il a », a soutenu M.

Bouchard en point de presse.

Si elle est ratifiée, l'entente permettra au Québec de conclure d'autres accords bilatéraux avec le fédéral dans le domaine des télécommunications et la culture notamment. « Ce n'est pas seulement défensif, mais offensif », dit-il.

Pour le ministre Bouchard, la négociation de pouvoirs entre les paliers de gouvernement fait partie de la mouvance politique et des ajustements périodiques indispensables à une fédération dynamique. Il en prend à témoin l'Allemagne et la France.

« Un processus constitutionnel est un processus en devenir constant. Si la France a pu se per-

mettre en 200 ans deux monarchies, deux empires et cinq républiques, on peut peut-être en 125 ans corriger quelques éléments (de la Constitution) et prévoir qu'on le fera encore dans 50 ans », observe-t-il.

Elections

Le titulaire fédéral de la Santé n'est pas favorable au déclenchement d'élections générales pour faire ratifier l'entente par la population. Il juge que son travail de ministre n'est pas terminé. « J'ai du travail à faire. J'ai hâte de pouvoir consacrer des semaines à m'occuper des femmes qui ont des problèmes de violence, des jeunes qui quittent les écoles. On ne règlera jamais la Constitution, c'est un processus en devenir. »

ACHAT et vente, appareils électro-ménagers. Remis à neuf, garantie 6 mois pièces et main-d'œuvre. Télé-Réfrigération, 371 Montcalm, Chicoutimi, 696-3537.

CUISINIÈRE électrique, bon état, 80\$. Tél. 545-0178, après 17h00.

LIT de jeune, 39', avec table de travail annexée, 100\$. Tél. 549-9673.

POÈLE Inglis, amande, porte noire, très bonne condition. Tél. 544-1822, heures repas.

Poêle Westinghouse jaune, réfrigérateur Inglis amande, prix de débarras. Tél. 543-8707.

SECHEUSE INGLIS, très bonne condition. CUISINIÈRE \$150.00 le tout. Tél. 542-3764.

SOFA ET CHAISE Eiran, presque neufs. Tél. 690-1372.

SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT. Lot de meubles neufs, directement de la Jonkbrause, légèrement endommagés, de tout pour un ménage complet. Le Meublier Capri. Tél. 547-2634, demandez Jacques.

VENTE REPARATION APPAREIL-O-SAG-INC. 1662 Boul. St-Paul, Chicoutimi. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sècheuse usagés. Pièces neuves usagées. Service à domicile. \$14.95 par appel. Tél. 545-1459, 549-9607.

63 Animaux à vendre

CHIENS: TONTE ET TOILETTAGE, SERVICE QUALIFIÉ. TEL. 545-3472.

CHIOTS LABRADOR, noir/blond, enregistrés, vaccinés, tatoués, vermifugés, 375\$/ch. Tél. 547-9541.

GOLDEN RETRIEVER nés 28 juin, vaccinés, vermifugés. Tél. 236-9244.

MAGNIFIQUES CHIOTS ST-BERNARD, enregistrés. Tél. 673-3600, 673-7927.

MAGNIFIQUES CHIOTS BOXER queues coupées, vermifugés. Tél. 543-6287.

64 Bois de chauffage

A BAS PRIX: érable et merisier sec, 16', fendu, livraison comprise, \$60/corde. Tél. 547-0492.

BOIS CHAUFFAGE, longueur 8 pieds, 375\$/camion plus taxe. Tél. 672-4461.

BOIS DE CHAUFFAGE à vendre en 8', livré. Tél. 673-7820.

BOIS de chauffage vert, rond ou fendu, livraison comprise. Tél. 544-5948.

Bouleau, merisier, livré en longueur de 16 pieds, tél. 349-2102, après 18h00.

MERISIER, bouleau, érable, Fendu, livré \$43.00. Tél. 693-8788, soir.

MERISIER et BOULEAU vert en 16' rond ou fendu en longueur de 8' ou 16'. Tél. 690-0962.

MERISIER, érable, bouleau, vert, rond \$38.00 corde, fendu \$41.00 corde. Livraison gratuite. Tél. 547-0383.

67 Demandé

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de métaux, etc. 3357 Boulevard St-François, Jonquière, 542-6938.

68 Divers

A MOITIE PRIX! Bâcheuse rotative 40' (Rotoculteur) pour tracteur de jardin, actionnée par prise de force, presque neuve. Tél. 674-2280.

A MOITIE PRIX! Bâcheuse rotative 40' (Rotoculteur) pour tracteur de jardin, actionnée par prise de force, presque neuve. Tél. 674-2280.

A SACRIFIER! Un lot d'aspirateurs, Electrolux et Filter-Queen usagés, 99\$ et plus. Ainsi que laveuses, sècheuses, poêles, réfrigérateurs. Le Coin de l'Aspirateur. Tél. 545-7633.

A VENDRE A BON PRIX: Enseignes commerciales neuves ou usagées, très gros choix, tel quel ou lettres à votre commerce. Tél. 548-3131, 1-800-463-9909, M. Chaperon chez Enseignes Otis.

CABANON 8x4', isolé, vitré, 900\$. Tél. 545-6187.

Divan-lit \$150. Mobilier de cuisine colonial pour chafai, \$75. Deux pneus d'hiver de camion 215-75R15, \$80. Bicycle exerciseur, valeur \$200 pour \$125. Tél. 696-5069.

FAITES réparer votre voiture et ne payez que les pièces. Tél. 696-1277.

FOYER A VENDRE, très bonne condition. Tél. 542-7270.

FRAMBOISES CONGEEES disponibles en vrac, qualité supérieure. Produit local. Aux Fruitage Enr., 187, boulevard Tadousac, St-Fulgence, tél. 674-2280.

COUNTAINERS MARITIME 20'x8' A VENDRE. Pouvant servir d'entrepôt à outils ou pièces sur chantier, prix à discuter. Tél.: 549-5232, demandez Yvon.

Si vous êtes membre du CLUB Multipoints

Voici votre code pour aujourd'hui

37595196

Sinon composez sans frais le

1-800-563-8688

GENERATRICE, 4000 Watts, 2 prise 110v, 2 prises 220v, ayant 20 hrs. Robe de manie, 9 ans, avec tous les accessoires, prix raisonnable. Tél. 547-5159.

Moteur hors-bord JOHNSON 20hp, état neuf, à voir. Tél. 275-0186, 251-9063.

PHOTOCOPIEURS, Téléphones cellulaires. Tél. 693-0954 ap res 18h00.

POÈLE-A-COMBUSTION lente, grosseur moyen, 6 mois d'usage. Tél. 548-7713.

REMISE 8x12, finie clappboard-vivité blanc, électricité installée, \$1,500.00. Tél. 672-2677.

TABLE de billard 4x8, \$325. Suis à la recherche de barre olympique, 300 livres de poids en fonte. Tél. 342-6253.

TABLES de billard, achat, vente. Tél. 690-0580, 418-679-1484, 679-3505.

TERRE livrée, gazon non livré. Cèdre de haie. Tél. 690-0769.

70 Equipement commerce restaurant

EQUIPEMENT REST-HO-BAR, 1900, boulevard Mellon, achat et vente. Appelez-nous 548-7788.

RECEPTION pour commerce, avec présentoir en miroir, valeur \$1,000.00 pour \$350.00. Tél. 543-0440, 693-8344.

73 Perdu et retrouvé

CHATTE PERSANNE, dégriffée, trouvée dans quartier Gobeil. Tél. 696-3630.

77 Santé

VOUS AVEZ besoin de retrouver votre équilibre physique, mental et spirituel. Communiquez avec Lisette Piedneuf, tél. 549-6195, pour un traitement Reiki.

100 Articles de sports

EQUIPEMENT complet pour gardien de but, acheteur sérieux. Tél. 547-7675, Sylvain.

104 Musique et accessoires

ORGUE ELKA E-19, stéréo, synthétiseur incorporé, 2 claviers, pédalier, banc, impeccable, 900\$ négociable. Tél. 542-7685.

ORGUE Yamaha, 2 claviers, électronique, état neuf, 1,000\$. Tél. 348-6331.

RYTHMIQUE à la musique, de 4 à 7 ans, piano, orgue. Tél. 544-5713, Denise.

106 Photos et vidéos

CAMERA VHS Panasonic avec valise, trépied, batteries et micro zoom. Tél. 543-2150.

107 Roulottes et tentes-roulottes à vendre

FIFTHWHEEL 24.5', toute équipée, très propre. Tél. 548-3692.

ROULOTTE GITAN 13', 1990, état neuf, tout équipé, \$7,000.00. Tél. 544-8135.

ROULOTTE PROWLER, 22', 1980, intérieur refait à neuf. Prix à discuter. Tél. 662-3164, 668-5544.

Roulotte APALACHE 24 pieds avec auvent, tél. 547-8892.

109 Vacances-voyages

DAYTONA BEACH, appartements avec possibilité de transport très économique. Information 672-2332.

EXCURSION AUTOBUS ROUGEONNET, 18, 19, 20 septembre, cueillette pommes, dégustation vin fromage, tour bateau 'Mouche', biotope, insectarium, théâtre Imax Etc. \$209.00 net.

ACAPULCO MEXIQUE DEPART 11 février 1993, 3, 4, 5 semaines. Informations: VOYAGE DE GROUPE LISE DESBIENS 542-5877, 542-3304, 348-6596. Permis du Québec.

Asphalte + 25 ans d'expérience

Henri Laberge inc.

Excavation - terrassement - pelouse - remplissage - pavé uni - mur de soutènement - terre - gravier

ESTIMATION GRATUITE

Jonquière - Saguenay-Lac-St-Jean - Chicoutimi - La Baie

Tél.: 547-1122

Lilliane Laberge propriétaire

Me HÉLÈNE SAVARD

Avocate

Greffier ville de Chicoutimi.

JEAN-YVES LABERGE ET FILS inc.

A-S-P-H-A-L-T-E

TERRASSEMENT

EXCAVATION - POSE DE

TOURBE - MUR DE REMBLAI

PAVÉ UNI

TERRE ET GRAVIER

Chicoutimi - Jonquière - La Baie

ESTIMATION GRATUITE

543-9641

2188, RUE JODOIN (centre-ville de Jonquière)

Une RESIDENCE DE PRESTIGE située au cœur du centre-ville à Jonquière, rue Jodoin, édifice à 3 étages, 6 logements, très grands 41/2 pièces, luxueux, céramique, cuisine mélamine, recouvrement de plancher, insonorisé, système de sécurité, balcon avec porte-patio, plancher de béton, stationnement avec prise chauffante, loués non éclairés, non chauffés. Remise intérieure. Réservez immédiatement pour le 1er octobre 1992.

Pour informations: Jacqueline Thériault Bur.: 695-4888 Rés.: 547-0035

2ème PHASE

Le Permanent

Présentement en construction

SUPER SPÉCIAL À LIQUIDER VENTE FINALE VRAI PRIX D'ENCAN



10 camions 1988 GMC cube 14' diesel

Un seul prix 9995\$

FAITES VOTRE CHOIX

NOLICAM Location Camion Inc.

1910, boul. St-Paul - CHICOUTIMI

Tél.: 545-4444

SUPER SPÉCIAL À LIQUIDER VENTE FINALE VRAI PRIX D'ENCAN



1988 - 9 Ford Econoline et GMC van au gaz

Un seul prix 4995\$

FAITES VOTRE CHOIX

NOLICAM Location Camion Inc.

1910, boul. St-Paul - CHICOUTIMI

Tél.: 545-4444

Décès

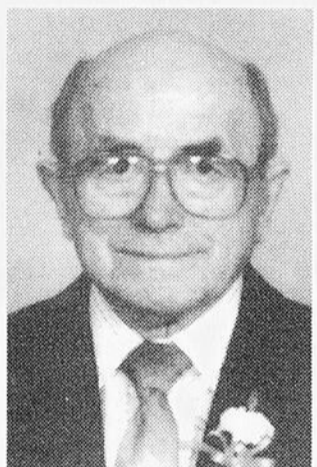


BELANGER (M. Bernard) — Est décédé accidentellement au lac HA HA, le 21 août 1992 à l'âge de 48 ans. M. Bernard Belanger fils de M. Roland Belanger et de dame Emilie Gagnon, demeurant au 1380, boulevard Grande Baie, Ville de La Baie. La dépouille mortelle est exposée à compter de lundi le 24 août 1992 à 13h00 au salon Aubin, 1031, rue Gagnon, Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu mardi le 25 août 1992 à 15h00 en l'église St-Alexis et l'inhumation suivra au cimetière communautaire de Ville de La Baie. Il laisse dans le deuil outre ses parents, ses enfants: Jean-François et Marie-Claude ainsi que leur mère Délicia Ouellet. Il était le frère de: Jules (Denise Brassard), Georgette (Ghislain St-Gelais), Gérard (Els Mamussung), Françoise (Yvan Boudreau), Bernadette (Paul Racine), Octave (Margaret Toski), Marthe (Lucien Duchaine), Aline (Gilles Bisson), Bruno, Esther (Régis Bouchard), Edith (Roger Tremblay), Marius (Edith Marquis), Michelle (Gilles Potvin), Marie (Daniel Croft), Pascale (Gilbert Dionne); M. Belanger laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Mardi, jour des funérailles le salon sera ouvert à compter de 10h00. Direction des funérailles: Maison Aubin Ltée.



BOUDREAU (M. Lucien) — Est décédé, le 23 août 1992 à Roberval, à l'âge de 79 ans et 6 mois. M. Lucien Boudreau époux de dame Marie-Luce Simard, demeurant chez sa fille au 991, rue Pelletier à Roberval, autrefois de Lac-à-la-Croix. La dépouille mortelle est exposée à la Maison Desbiens et Frères Inc., au 9, rue de la Gare à Métabetchouan. Les funérailles seront chantées mercredi le 26 août 1992 à 15h00, en l'Église de Métabetchouan. L'inhumation se fera au cimetière de Lac-à-la-Croix. Outre son épouse, il laisse dans le deuil, sa fille: Normande (Michel Martel); ses fils: Laurent (Thérèse Rodrigue), Germain (Viviane Potvin), Bernard (Reine Gagné), Jean-Rock et André (Florence Gagnon). Il était le frère du Dr. Gérard Boudreau cardiologue (Gaby Ruel), de Germaine

salon Aubin, avenue du Séminaire. Les funérailles auront lieu mardi le 25 août 1992 à 14h00 en l'église du Christ-Roi. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Jacques (Lorraine Gaudreau), Sylvie (André Simard), Jeannine (Claude Thiffault); ses petits-enfants: Patricia, Audrey, Karine, Daniel, Valérie, Dominique, Vincent et Hélène. Il était le frère de: Annette (feu Lucien Girard), feu Helena (feu Eugène Aubin), Marie-Céleste (René Girard), Thérèse (1ère noces feu Eugène Ménard, 2ème noces Bertrand Duval), Marie-Paule (feu Jean-Paul Truchon), Claire (Bruno Tremblay), feu Simon (Carmen Boucher), feu Adrien, Marcel (Henriette Jean), Robert (Violette Vaillancourt), feu Gérard (Thérèse Harvey). Il était le beau-frère de: feu Marie-Jeanne Doré (feu Raoul Fortin), Rose-Aimée Doré, feu Desneiges (feu Arthur Truchon), feu Samuel, feu Hercule (feu Simone Coulombe), Gertrude (feu Emile Langlois), feu Roland, feu Jean (Jacqueline Favre), Tancrede (feu Denise Boulay), Marie-Reine (Léonard Gaudreau), Gaston (Marie-Joseph Harvey), Madeleine (Aimé Houle). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, de nombreux parents et amis. M. Bergeron fut à l'emploi de l'Alcan pendant 27 ans. Heures d'ouverture de la résidence funéraire: lundi de 13h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00. Mardi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de midi. Direction des funérailles: Maison Aubin Ltée.



BOUDREAU (M. Lucien) — Est décédé, le 23 août 1992 à Roberval, à l'âge de 79 ans et 6 mois. M. Lucien Boudreau époux de dame Marie-Luce Simard, demeurant chez sa fille au 991, rue Pelletier à Roberval, autrefois de Lac-à-la-Croix. La dépouille mortelle est exposée à la Maison Desbiens et Frères Inc., au 9, rue de la Gare à Métabetchouan. Les funérailles seront chantées mercredi le 26 août 1992 à 15h00, en l'Église de Métabetchouan. L'inhumation se fera au cimetière de Lac-à-la-Croix. Outre son épouse, il laisse dans le deuil, sa fille: Normande (Michel Martel); ses fils: Laurent (Thérèse Rodrigue), Germain (Viviane Potvin), Bernard (Reine Gagné), Jean-Rock et André (Florence Gagnon). Il était le frère du Dr. Gérard Boudreau cardiologue (Gaby Ruel), de Germaine

(Adélar Lapointe), Gilberte (Hermel Martin), Oscar (feu Anita Boudreau), Robert (Esther Voyer), Jeannette (Hubert Doré), Solange (Clément Voyer), Egide (Laurette Bellavance), Marina (Constant Larouche) et Claire (Normand McNicoll). Il laisse également dans le deuil sa tante: Bruna St-Gelais (feu Dydime Néron); ses petits-enfants, son arrière petite-fille, plusieurs neveux et nièces ainsi que de nombreux amis. Direction des funérailles: Maison Desbiens et Frères Inc.



BRISSON (M. Claude) — Est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière au Pavillon d'Arvida le 23 août 1992, à l'âge de 52 ans et 10 mois. M. Claude Brisson époux de feu dame Maude Bouchard, demeurant au Pavillon d'Arvida. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2295 rue St-Jean Baptiste à Jonquière. Les funérailles auront lieu mardi le 25 août 1992 à 10h00 en l'église St-Georges. L'inhumation suivra au cimetière St-François-Xavier de Chicoutimi. Il laisse dans le deuil sa mère dame Emile Brisson (feu Emile Brisson); ses sœurs: Lise Brisson, Ginette Brisson (Raymond Leclerc); ses neveux: Yves, Alain, Stéphane, ainsi que plusieurs parents et amis. Direction des funérailles: Maison Nault & Caron.



DROLET (M. Paul) — Le 22 août 1992 est décédé à Chicoutimi, à l'âge de 56 ans et 1 mois. M. Paul Drolet époux de dame Lisette Jean, demeurant au 377 du Roussillon à Chicoutimi, autrefois d'Alma. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Berubé & Fils inc, 620 boulevard Dequen Nord à Alma. Les funérailles auront lieu mardi le 25 août 1992 à 14h00 en l'église Ste-Marie d'Isle-Maligne et l'inhumation suivra au cimetière paroissial. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Robert (Camille Ferré), Guy (Pierrette Martel), Marc (Norma Desgagné), Normand (Lisette Sabourin), Diane (Berchmans Buteau), Denis (Fabiola Bouchard), Lina René (Elley Bouffard); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Ellette (feu Arthur Richard), Rose Jean (Paul Thibeault), feu Robert (Esther Bouchard), Rosaire (Madeleine Harvey), Pierre-Eugène (Marielle Gagnon), Rémi (Noëlla Tremblay), Yvette (Marcel Lessard), Charles-Arthur (Clairette Leclerc), Françoise (Roland Bourgoin), Marina (Gaby Boulanger), ainsi que de nombreux parents et amis. Monsieur Drolet était Chevalier de Colomb du conseil 1989 de Chicoutimi. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation des Maladies du Coeur. Monsieur Drolet était directeur régional de Loto-Québec. Direction des funérailles: Berubé & Fils Inc.

GAGNON (Mme Dominique) — Est décédée le 24 août 1992 à l'Hôpital de Chicoutimi, à l'âge de 35 ans et 7 mois. Mme Dominique Gagnon fille de feu M. Gabriel Gagnon et de feu dame Jocelyne Larivière, demeurant rue du Cénacle, Chicou-



timi, autrefois rue Constantin, Chicoutimi-Nord. La dépouille mortelle est exposée mardi, le 25 août 1992 à 14h00, au salon funéraire Emery Gravel Inc., du 345, rue St-Armand, Chicoutimi-Nord (face à l'église Ste-Claire). Les funérailles auront lieu mercredi le 26 août 1992 à 11h00 en l'église Ste-Claire. La dépouille mortelle sera inhumée au cimetière Saguenay. Elle était la sœur de: Luc Gagnon (Hélène Fillion), Ginette (Martin Gravel), feu Lise, feu Marc, Danielle et Michel. Elle laisse également plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces ainsi que parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons en faveur de la Dystrophie Musculaire, il sera possible de le faire au salon funéraire. Direction des funérailles: Maison Emery Gravel Inc. de Chicoutimi (nord).



GAUTHIER (Mme Cécile) — Est décédée subitement le 22 août 1992, à l'âge de 52 ans, dame Cécile Gauthier épouse de M. Réjean Simard, demeurant à la Résidence Denise Plourde, rue Brassard à Chicoutimi, autrefois du 250 Anse-à-Benjamin de Ville de La Baie. La dépouille mortelle sera exposée à compter de lundi le 24 août 1992 à 19h00 en la résidence funéraire Gravel & Fils, 285 de la Fabrique à Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu mardi le 25 août 1992 à 14h30 en l'église St-Alphonse de Ville de La Baie et l'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Elle était la fille de feu Eusébie Raymond et de feu Lucien Gauthier (2ème noces Germaine Caron). Elle laisse dans le deuil, outre son époux Réjean Simard, et sa mère adoptive dame Germaine Caron Gauthier, ses enfants: Johanne, Normand, Sylvain et José; ses frères et sœurs: Ninette Gauthier (Richard Angers), Monique Gauthier (Robert Jobin), Gaétan Bernatchez, Diane Bernatchez, Nicole Gauthier, Alfred Gauthier (Diane Duval), Gilles Gauthier (Sharon Kusack), Françoise Gauthier (Johan Ellefsen), Réal Gauthier (Andrée Boudreau); ses beaux-frères et belles-sœurs: Jean-Claude Simard (Laurence Blanchette), feu Laurier Simard (Laurence Lavoie), Roger Simard (Raymonde Larouche), Gaétan Simard (Jocelyne Gagnon), Nicole Simard, Marielle Simard (Serge Blackburn), Violaine Simard (Laval Lévesque), Christiane Simard (Clermont Carrier), Christine Simard (Paul Gingras), feu Jules Simard (Georgette Proulx); ainsi que neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Mardi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 10h00. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la Fondation de l'Hôpital de La Baie, sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction des funérailles: Maison Gravel & Fils Ltée.

HARVEY (M. Germain) — Est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière, le 23 août 1992, à l'âge de 65 ans. M. Germain Harvey époux de feu M. Gabriel Gagnon et de feu dame Jocelyne Larivière, demeurant au 2091, rue Ste-Famille, Jonquière. La dépouille mortelle est

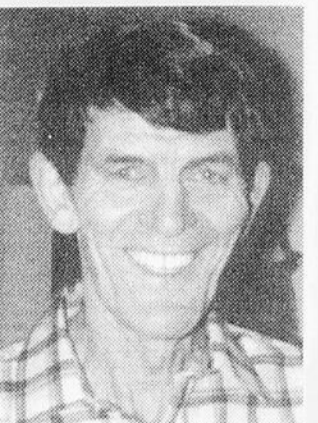


exposée au salon funéraire Nault & Caron du 3970, de la Fabrique, Jonquière, à compter de mercredi le 26 août 1992 à 13h00. Les funérailles auront lieu mercredi le 26 août 1992 à 14h00 en l'église St-Georges. La dépouille mortelle sera incinérée au crematorium Nault & Caron. Il laisse dans le deuil, outre son épouse Yolande, ses enfants: Marc (Huguette Rousseau), Suzanne (Gilbert Tremblay), Alain (Jacynthe Maltais), Guy (Manon Deroy), Véronique (Denis Blanchet); ses 14 petits-enfants et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Maison Nault & Caron Inc.



LAVOIE (Mme Gérard Boudreau) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi le 23 août 1992, à l'âge de 75 ans, Mme Gérard Boudreau épouse de M. Evariste Lavoie, demeurant au 46 rue Dupré à Petit-Saguenay. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mardi le 25 août 1992 à 14h00 en la résidence funéraire de Petit-Saguenay. Les funérailles auront lieu mercredi le 26 août 1992 à 14h00 en l'église St-François d'Assise de Petit-Saguenay. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Elle était dame Fermière. Elle était la fille de feu M. François Boudreau et de feu dame Isabelle Martin. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Donat (Gemma Leblond), Léonnette (feu Elzéar Houde), Paul Ernest (Céline Bedard), Sylvie (Omer St-Gelais), Eric (Linda Alary), Marina (Maurice Houde). Elle était la mère de feu Lorraine Lavoie. Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants: Guylaine, Brigitte, Martine, Steeve, Claudia, Patrick, Sylvain, Mylaine, Christian, Frédéric, Dominic et Julien; ses arrière petits-enfants: Genevieve, Annie, Alexandre; ses frères et sœurs: Georges Boudreau (Emma Houde), Cyrille Boudreau (Lucette Gaudreau), Paul Boudreau (Emma Côté), Gérard Boudreau (Jeannine Savard), Rodolphe Boudreau (Germaine Houde), Jeanne Boudreau (Joseph-Eugène Tremblay, Marie-Marthe Boudreau (feu Narcisse Houde), feu Almas Boudreau (feu Germaine Houde), feu François Boudreau (Georgianne Houde), feu Rosaire Boudreau (Céline Côté); ses beaux-frères et belles-sœurs: Eugene Lavoie (Yvette Bouchard), Honoré Lavoie (Luciana Fortin), Clarcy Lavoie (feu Joseph Houde), feu Germaine Lavoie (feu Joseph Simard), feu Marie-Louise Lavoie (Patrice Simard), feu Thérèse Lavoie (Conrad Lavoie), feu David Lavoie, feu Alice Lavoie (feu Ismaël Houde), feu Julien Lavoie (feu Alice Boudreau), feu Armand Lavoie, ainsi que neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.

SAVARD (M. Raoul) — Est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi le 24 août 1992, à l'âge de 76 ans. M. Raoul Savard époux en 1ère noces de feu dame Fortunée Tremblay et en 2ème noces de dame Jeanne-Maïe Tremblay, demeurant au



141, Henri-Bourassa, Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à compter de mardi le 25 août 1992 à 19h00 en la résidence funéraire Gravel & Fils Ltée, 825, rue Begin, coin des Champs Elysées, Chicoutimi. La journée et l'heure des funérailles seront annoncées plus tard. Les cendres seront déposées au cimetière Sacré-Coeur. Il fut opérateur de machinerie lourde, à l'emploi d'Orville Gauthier, contracteur, pendant de nombreuses années. Membre des Chevaliers de Colomb et membre des Moose. Il était le fils de feu Harry Savard et de feu Albertine Tremblay. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Yves Savard (Leona Maltais), Névyl Savard (Jocelyne Payeur), feu Gilles Savard; ses petits-enfants: France, Chantale, Steeve; ses frères et sœurs: feu Clara Savard (Jos Bastarach), feu Joseph-Henri Savard (feu Marie-Paule McLean), feu Fernand Savard (Gaby Gagnon), Fernande Savard (feu Edmond Simard), feu Marie Savard (1ère noces feu Edmour Gilbert, 2ème noces Paul Lessard), feu Paul Savard (Marguerite Brassard); sa belle-mère Blanche Tremblay (feu William Tremblay); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Fleurette Tremblay (David Tremblay), Maude Tremblay (feu Almanzor Villeneuve), Yvonne Tremblay (Jean Tremblay), Noëlla Tremblay, Jeanne Tremblay (Roland Trmblay), Fernando Tremblay (Francine Maltais), Marius Tremblay, Rolande Tremblay, Paula Tremblay (Laurent Lessard), Bertrand Tremblay (Carmen Tremblay), Madeleine Tremblay (Lucien Larouche), feu Claude Tremblay (Céline Fortin), Marcelle Tremblay (François Belley), Nicole Tremblay (Guy Marcotte), Laval Tremblay (Sylvie Bergeron), ainsi que Manon Lapointe et sa fille Julie, et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la Fondation du Québec des Maladies du Coeur sera présente au salon pour recueillir vos dons. Direction des funérailles: Maison Gravel & Fils Ltée.

Remerciements



TREMBLAY (Mme Julienne Laberge) — Les membres de la famille de Mme Julienne Laberge soit son époux M. Jean-Charles Tremblay, ses enfants: Lucienne, Philippe, feu Robert, Maude, Georges, Pierrette, André, Claire ainsi que leurs conjoints et conjointes; ses petits-enfants et arrière petits-enfants; ses frères et sœurs: Gertrude Laberge, Henri Laberge, Roméo Laberge, Simone Laberge, Marie-Paule Laberge, ainsi que M. et Mme Frédéric Achard, Mme Angelina Tremblay, Mme Marie-Jeanne Gaudreau; ses neveux et ses nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Julienne Laberge, demeurant à la Résidence Ste-Marie, 2184, rue Perrier, Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit.

En bref

Campeau et l'entente

MONTREAL (PC) — L'ancien coprésident de la Commission Bélanger-Campeau, Jean Campeau, estime qu'il faut être « carrément malhonnête » pour voir dans l'entente constitutionnelle du 22 août un progrès. Dans une entrevue au réseau NTR, le président du regroupement de gens d'affaires Souveraineté Québec inc. a réitéré sa demande de tenir un référendum sur la souveraineté, puisque les offres fédérales « on a vu ce qu'elles valent », a-t-il lancé. M. Campeau demande au premier ministre Robert Bou-

rassa de respecter la Loi 150 et le rapport de la Commission Bélanger-Campeau, qu'il a signé.

« Vous voulez dire que la signature et la parole, ça n'a plus d'importance de nos jours? Voulez-vous comparer M. Bourassa à ceux qui n'ont pas respecté l'entente qui a été signée de l'accord du lac Meech? Ou comparer M. Bourassa à Clyde Wells? » interrogeait-il à voix haute.

Selon M. Campeau, avec cette entente, le Québec n'obtient ni les leviers économiques qui lui sont nécessaires pour se développer, ni les pouvoirs qu'il revendiquait par la décentralisation.

Le suspect était en mauvais termes avec la direction

MONTREAL(PC)- Selon des témoins, des gens travaillant au grand pavillon Hall, boulevard de Maisonneuve, dans l'ouest du centre-ville, le suspect dans la fusillade de l'Université Concordia était depuis longtemps en mauvais termes avec d'autres enseignants et la direction du département.

«Il faisait vraiment peur», a raconté Rafic Chehouri, un étudiant encore secoué par la tragédie: «Il marchait calmement mais avec le pistolet à la main et avec ce regard, j'ai pensé qu'il tirerait sur tout le monde devant lui et j'étais devant lui. Il marchait comme un robot.»

M. Chehouri s'est réfugié dans un bureau, poussant la porte derrière lui: «Puis j'ai entendu taper doucement à la porte, quatre ou cinq fois.»

Un des blessés a été transporté à l'Hôpital Général, atteint de trois projectiles, deux à la tête et un à la poitrine.

Les deux autres blessés ont été conduits au Royal Victoria. Ce sont un homme, dont l'état est sérieux selon une porte-parole de l'hôpital, et une femme ayant subi une blessure mineure.

Le professeur de génie mécanique Vojislav Latinovic a déclaré qu'il se trouvait dans son bureau avec un étudiant quand il a entendu des coups de feu. Il est allé voir dans le corridor, apercevant un de ses

collègues armé.

«Il était très pâle. J'étais effrayé. Je suis rentré dans mon bureau et j'ai refermé la porte», a déclaré M. Latinovic, qui a ensuite entendu d'autres coups de feu.

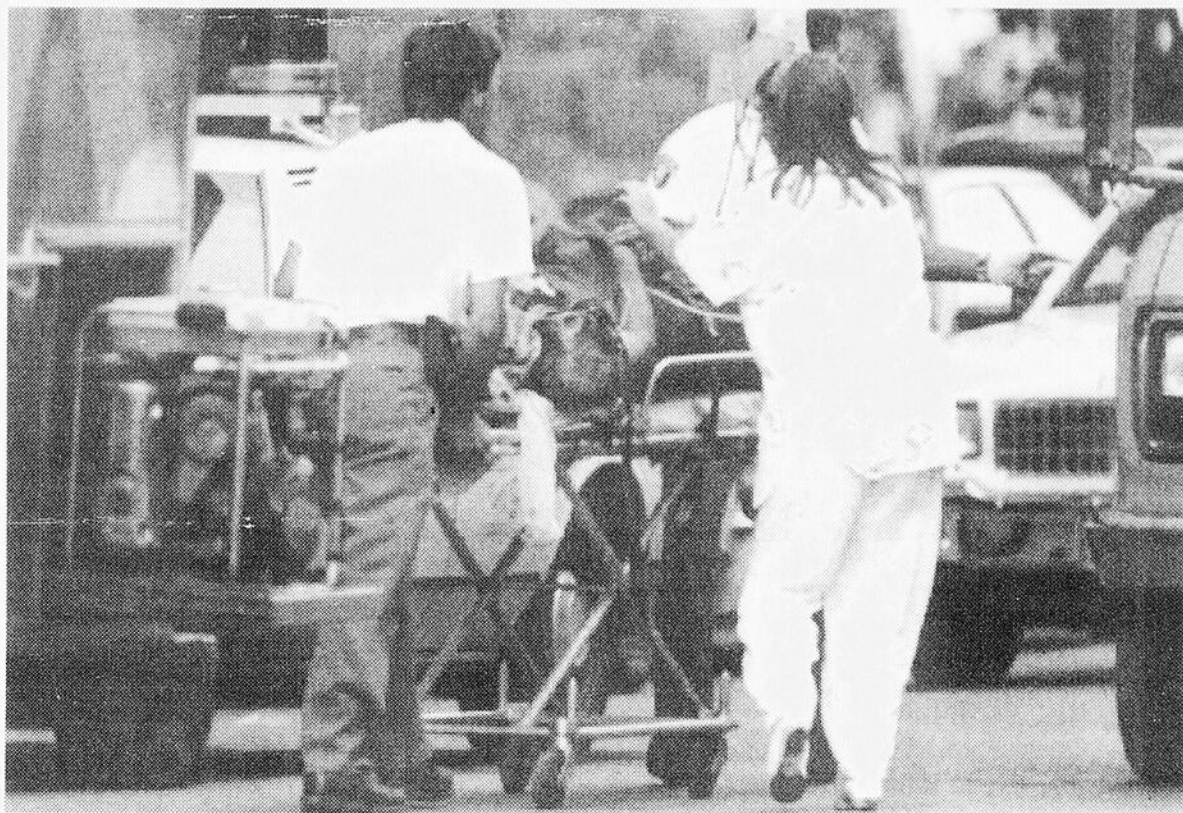
Les deux hommes tués l'ont été sur place, à l'université, a indiqué M. Meloche, de la police de la CUM. Six autres personnes ont été traitées pour choc, sur les lieux, a indiqué Anthony Dimonte, d'Urgences Santé.

Dix ambulances, trois voitures de médecins et un véhicule de commandement d'Urgences Santé avaient été dépêchés sur les lieux; une bonne douzaine de voitures de la police y étaient aussi.

L'université Concordia avait mis une ligne téléphonique à la disposition des parents ou des proches, inquiets pour des personnes fréquentant l'institution.

Les policiers avaient bouclé un périmètre de sécurité autour de l'édifice tandis que l'escouade tactique se rendait à l'intérieur. La tragédie a attiré des centaines de curieux et bloqué la circulation dans le secteur.

Au moment de la fusillade, une quinzaine de chroniqueurs de cinéma étaient dans l'amphithéâtre de l'université, pour des projections préliminaires du Festival des films du monde qui ouvre jeudi.



SECOURS - Des ambulanciers d'Urgences Santé sont rapidement arrivés sur les lieux de la fusillade afin de porter secours aux personnes blessées. (Photo PC)

Le drame ravive des souvenirs

MONTREAL (PC) — Le drame d'hier à l'université Concordia ne manque pas de rappeler un autre événement tragique qui a marqué la mémoire collective des Montréalais et de toute la population du Québec: la trop célèbre tuerie de l'École polytechnique de Montréal.

Cet événement d'une rare violence, qui est survenu le mercredi 6 décembre 1989, a profondément marqué les Québécois. Dans un geste aussi difficilement compréhensible que démentiel, un jeune homme a froidement tué à bout portant 14 jeunes femmes fréquentant l'École polytechnique et en a blessé sérieusement plusieurs autres.

Le «tireur fou», Marc Lépine, avait crié au cours du carnage: «Vous êtes des filles. Vous allez devenir ingénieurs. J'haïs les féministes». Après avoir commis son horrible for-

fait, il s'est lui-même enlevé la vie, se tirant une balle de carabine semi-automatique en plein visage.

Cette tuerie survenue sur le campus de l'Université de Montréal, décrite comme un drame sans précédent au Québec, a plongé toute la province dans la plus grande stupeur. Le deuil des familles éprouvées et de la gent étudiante de l'École polytechnique était devenu celui d'une société entière. Des messages de condoléances ont été émis par plusieurs dirigeants politiques, dont le premier ministre canadien Brian Mulroney, le premier ministre du Québec Robert Bourassa et le maire Jean Doré de Montréal. D'innombrables autres témoignages de sympathie ont été publiés dans les journaux.

Des funérailles collectives auxquelles ont participé les cardinaux Paul Grégoire et

Paul-Emile Léger et neuf autres évêques ont eu lieu le 11 décembre à la basilique Notre-Dame de Montréal. A cette occasion, neuf cercueils blancs étaient disposés à l'avant de la nef de la grande église du Vieux-Montréal, les familles de cinq des victimes ayant opté pour une cérémonie religieuse privée.

Cet événement tragique a continué à susciter divers débats. Des réflexions sur les rapports entre les hommes et les femmes ont notamment marqué la chronique. Le Service de police de la Communauté urbaine de Montréal et les services ambulanciers ont été amenés à réexaminer certaines de leurs méthodes d'intervention. Et le gouvernement fédéral du Canada, aiguillonné par une pétition signée par plus de 500 000 Canadiens, a adopté une nouvelle loi resserrant le contrôle des armes à feu.

Le ressentiment serait à l'origine du geste

MONTREAL (PC) — Le ressentiment provoqué par une situation perçue comme injuste chez un employeur a déjà fait des victimes à Montréal: le 7 octobre 1971, en plein centre-ville de Montréal, un homme abattait le supérieur immédiat qui lui avait signifié son congédiement la veille, et tuait également, avec un fusil de calibre .410 au canon rétréci à la main, deux autres patrons de la société Du Pont du Canada.

Vincent Meloche, 27 ans, avait déjà eu des ennuis avec les tribunaux. Considéré comme méadapté et suicidaire, il avait été embauché par Du Pont grâce à un programme de réhabilitation d'ex-détenus auquel participait la société. Après 18 mois d'emploi, il était parvenu à gravir les échelons et était devenu représentant à la division des pellicules cellulose et plastiques.

La veille du jour fatidique, Meloche, indisposé, ne s'est pas présenté au travail. Son supérieur immédiat, George Brian Matthews, 61 ans, avec lequel il ne s'entend pas, le joint au téléphone et lui apprend qu'il est congédié pour insubordination.

Le lendemain matin, Meloche s'amène quand même aux bureaux de la société, au 555 ouest, Dorchester (aujourd'hui le boulevard René-Lévesque), et obtient de s'entretenir avec son «ancien patron». Un autre membre du personnel cadre,

Thomas Cawley, 48 ans, participe à la rencontre. Soudain, deux coups de feu se font entendre. Et un peu plus tard, un troisième. Un autre patron chez Du Pont, Gaétan «Gordon» Langlois, 42 ans, est également abattu dans un bureau voisin.

Malgré l'intervention rapide de plusieurs dizaines de policiers armés de mitraillettes, la fouille minutieuse de l'édifice de Du Pont et la fermeture du boulevard Dorchester à la circulation, on doit bientôt se rendre à l'évidence: l'auteur des trois meurtres n'est plus sur les lieux.

Quelques heures plus tard, Meloche téléphone à un autre dirigeant de Du Pont, Colin Young, avec lequel il entretenait de meilleures relations. Il parle également à un policier. Peu après, des policiers arrivent près d'une cabine téléphonique située à l'intersection de l'avenue du Parc et du boulevard Saint-Joseph: l'homme les y attendait paisiblement.

Pour Meloche, les quelques années suivantes n'ont pas été de tout repos: il s'est promené de procès en procès et d'appel en appel, défendu d'abord par le fougueux avocat Robert Lemieux, puis par le procureur de l'Aide juridique, Robert LaHaye.

Le 26 mars 1976, Vincent Meloche reçoit sa dernière sentence: trois peines de réclusion à perpétuité. Mais en 1984, huit ans plus tard, alors qu'il est âgé de 40 ans, il bénéficie d'une remise de peine.

Ryan avare de commentaires



MINISTRE - Le ministre de la Sécurité publique, Claude Ryan déplore les événements de Concordia.

QUEBEC (PC) — Le ministre de la Sécurité publique, Claude Ryan, s'est montré avare de commentaires, hier, à la suite de la fusillade à l'Université Concordia.

Il n'a pu que déplorer les événements tragiques à l'issue de la réunion spéciale du Conseil des ministres, à Québec.

«Je dispose de peu d'éléments d'information pour le moment. Je ne peux pas porter de jugement avant d'obtenir plus de détails», a-t-il dit.

De son côté, le maire de Montréal, Jean Doré s'est dit atterré et a tenu à offrir tout son soutien aux familles éprouvées.

M. Doré a déclaré dans un communiqué qu'il se tenait en contact avec les autorités policières de la CUM afin d'obtenir tous les détails entourant ces tragiques événements.

Des Expos imprévisibles

Alou: «Cette équipe n'abandonnera jamais»

MONTREAL (PC) - Les Expos entreprennent la dernière semaine du mois d'août et ils sont toujours dans la course au championnat dans la section est de la Ligue nationale.

Ils ont marqué le pas avec les Pirates de Pittsburgh,

champions en titre, pendant toute la saison et ce sans pouvoir vraiment compter sur les services de leur meilleur frappeur, Ivan Calderon.

Qui l'eût cru? Certes pas les experts, qui prédisaient une dernière place

au classement pour le club montréalais.

Et, même si cela peu surprendre, pas Felipe Alou non plus.

«La grande erreur que les supposés experts ont fait en début de saison, en prédisant une dernière place aux Expos, a été tout simplement de se prononcer, a expliqué Alou. Cette équipe est imprévisible. Même moi, je ne peux dire ce qu'elle va faire.

«Oui, les Expos peuvent remporter le championnat. Ils peuvent tout aussi bien s'écrouler et subir une longue série de défaites.»

Onze joueurs différents ont paradé au premier coussin cette saison pour les Expos. Il y a eu un imposant défilé également au champ gauche.

«Comment prédire ce qui se passera avec cette équipe? questionne Alou. On ne sait pas encore si Calderon sera de retour en grande forme. On ne pouvait pas prévoir que nous n'aurions pas de joueur de premier but attiré. Nous ne pouvions pas prévoir non plus que John Wetteland allait devenir un lanceur capable de protéger 30 victoires. Nous savions que nous avions acquis un bon lanceur, mais pas un gars de cette trempe.»

Comparaisons

Le fait de penser que les Expos sont imprévisibles rend les comparaisons avec les Pirates un peu plus difficiles, selon le gérant.

«Comme un peu tout le monde, il sait à quoi s'attendre des Pirates. Mais il ne sait pas encore très bien jusqu'où sa propre équipe peut aller.

«Les Pirates ont l'expérience. Ils forment un groupe homogène depuis plusieurs années déjà. Ils se sont même permis le luxe d'échanger leur joueur de troisième but Steve Buechele.

«Ils ont l'expérience de la course au championnat. Ils ont une très bonne formation. On sait fort bien ce qu'ils peuvent faire. Nous représentons un sac à surprise. Un soir, on met le nom de John VanderWal dans l'alignement et il claqué un triple pour la victoire. On insère celui de Greg Colbrunn et il obtient trois coups sûrs. On ne peut pas comparer les deux équipes.»

Chose certaine, Alou aime bien la formation qu'il dirige. Il a appris beaucoup de choses de cette formation. Le voyage de six matches en trois jours à Los Angeles à la mi-saison a fait plus que tous les discours, meetings ou exercices commandés quotidiennement.

«J'ai appris une chose de cette équipe, a dit Alou. Qu'il

Au losange

MONTREAL (PC) - Même si l'ouragan Andrew a frappé à des milliers de kilomètres de chez-nous, plusieurs joueurs des Expos étaient affectés par l'élément destructeur.

Le gérant Felipe Alou, Tim Wallach, Gary Carter, Dennis Martinez, Tom Foley, entre autres habitent tous le sud de la Floride, région la plus touchée.

«Nous avons une maison à Boynton Beach, juste au sud de West Palm Beach, a confié Alou. La maison est à un kilomètre seulement du bord de la mer. Nous avons téléphoné à des voisins. Hier (dimanche), il ne restait plus de bois nulle part pour protéger portes et fenêtres. Nous avons de grandes fenêtres et j'ai bien peur que les dégâts seront considérables.»

Carter et Wallach demeurèrent à West Palm Beach, alors que Martinez et Foley habitent Miami, le centre de l'ouragan hier matin.

La mauvaise température pourrait perturber quelque peu le voyage de neuf jours que les Expos ont entrepris hier. On prévoit en effet du mauvais temps pour la région d'Atlanta au cours des prochains jours.

De toute façon, les Tom Glavine (19-3), Steve Avery (10-8) et John Smoltz (14-8) sont les lanceurs prévus pour les Braves dans cette série de trois matches.

Ils seront opposés aux Chris Nabholz (8-9), Dennis Martinez (13-10) et Mark Gardner (11-8).

Nabholz a subi deux défaites en autant de départs face aux Braves cette saison. En quatre départs en carrière, le grand gaucher n'a jamais connu la victoire face aux champions de la Ligue nationale.

Quant à Glavine, même s'il est considéré présentement comme le meilleur lanceur de la ligue, il en arrache contre les Expos.

En trois départs cette saison, il a subi deux défaites, les 17 et 22 mai. Mais à son dernier match, mercredi de la

semaine passée, il a disposé des Expos 4-2.

Mais depuis l'an dernier, le jeune gaucher a perdu quatre fois en cinq départs face aux Expos.

Trois matches face aux Braves, trois autres contre les Reds de Cincinnati, qui sont toujours dans la course, voilà un autre petit voyage qui ne s'annonce pas très facile pour les Expos.

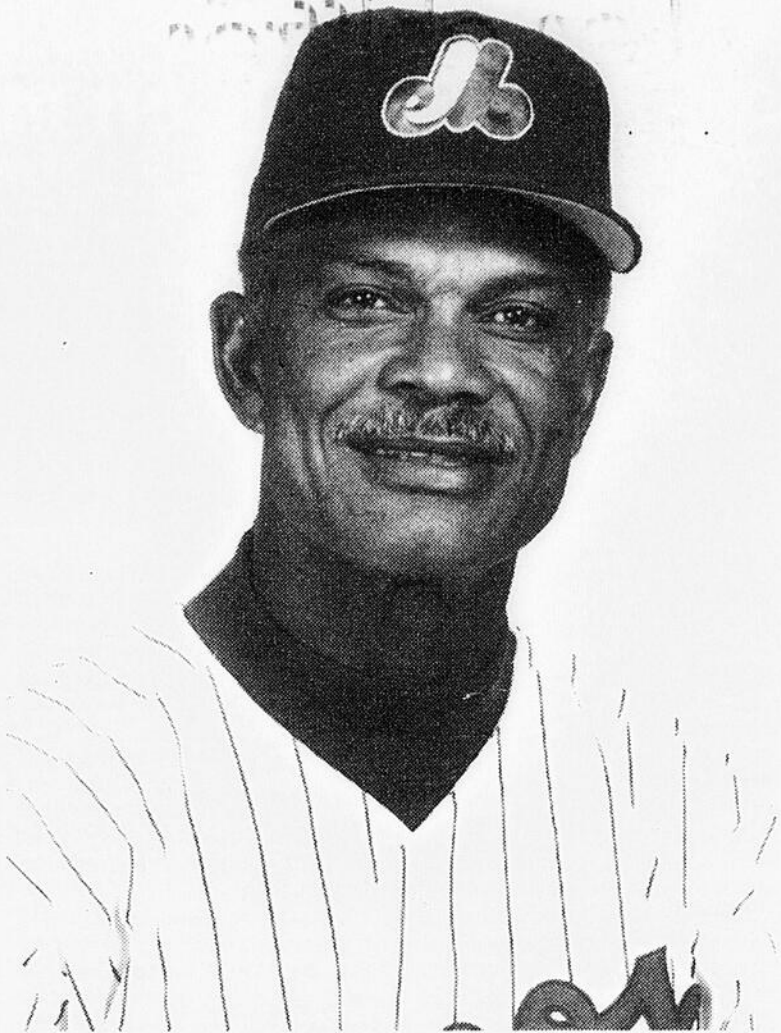
«Nous ne ressentons pas de pression additionnelle, a dit Marquis Grissom. Nous savons que nous sommes dans une course au championnat et que ce voyage représente un autre défi important. Nous n'avons qu'à élever notre jeu d'un autre cran. Nous l'avons déjà fait au cours des dernières semaines.»

Marquis Grissom domine la Ligue nationale pour les buts volés avec 63. Mais dans l'organisation des Expos, il est talonné par son frère Anthony, qui a déjà 56 larcins pour le compte des Polecats d'Albany dans la classe A. Quant à Rondell White, que nous verrons certes bientôt à Montréal, il a déjà volé 45 buts avec les Senators de Harrisburg dans la classe AA.

Les Expos ont un surplus de voltigeurs, et ce depuis des années. On a vu l'équipe laisser partir des gars comme Tim Raines, Otis Nixon, Hubie Brooks, Dave Martinez depuis quelques années et l'équipe ne s'en porte pas plus mal, bien au contraire.

Avec les Marquis Grissom, Larry Walker et Moises Alou, les Expos se débrouillent fort bien.

«Notre champ extérieur se compare favorablement à tous les autres de la ligue, c'est certes un des meilleurs, a dit Felipe Alou. Ce sont trois excellents joueurs défensifs. Walker frappe avec puissance. Grissom peut tout faire sur un terrain et Alou est spectaculaire. Ce qui est encore plus encourageant, c'est qu'ils sont encore jeunes et qu'ils vont s'améliorer tous les trois.»



FELIPE ALOU...sait à quoi s'attendre des Pirates. Mais il ne sait pas encore très bien jusqu'où sa propre équipe peut aller.

(Photothèque Le Quotidien)

arrive quoi que ce soit, cette équipe n'abandonnera jamais. Et elle m'en a donné des exemples.

«Bien sûr, il y a eu ce voyage à Los Angeles. L'équipe aurait pu s'effondrer, ça aurait pu être le désastre, mais elle ne l'a pas



Michel Lajeunesse

fait. Et nous avons subi quatre revers d'affilée récemment. Après des défaites difficiles face aux Braves d'Atlanta, bien des équipes auraient été abattues. Mais pas celle-ci. Elle a rebondi avec trois victoires d'affilée. Ces gars-là n'abandonneront jamais la lutte... ça je le sais. Il n'abandonnent pas au cours d'un match, pour une

semaine ou pour toute la saison.»

Et Calderon

Il a fallu que le gérant ait la main heureuse et que tous mettent la main à la pâte, pour permettre aux Expos de se maintenir au deuxième rang du classement de la section est sans les services d'un troisième frappeur (Calderon) et d'un joueur de premier but régulier.

Calderon aurait-il pu faire la différence s'il avait été en santé.

«C'est un frappeur productif, a reconnu Alou. Je ne peux pas dire s'il aurait fait la différence.

«Tout ce que je crois c'est que s'il avait été là, il aurait produit tout autant que l'an dernier. Il aurait joué au champ gauche à tous les jours et probablement que Moises Alou serait devenu notre joueur de premier but régulier.»

Baseball

32.5\$ pour Ripken

BALTIMORE (AP) — Cal Ripken a reçu un beau cadeau de fête, hier, lorsque les Orioles de Baltimore lui ont offert le contrat le plus lucratif de l'histoire du baseball majeur, soit 32.5 millions \$ pour cinq ans. Ripken, qui fêta son 32e anniversaire de naissance, hier, touchera en moyenne 6.5 millions par année à compter de la prochaine saison.

Ripken, dont le salaire était de 2.1 millions \$ en 1992, en était à son année d'option avec les Orioles.

Outre un boni de 3 millions \$ sur signature, il recevra une redevance de 4.5 millions \$ en 1993, 4.8 millions \$ en 1994, et 6 millions \$ en 1995 et 1996. En 1997, il touchera 6.2 millions \$.

«C'est un futur membre du Temple de la Renommée et un des grands joueurs de l'histoire du baseball», a déclaré le président des Orioles, Larry Lucchiano. Il personnifie ce qu'il y a de mieux dans l'organisation des Orioles et nous

sommes fiers de pouvoir le compter dans nos rangs pour les cinq prochaines années.»

Ripken a connu sa meilleure saison en carrière l'an dernier avec une moyenne de .323, 34 circuits et 114 points produits. Il a d'ailleurs été proclamé le joueur le plus utile dans la Ligue américaine.

Vente des Giants

SAN FRANCISCO (AP) - Le propriétaire des Hornets de Charlotte, l'équipe de basketball de la NBA, était à San Francisco hier où il a rencontré le maire et des investisseurs locaux dans l'espoir de garder les Giants de la Ligue nationale de baseball dans cette ville. Plus tôt ce mois-ci, le propriétaire des Giants, Bob Lurie, annonçait son intention de vendre l'équipe à un groupe d'investisseurs de Tampa. Les Giants évolueraient à St. Petersburg. Mais peu de temps après cette annonce, George Shinn a fait des démarches pour garder le club à San Francisco.

Les chiffres

Baseball

LIGUE NATIONALE

SOMMAIRE	
Phil	000 310 100 — 5 10 0
Cincinnati	104 021 00x — 8 12 1
Rivera (P.3-3), Brantley (3), Baller (4), Abbott (6), Ayrault (8) et Daulton; Hammond (G.7-8), Bankhead (6), Charlton (VS.25) (8) et Oliver (C. Phi — Daulton (23); Cin — Roberts (2), Larkin (9).	

CLASSEMENT

Section Est		G. PMoy.Diff	
Pittsburgh	70	54	.565
Montréal	67	57	.540
Chicago	62	61	.504
St.Louis	59	63	.484
NewYork	53	67	.442
Philadelphie	51	72	.415
Section Ouest		G. PMoy.Diff	
Atlanta	74	48	.607
Cincinnati	69	54	.561
SanDiego	66	57	.537
SanFran	59	65	.476
Houston	56	68	.452
LosAngeles	52	72	.419

Dimanche, 23 août

Cincinnati 1 Montréal 0	
Houston 3 Philadelphie 1	
Chicago 4 Los Angeles 2	
New York 3 San Francisco 5	
Pittsburgh 2 San Francisco 5	
St. Louis 8 Atlanta 3	
Lundi, 24 août	
Cincinnati 8 Philadelphie 5	
New York à San Francisco, 21h35.	
Chicago à San Diego, 22h05.	
Pittsburgh à Los Angeles, 22h35.	
Mardi, 25 août	

LANCEURS PRÉVUS

Philadelphie (Mathews 0-2) à Cincinnati (Belcher 10-12), 19h35	
Montréal (Nabholz 8-9) à Atlanta (Glavin 19-3), 19h40	
St. Louis (Cormier 4-10) à Houston (Kile 2-8), 20h35	
Chicago (Harkey 4-0) à San Diego (Deshaies 3-3), 22h05	
Pittsburgh (Jackson 6-11) à Los Angeles (R.Martinez 8-10), 22h35	
New York (Fernandez 10-9) à San Francisco (T.Wilson 8-12), 22h35	
Mercredi, 26 août	
New York à San Francisco, 15h35.	
Philadelphie à Cincinnati, 19h35.	
Montréal à Atlanta, 19h40.	
St. Louis à Houston, 20h35.	
Chicago à San Diego, 22h05.	
Pittsburgh à Los Angeles, 22h35.	

LES MENEURS

MJAB PCS.Moy.	
Sheffield,SD	116 449 72 152 339
VanSlyke,Pit	116 449 75 148 330
Kruk,Pha	115 404 70 133 329
Butler,LA	122 436 75 138 317
Gwynn,SD	115 462 72 145 314
Grace,Chi	120 454 52 140 308
DeShields,Mon	120.476.76.145.305
Pendleton,Atl	121 492 72 150 305
Jose,StL	95 375 44 114 304
Dykstra,Phi	85 345 53 104 301

Points — Biggio, Houston, 79; Hollins, Philadelphie, 77; DeShields, Montréal, 76; Grissom, Montréal, 75; VanSlyke, Pittsburgh, 75; Butler, Los Angeles, 75; Bonds, Pittsburgh, 73.

Points produits — Sheffield, San Diego, 87; Daulton, Philadelphie, 87; Pendleton, Atlanta, 79; McGriff, San Diego, 78; Bagwell, Houston, 72; Murray, New York, 71; Bonds, Pittsburgh, 70.

Coups sûrs — Sheffield, San Diego, 152; Pendleton, Atlanta, 150; VanSlyke, Pittsburgh, 148; DeShields, Montréal, 145; Gwynn, San Diego, 145; Grace, Chicago, 140; Butler, Los Angeles, 138.

Doubles — Duncan, Philadelphie, 33; VanSlyke, Pittsburgh, 32; Lankford, St. Louis, 31; W.Clarke, San Francisco, 31; Grissom, Montréal, 29; Sheffield, San Diego, 29; Pendleton, Atlanta, 27; Murray, New York, 27.

Triples — DSanders, Atlanta, 13; Finley, Houston, 11; Butler, Los Angeles, 11; Alicea, St. Louis, 10; VanSlyke, Pittsburgh, 10; Offerman, Los Angeles, 8; DeShields, Montréal, 7; Morandini, Philadelphie, 7; Sandberg, Chicago, 7.

Circuits — Sheffield, San Diego, 27; McGriff, San Diego, 27; Daulton, Philadelphie, 22; Bonds, Pittsburgh, 21; LWalker, Montréal, 18; Hollins, Philadelphie, 18; Karros, Los Angeles, 17; Pendleton, Atlanta, 17; Dawson, Chicago, 17.

Buts volés — Grissom, Montréal, 63; DeShields, Montréal, 42; Lankford, St. Louis, 36; Butler, Los Angeles, 36; Roberts, Cincinnati, 34; Finley, Houston, 31; Biggio, Houston, 31.

Lanceurs (14 décisions) — Glavin, Atlanta, 19-3, 864, 2.48; Tewksbury, St. Louis, 13-5, 722, 2.03; Swindell, Cincinnati, 12-6, .667, 2.58; Mor-

gan, Chicago, 12-6, .667, 2.39; Leibrandt, Atlanta, 10-5, .667, 3.27; K.Hill, Montréal, 13-7, .650, 2.82; Cone, New York, 13-7, .650, 2.88; BHurst, San Diego, 13-7, .650, 3.42.

Retraits — Cone, New York, 214; Smoltz, Atlanta, 170; SFernandez, New York, 150; GMaddux, Chicago, 148; Drabek, Pittsburgh, 144; Rijo, Cincinnati, 137; Benes, San Diego, 127.

Victoires protégées — LeSmith, St. Louis, 32; Wetteland, Montréal, 28; DJones, Houston, 28; Myers, San Diego, 27; Charlton, Cincinnati, 24; MWilliams, Philadelphie, 22; Dibble, Cincinnati, 16.

LIGUE AMERICAINE

SOMMAIRES

Toronto	001 001 020 — 4 10 0
Chicago	050 003 00x — 8 11 0
Linton (P.1-3), Timlin (2), Weathers (6), MacDonald (7) et Borders; Fernandez (G.6-7), Pall (8) et Fisk, Karkovice (6). C: Tor — Olerud (13), Maldonado (16); Chi — Bell (22), Johnson (3), Fisk (3).	
Detroit	001 040 010 — 6 10 1
Minnesota	000 100 010 — 2 8 2
King (G.4-4), Knudson (8), Munoz (8), Henne-man (9) et Tettleton; Krueger (P.10-5), Trombley (6), Aguilera (9) et Harper. C: Det — Gladden (6), Fielder (28); Min — Hrbek (14).	
Milwaukee	011 000 330 — 8 11 0
NewYork	002 111 04x — 9 14 1
Bosio, Plesac (7), Fetters (7), Orosco (8), Henry (P.1-2) (8) et Surhoff; Wickman, Cadaret (7), Springer (8), Nielsen (G.1-0) (8) Farr (VS.20) (9) et Nokes, Stanley (8). C: NY — Nokes (18).	
Oakland	005 000 004 — 9 14 1
Boston	000 102 000 — 3 7 1
Stewart (G.9-8), Corsi (6), Walton (8), Revenig (9) et Steinbach; Dopson (P.6-6), Young (4), Harris (7), Fossas (9), Reardon (9) et Marzano. C: Oak — Steinbach (11).	
Californie	001 031 000 — 5 9 0
Baltimore	000 100 001 — 2 8 1
Abbott (G.6-12), Grahe (VS.17) (9) et Tingley; Rhodes (P.4-4), Mills (5) et Hoiles.	

CLASSEMENT

Section Est		G. PMoy.Diff	
Toronto	71	54	.568
Baltimore	68	57	.544
Milwaukee	67	57	.540
Detroit	60	66	.476
Cleveland	58	66	.468
NewYork	57	68	.456
Boston	56	69	.448
Section Ouest		G. PMoy.Diff	
Oakland	76	49	.608
Minnesota	69	56	.552
Chicago	66	57	.537
Texas	61	66	.480
Californie	58	68	.460
KansasCity	56	67	.455
eattle	51	74	.408

Dimanche, 23 août	
Seattle 9 Boston 3	
Californie 7 New York 3 (10 m)	
Oakland 7 Baltimore 3	
Texas 14 Cleveland 4	
Toronto 0 Minnesota 2	
Kansas City 1 Chicago 3	
Detroit 3 Milwaukee 2	
Lundi, 24 août	
Chicago 8 Toronto 4	
New York 9 Milwaukee 8	
Oakland 9 Boston 3	
Detroit 6 Minnesota 2	
Californie 5 Baltimore 2	
Mardi, 25 août	

Milwaukee (Wegman 11-10) à New York (Miltello 2-0), 19h30	
Oakland (Darling 11-8) à Boston (Darwin 6-6), 19h35	
Californie (Blyleven 7-5) à Baltimore (Sutcliffe 12-11), 19h35	
Toronto (Wells 7-7) à Chicago (Hough 5-10), 20h05	
Detroit (Haas 2-1) au Minnesota (Tapani 13-8), 20h05	
Kansas City (Appier 14-5) au Texas (Guzman 10-10), 20h35	
Cleveland (Nagy 13-8) à Seattle (Fleming 14-5), 22h35	
Mercredi, 26 août	
Oakland à Boston, 13h05.	
Milwaukee à New York, 19h30.	
Californie à Baltimore, 19h35.	
Toronto à Chicago, 20h05.	
Detroit au Minnesota, 20h05.	
Kansas City au Texas, 20h35.	
Cleveland à Seattle, 22h05.	

LES MENEURS

MJAB PCS.Moy.	
EMartinez,Sea	118 460 85 157 341
Puckett,Min	122 497 82 165 332

Mack,Min	121 473 77 153 323
Thomas,Chi	121 430 77 138 321
Alomar,Tor	116.438.78.138.315
Griffey,Sea	107 427 66 134 314
Baerga,Cle	124 498 69 155 311
Harper,Min	107 393 46 121 308
Molitor,Mil	120 454 67 139 306
Jeffries,KC	115 454 57 137 302

Points — Phillips, Detroit, 90; EMartinez, Seattle, 85; Knoblauch, Minnesota, 82; Puckett, Minnesota, 82; Carter, Toronto, 79; Raines, Chicago, 79; RAlomar, Toronto, 78; Anderson, Baltimore, 78.

Points produits — Fielder, Detroit, 104; McGwire, Oakland, 93; GBell, Chicago, 92; Puckett, Minnesota, 89; JuGonzalez, Texas, 88; Carter, Toronto, 87; Thomas, Chicago, 84; Devereaux, Baltimore, 84.

Coups sûrs — Puckett, Minnesota, 165; EMartinez, Seattle, 157; Baerga, Cleveland, 155; Mack, Minnesota, 153; Mattingly, New York, 146; Fryman, Detroit, 143; Devereaux, Baltimore, 139; Polonia, Californie, 139; Molitor, Milwaukee, 139.

Doubles — EMartinez, Seattle, 40; Mattingly, New York, 33; Griffey, Seattle, 32; Jeffries, Kansas City, 31; Hall, New York, 31; Winfield, Toronto, 30; Reimer, Texas, 30; Joyner, Kansas City, 30.

Triples — Devereaux, Baltimore, 10; Anderson, Baltimore, 8; Lofton, Cleveland, 7; LJohnson, Chicago, 7; RAlomar, Toronto, 6; White, Toronto, 6; Listach, Milwaukee, 6; Sierra, Texas, 6; Raines, Chicago, 6; Molitor, Milwaukee, 6.

Circuits — McGwire, Oakland, 38; JuGonzalez, Texas, 34; Carter, Toronto, 27; Fielder, Detroit, 27; Deer,

Detroit, 25; Tettleton, Detroit, 25; Belle, Cleveland, 24.

Buts volés — Listach, Milwaukee, 42; Lofton, Cleveland, 42; Anderson, Baltimore, 41; Polonia, California, 41; RHenderson, Oakland, 41; Raines, Chicago, 38; LJohnson, Chicago, 35.

Lanceurs (14 décisions) — JuGuzman, Toronto, 12-3, .800, 2.35; JaMorris, Toronto, 16-5, .762, 4.33; Fleming, Seattle, 14-5, .737, 3.28; Appier, Kansas City, 14-5, .737, 2.27; Krueger, Minnesota, 10-4, .714, 3.90; McDowell, Chicago, 17-7, .708, 3.18; Mussina, Baltimore, 12-5, .706, 2.83.

Retraits — Clemens, Boston, 171; Perez, New York, 165; RJohnson, Seattle, 158; JuGuzman, Toronto, 137; Appier, Kansas City, 132; McDowell, Chicago, 132; KBrown, Texas, 132; Ryan, Texas, 132.

Victoires protégées — Eckersley, Oakland, 40; Aguilera, Minnesota, 32; Montgomery, Kansas City, 31; Olson, Baltimore, 28; JeRussell, Texas, 27; Reardon, Boston, 26; Henry, Milwaukee, 24.

JUNIOR MAJEUR

Éliminatoires	
Série A	
Jeudi, 20 août	
Charlesbourg 1 Sherbrooke 5 (Sherbrooke mène 1-0)	
Samedi, 22 août	
Trois-Rivières 0 Ste-Foy 3 (Ste-Foy mène 2-1)	
Dimanche, 23 août	
Ste-Foy 3 Trois-Rivières 4 (Série égale 2-2)	

Sport-éclair

Calendrier pré-saison

MONTREAL (PC) - La Ligue nationale de hockey a dévoilé hier le calendrier de ses matchs pré-saison. Un total de 21 villes qui n'ont pas d'équipe dans le circuit accueilleront des rencontres préparatoires.

Le tout débutera à Londres les 12 et 13 septembre avec la présentation des deux matchs opposant le Canadien de Montréal aux Blackhawks de Chicago.

Ce sera la première fois depuis 1959 que deux équipes de la Ligue nationale s'affrontent en sol britannique. Les Bruins de Boston et les Red Wings de Detroit s'étaient également livrés une série de deux rencontres hors-concours.

Les Nordiques de Québec disputeront leur premier match pré-saison le 19 septembre à Philadelphie contre les Flyers. Eric Lindros et ses coéquipiers seront les visiteurs au Colisée le lendemain.

Débuts difficiles

WILLIAMSPORT, Pennsylvanie (PC) - L'équipe de Valleyfield a connu des débuts difficiles au championnat mondial des Petites ligues de baseball, subissant une râlée de 29-0 aux mains des représentants de la République dominicaine, hier, à Williamsport.

Les Dominicains ont assuré leur victoire à la quatrième manche en inscrivant 12 points. Ils ont envoyé 17 joueurs à la plaque.

Les vainqueurs ont réussi 34 coups sûrs dont sept circuits. Les Campvallensiens ont été limités à deux coups sûrs.

L'équipe de Valleyfield a inscrit son nom dans le livre des records alors que les Dominicains ont abaissé la marque de 23 points dans un match qui remontait à 1947. Les Dominicains sont aussi devenus la première équipe latine à marquer plus de 21 points dans une rencontre.

Aujourd'hui, Valleyfield affrontera les Philippines, l'équipe favorite du tournoi.

Jeudi, les jeunes Québécois feront face aux représentants de l'Allemagne.

Victoire de Edberg

NEW HAVEN, Connecticut (AP) - Le Suédois Stefan Edberg, tête de série numéro un, a facilement remporté hier la finale du tournoi de tennis de New Haven en battant l'Américain MaliVai Washington, huitième favori, en deux sets de 7-6 (7-4), 6-1.

Pour sa première sortie sur surface rapide depuis sa victoire aux Internationaux des États-Unis en 1991, le Suédois n'a pas fait dans le détail.

Il remportait sa deuxième finale d'un tournoi comptant pour le classement mondial cette année, sa première sur surface dure depuis sa conquête des Internationaux des États-Unis l'été dernier.

Washington présente un dossier de 0-4 en carrière contre Edberg et n'a jamais remporté un set.

Joueurs de la semaine

NEW YORK (AP) - Kevin Gross des Dodgers de Los Angeles, qui a réussi le premier match sans point ni coup sûr de la saison, et Edgar Martinez des Mariners de Seattle ont récolté les honneurs de joueurs de la semaine dans les ligues nationale et américaine.

Gross a retiré six frappeurs sur des prises et donné deux buts sur balles lors de son match sans point ni coup sûr contre les Giants de San Francisco, lundi soir. En deux départs la semaine dernière, il n'a permis que six coups sûrs et trois points mérités en 17 manches, pour une moyenne de 1,59. Les frappeurs adverses n'ont présenté qu'une moyenne de ,107 à ses dépens.

Martinez, qui domine la Ligue américaine pour la moyenne au bâton, a conservé une moyenne de ,522 au cours de la semaine. Il a réussi 12 coups sûrs en 23, dont quatre doubles et un circuit, en plus de produire huit points.

Les autres joueurs qui ont retenu l'attention dans la Ligue nationale sont David Justice des Braves d'Atlanta,

MIDGET

Série finale (3 de 5)	
Mercredi, 19 août	
Kenogami 6 Chicoutimi 10 (Chicoutimi mène 1-0)	
Vendredi, 20 août	
Chicoutimi 4 Kenogami 3 (Chicoutimi mène 2-0)	

BANTAM

Séries demi-finales	
Jeudi, 20 août	
Lac-Saint-Jean Est 6 Jonquière Est 5 (Le Lac-Saint-Jean Est gagne la série 2-1)	
Série finale (3 de 5)	
Vendredi, 21 août	
Lac-Saint-Jean Est 6 Jonquière Est 7 (Jonquière Est (Arvida) mène 1-0)	
Samedi, 22 août	
Jonquière Est 12 Lac-Saint-Jean Est 1 (Jonquière mène 2-0)	
Dimanche, 23 août	
Lac-Saint-Jean Est 15 Jonquière Est 9 (Jonquière mène 2-1)	

Andre Dawson des Cubs de Chicago et Curt Schilling des Phillies de Philadelphie.

Dans l'Américaine, Ken Griffey fils des Mariners, Pat Listach des Brewers de Milwaukee et Don Mattingly des Yankees de New York se sont également mis en évidence.

White Sox 8, Blue Jays 4

CHICAGO (AP) — Lance Johnson, Carlton Fisk et George Bell ont bouclé le circuit dans un gain de 8-4 des White Sox de Chicago sur les Blue Jays de Toronto, hier soir.

Les Blue Jays, qui ont subi cinq revers à leurs six dernières sorties, ont été déclassés 43-17 au cours de cette séquence.

Alex Fernandez, 6-7, a remporté sa troisième décision d'affilée. Il a alloué deux points sur sept coups sûrs en sept manches.

Doug Linton, 1-3, a été le lanceur perdant. A son troisième départ dans les ligues majeures, il a été victime de cinq points en deuxième manche.

Johnson et Fisk ont entamé la manche avec leur troisième circuit de la saison, puis Tim Lincecum (ballon-sacrifice), Frank Thomas (simple productif) et Johnson (but sur balles) ont porté la marque à 5-0 pour Chicago.

John Olerud a frappé son 13e circuit pour les Blue Jays en sixième.

Quant à Bell, il a réussi son 22e circuit en fin de sixième manche.

Football

Ligue canadienne	
Section Est	
	MJ.G.P.N.Pp.Pc.Pts
Hamilton	7 4 3 0 208 199 8
Ottawa	7 4 3 0 186 155 8
Winnipeg	7 4 3 0 200 179 8
Toronto	7 2 5 0 224 217 4
Section Ouest	
Edmonton	7 6 1 0 231 191 12
Calgary	7 5 2 0 219 178 10
Sas.	7 3 4 0 189 213 6
C.-B.	7 0 7 0 171 293 0
Jeudi, 20 août	
Ottawa 20 Saskatchewan 9	
Edmonton 39 Toronto 16	
Vendredi, 21 août	
C.-B. 23 Calgary 44	
Mercredi, 26 août	
Ottawa à Toronto, 19h	

Chiffres des Expos

AU BATON		33 Walker, 399 59116 65 18 13 291	
13. Alou,	247 37 68 38 6 13 275	29. Wallach,	431 44100 43 6 2 232
25. Barberie,	221 21 51 20 1 7 231	2. Willard,	29 2 9 7 2 0 310
22. Calderon,	89 13 20 16 2 0 225		
8. Carter,	242 21 52 22 5 0 215	AU MONTICULE	
15. Colbrunn,	57 4 17 6 1 1 298	G. P. VP. ML. PM.BB.R. MPM	
12. Cordero,	53 6 15 2 0 0 283	47. Barnes,	4 4 0 70.1182947 2.30
4. DeShields,			

Nouveau contrat en poche

Ron Hextall sera à Québec demain

QUÉBEC (PC) - Ceux qui disaient que le vétéran gardien Ron Hextall imiterait Eric Lindros et refuserait de se présenter aux Nordiques devront ravalier leurs paroles. Heureux d'une entente conclue avec le directeur-gérant Pierre Pagé, Hextall sera présenté à la presse québécoise, mercredi, en conférence de presse. En compagnie de sa femme, il visitera la ville, avant de s'adresser, pour une première fois, au public québécois.

Hier, son conseiller, Steve Mountain, a refusé de confirmer qu'il y avait eu entente entre Hextall et les Nordiques. Comme Pagé l'avait fait la veille, il a plutôt parlé d'une entente imminente. Mais en convoquant les journalistes à une conférence de

presse, la direction des Nordiques a dissipé les derniers doutes.

L'autre client de Mountain, Kerry Huffman, lui aussi obtenu lors de la transaction Lindros, a paraphé une entente avec l'équipe locale. Selon un journaliste de Philadelphie, Huffman en surprendra plus d'un à Québec. «Il a vraiment terminé la dernière saison avec force, affirme ce confrère. Il va beaucoup manquer aux Flyers».

Bien sûr, à Québec, on parle surtout de Hextall, le gardien qui prend parfois des allures de gladiateur.

Avant de s'amener en sol francophone, il voulait obtenir l'assurance qu'il deviendrait un maillon important chez les Nordiques. Pagé l'aurait rassuré en prolongeant son contrat

encore valide pour trois saisons. Son conseiller a refusé d'entrer dans les détails de l'entente, mais il semble qu'en plus d'ajouter quelques années à son contrat, Hextall touchera un salaire majoré, de façon à ne pas trop ressentir les effets des lourds impôts canadiens et québécois. De toute manière, Hextall n'a que 28 ans et les bons gardiens de buts savent prolonger leur carrière.

La présence dans le vestiaire d'un homme qui a participé très activement à deux finales de la Coupe Stanley se verra aussi rassurante pour les jeunes joueurs des Nordiques.

Les suites de la transaction de juin dernier ne seront donc pas aussi périlleuses que les dénigrements des Nordiques le

laissent entendre.

Hextall et Huffman s'amèneront. Il restera ensuite Steve Duchesne et Mike Ricci. Le premier a joué son année d'option l'an dernier et il est sans contrat.

Celui de Ricci est encore valide pour deux ans, mais la direction des Flyers avait promi de le renégocier et les Nordiques ont accepté de respecter la promesse.

Le conseiller de Ricci, Anton Thun, a rencontré François Giguère, l'adjoint de Pierre Pagé, vendredi dernier. «Un premier meeting que je qualifierais de positif, a-t-il déclaré. Nous tentons de nous entendre sur un contrat à long terme. Si j'ai bien saisi la philosophie des Nordiques, je crois comprendre qu'ils veulent s'assurer de garder leur noyau de

jeunes joueurs à Québec pendant longtemps.

Ils veulent se donner un noyau autour de Joe Sakic, Mats Sundin, Mike Ricci, Owen Nolan, Ron Hextall et quelques autres, pendant de nombreuses années. Je ne doute pas qu'il y ait d'autres joueurs importants chez les Nordiques, mais ce groupe là peut les aider pendant de nombreuses années.

«Vendredi dernier, les Nordiques ont soumis leur offre et nous avons fait état de nos revendications. Partant de là, je pense que nous allons pouvoir nous rejoindre. Nous aimerions que Mike se présente au camp d'entraînement avec un nouveau contrat en poche. Je ne prévois pas de difficultés majeures».

Pour les gouverneurs de la LNH

La vraie tempête ne fait que commencer

ST. PETERSBURG BEACH, Floride (PC) — Les gouverneurs de la Ligue nationale de hockey ont évité toute une tempête, hier, mais ils attendent le déluge bientôt.

La dernière douzaine des 24 gouverneurs de la ligue s'est présentée dans la région de Tampa—St. Petersburg, hier, après avoir évité de justesse l'ouragan Andrew.

Pour les gouverneurs, la vraie tempête ne fait que commencer.

D'abord, ils auront notamment à se pencher sur la question épineuse des bagarres au hockey. Quelques uns des directeurs voudraient bien que les bagarres soient éliminées; d'autres estiment qu'elles font partie du jeu.

Les statistiques de la LNH démontrent que les bagarres étaient à la baisse l'an dernier à travers le circuit. Au total 1544 pénalités majeures pour bagarre ont été décernées la saison dernière, soit 1.75 par

match. Jamais depuis 1983-84 a-t-on assisté à si peu de batailles. D'un autre côté, plusieurs dirigeants considèrent encore qu'il y a abus.

Le président par intérim de la LNH Gil Stein est de ceux qui croient que les combats devraient être bannis.

Le président des Canucks de Vancouver Pat Quinn n'est pas

d'accord.

«Soixante-dix pour cent des amateurs de hockey ne veulent pas que le règlement soit changé, a commenté Quinn. Pourquoi procéder à des changements?»

Norm Green, le propriétaire des North Stars du Minnesota, penche plutôt en faveur de Stein.

«L'idée de permettre à quelqu'un d'en frapper un autre et de lui infliger seulement une pénalité de cinq minutes est ridicule, a laissé entendre Green. C'est contre tous les principes de notre société.»

Hormis la question des bagarres, les gouverneurs se pencheront également sur la possibilité d'envoyer une «équipe de rêve» aux Jeux olympiques d'hiver de 1994.

«Il y a de bonnes chances que le projet se réalise, a dit Stein. La plupart des propriétaires d'équipe semblent favorables au projet.»

La LNH entend également raffiner son système informatique afin d'éviter une répétition de l'affaire Eric Lindros.

Vincent contesté

NEW YORK (AP) - Les présidents des ligues nationale et américaine de baseball ont convoqué les propriétaires d'équipes à une réunion spéciale le 3 septembre, où il sera question du statut du commissaire Fay Vincent.

Le président de la Nationale, Bill White, et son homologue de l'Américaine, Bobby Brown, ont eux-mêmes fait l'annonce de cette réunion, qui aura lieu à Rosemont dans l'Illinois. Ils ont ainsi répondu aux demandes de plusieurs propriétaires d'équipes, dont certains aimeraient obliger Vincent à quitter son poste.

Vincent a déjà indiqué que jamais il ne démissionnerait. Jeudi il avait refusé de tenir une réunion spéciale sur la question, avisant même les propriétaires qu'il avait retenu les services de l'avocat Brendan V. Sullivan, qui a déjà défendu Oliver North dans le scandale de la vente d'armes à l'Iran.

Les présidents des ligues nationale et américaine peuvent convoquer une réunion spéciale si le commissaire refuse de le faire à la demande des propriétaires.

White et Brown n'ont pas voulu faire de commentaires. Un porte-parole du commissaire, Rich Levin, a indiqué qu'il ne savait pas si Vincent serait présent à la réunion.

«Je suis heureux que les présidents des deux ligues aient convoqué cette réunion», a dit Jerry Reinsdorf, proprié-

taire des White Sox de Chicago et un de ceux qui souhaitent le départ de Vincent. «Je m'attends à une discussion franche.»

Le propriétaire des Dodgers de Los Angeles, Peter O'Malley, et celui des Phillies de Philadelphie, Bill Giles, ont déclaré dimanche qu'une majorité de propriétaires ne supportaient plus le commissaire et qu'il fallait tenir une réunion spéciale.

Lorsqu'on a demandé à l'un des propriétaires quel serait le but de cette réunion, il a répondu: «nous allons lui demander d'être un bon garçon; il faudra trouver une vingtaine d'équipes qui lui demanderont poliment de démissionner». Selon la convention des ligues majeures, le commissaire ne peut être congédié et ses pouvoirs ne peuvent être diminués avant la fin de son mandat.

«S'il ne veut pas démissionner, ça deviendra alors une bataille légale si les gens ont envie d'aller jusque-là, a dit un propriétaire. Je ne sais pas si quelqu'un aura le courage d'aller jusque-là.»

Le mandat de Vincent ne doit prendre fin que le 31 mars 1994. Certains propriétaires ne sont pas satisfaits du travail du commissaire sur les questions touchant la répartition des sommes d'argent pour l'expansion dans la Ligue nationale, les relations de travail avec les joueurs ainsi que le réaménagement des divisions.

Présent au camp des Sénateurs

Fortier a hâte de faire ses preuves

SHERBROOKE (PC) - Mis de côté par les Nordiques, Marc Fortier a toujours le goût du hockey et de la Ligue nationale.

Après avoir reçu quelques offres alléchantes du côté de l'Europe, l'attaquant originaire de Windsor a choisi de participer au camp d'entraînement des Sénateurs d'Ottawa même s'il n'a obtenu aucune garantie contractuelle.

«Je ne me sens aucunement insécure», a raconté hier l'ex-numéro 9 des Fleur-délysés.

«Je suis capable de jouer dans la Ligue nationale. C'est le circuit le plus prestigieux au monde et c'est là que je veux jouer. J'ai reçu pendant l'été une offre de contrat assez intéressante d'une équipe suisse mais tant et aussi longtemps que je serai convaincu que je peux jouer dans la LNH, je veux y consacrer toutes mes énergies.»

Fortier, qui a été opéré à la fin juin pour soulager un persistant malaise à l'aîne, se sent parfaitement remis. Il habite toujours à Québec où

il a entrepris son programme de remise en forme qu'il poursuivra jusqu'à l'ouverture du camp.

«Je patine déjà depuis trois semaines et depuis aujourd'hui (hier), je compte patiner à tous les jours jusqu'au début du camp.»

Le camp des Sénateurs doit ouvrir le 10 septembre.

Dans son for intérieur, Fortier est persuadé qu'il endossera le nouvel uniforme de l'équipe de la capitale nationale au premier jour de la saison régulière.

«Je n'ai aucun doute, dit-il, j'ai de l'expérience et je peux aider cette équipe. Même si une formation de l'expansion accumule habituellement peu de victoires, je sais que je vais trouver une attitude positive à Ottawa. Pour la majorité des joueurs, c'est une occasion de percer ou de recommencer à zéro. Je pense qu'il s'agit d'un contexte qui est de nature à créer beaucoup d'enthousiasme au sein de l'équipe. J'ai hâte de faire mes preuves.»

////Hockey////////

Hockey-Canada décidera

CALGARY (PC) — Hockey-Canada, et non la Ligue nationale, décide de la composition de l'équipe qui représentera le pays aux prochains Jeux olympiques d'hiver, a rappelé hier le président de l'organisme, Ron Robison.

Robison a laissé entendre que Hockey-Canada recherchait une compensation de la LNH avant de permettre la création d'une «équipe de rêve» qui représenterait le Canada aux Jeux de 1994, qui seront présentés à Lillehammer, en Norvège.

«Il faut d'abord tenir compte des liens entre les autres programmes, a dit Robison.

«Quelles répercussions cela pourrait avoir sur notre programme national? Il faudra également discuter de la composition de l'équipe aux championnats du monde et au tournoi de la Coupe Canada», a ajouté Robison.

Défi sportif de Dolbeau

Claude Godbout a déjà des idées pour 1993

JONQUIERE (SB) — Le Défi sportif de Dolbeau prend de plus en plus d'ampleur. Cet événement d'endurance et d'habileté sportives pourrait s'agrandir de façon importante en 1993.

Cette année, la quatrième édition du Défi sportif se déroulera les 19 et 20 septembre à Dolbeau. Une soixantaine de participants (45 hommes et 15 femmes) se disputeront la victoire à l'intérieur de dix disciplines.

Mais des décisions importantes devront être prises dès l'an prochain. «Les dirigeants devront s'interroger à savoir s'ils vont tenir les compétitions sur deux sites au lieu d'un seul.

«Nous avons 60 inscriptions et nous avons dû en refuser 24 jusqu'à présent. Il est à se demander s'il ne vaudrait pas la peine d'avoir deux plateaux et d'augmenter le nombre à 100 athlètes et les bourses totales à 10 000 \$», pense Claude Godbout, président de l'événement, qui était

de passage à Jonquière.

Ce décathlon n'est quand même pas particulier. «Notre but est de faire un décathlon pour le commun des mortels, en ce sens que les épreuves présentées sont pratiquées par



Stéphane Bégin

un peu tout le monde.»

Car le Défi sportif offre aux athlètes des compétitions de basket-ball, de baseball, de hockey, de golf, d'haltérophilie, de natation, de cyclisme, de cross-country, de football et d'athlétisme.

«De plus en plus, le calibre est relevé. D'une année à l'autre, les athlètes évaluent leurs faiblesses et s'entraînent en fonction de s'améliorer. Certains s'informent même des records établis dans toutes les disciplines», reprend Godbout. Ce dernier s'attend à une

chaude lutte entre le gagnant de l'an dernier, Jean Lamothe (Saint-Félicien), Larry Adams (Dolbeau), Alain Labarre (Joliette), Luc Tremblay (Jonquière) et David Minas (Toronto). Du côté féminin, Elyse Poulin (Jonquière) devra surveiller attentivement Jacynthe Thérberge (Mistassini) et Sunny Verreault (Dolbeau).

L'édition 1992 offrira un total de 6000 \$ en bourses, dont une somme de 1000 \$ au premier athlète masculin et une somme similaire à la meilleure athlète féminine.

Les organisateurs fonctionnent avec un budget de 16 500 \$, dont 5000 \$ proviennent des commanditaires. «Il y aura aussi le Défi des célébrités. Des gens de Dolbeau seront appelés à amener des objets et on les vendra à l'encan. Ça aura lieu le 28 août.

«Il y aura aussi une course de canards le 30 août sur la rivière Mistassini, au quai municipal», de mentionner Bernard Côté, vice-président de l'événement.



BEAUCOUP D'AMPLEUR.- Claude Godbout, président du Défi sportif, et son vice-président Bernard Côté, croient que l'événement ne cessera de prendre de l'ampleur au fil des années.

(Photo Sylvain Dufour)

Coupe du mont Lac-Vert

Une pluie d'éloges pour les organisateurs

Par Serge Emond

HEBERTVILLE (SE) - Si la Coupe du mont Lac-Vert n'a que deux ans, ses organisateurs ont déjà gagné le cœur de l'Association des cyclistes vétérans du Québec.

Président de l'Association, Pierre Dumais n'avait que de bons mots pour le groupe qui a

présenté la seconde édition de la Coupe du mont Lac-Vert, en fin de semaine. Il a laissé entendre que leur travail sera souligné d'une façon concrète à la conclusion de la saison.

«Après la saison, nous avons l'habitude de remettre des plaques pour honorer les meilleurs», a dit Pierre Dumais.

Cette année, nous créerons une nouvelle récompense qui ira à la meilleure organisation. Les chances que ce titre soit donné à la Coupe du mont Lac-Vert sont très fortes.

«Tout a été extraordinaire pendant cette compétition. La sécurité, l'encadrement, l'organisation... Tout était parfait.

Et il y a l'accueil des gens. Ils donneraient leur chemise».

L'Association des cyclistes vétérans encadre une quarantaine de compétitions par saison. Existante depuis 16 ans, elle regroupe plus de 120 cyclistes de 35 ans et plus.

Dumais a promis que beaucoup plus de membres de l'As-

sociation seront présents, l'an prochain, pour la troisième édition de la Coupe du mont Lac-Vert.

Les organisateurs ont confirmé qu'il y aura une troisième édition. Il est cependant trop tôt pour connaître avec exactitude la formule qui sera utilisée.

Rapido

Les Gaillards à l'entraînement

La formation du cégep de Jonquière, les Gaillards entreprennent officiellement leur camp d'entraînement ce soir à 18h00 au Foyer des Loisirs de Jonquière. L'entraîneur Ghislain Vigneault espère bien que plusieurs hockeyeurs profiteront de cette dernière opportunité pour s'inscrire en

prévision de cette saison au sein de la Ligue collégiale AA du Québec. L'inscription s'effectue à 17h00.

De l'argent au championnat canadien

Tout le monde se souvient que les organisateurs du championnat canadien de baseball se sont plaints de la faible participation financière du gouvernement fédéral. Il don-

nait seulement 500 \$. Le député de Jonquière aux Communes, Jean-Pierre Blackburn, a donc fouillé au cours des dernières semaines pour en ajouter un peu plus et il est parvenu à trouver 3000 \$ supplémentaire. Il va sans dire que l'organisation en est bien heureuse.

Les Sags gagnent la finale

Le dernier match de la série finale de la ligue pee wee a été disputé, hier, et les Saguenéens de Chicoutimi sont parvenus à vaincre les Voyageurs de Jonquière, 7-5, l'emportant 2-1.

Si vous êtes membre du CLUB Multipoints

Voici votre code pour aujourd'hui

26089711

Sinon composez sans frais le 1-800-563-8688

En bref

Jean Maurel: six milles d'avance

SAINT-MALO (PC) - Le skipper Jean Maurel, à la barre de son trimaran Allianz-Via, occupe la première position après la première journée de la Transat Québec-Saint-Malo, hier.

Après 18 heures de course, Maurel possédait déjà six milles d'avance sur sa poursuivante immédiate, la Française Florence Arthaud, à la barre de Pierre 1er. Le voilier Primagaz, de

Laurent Bourgnon, occupait le troisième rang, devant Haute-Normandie, de Paul Vatine, et Fujicolor, de Loick Peyron.

Maurel a déjà plus de 100 milles d'avance sur le Canadien Mike Birch (Bagages Superior).

Cepal, du Saguenéen Marc Perron, a plus de 150 milles de retard sur le meneur.

Chez les monocoques, le Mexicain Antonio Elias, à la barre de Olé, domine avec une dizaine de milles de priorité sur le Suisse Pierre Fehman (Merit).

Calendrier du pêcheur

LE QUOTIDIEN



DATES	Vos meilleurs moments de pêche!			
25 AOUT	7h30	11h00	14h00	18h30
26 AOUT	8h00	11h30	16h00	19h00
27 AOUT	6h00	9h30	12h30	19h00

Bonne pêche et soyez prudent!

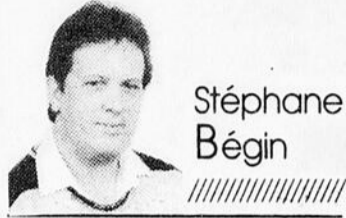
Votre ami Réjean Bergeron



Alain Duchesne: nouveau président des Elites

Pas de vote de confiance pour Cormier

JONQUIERE (SB) — Le nouveau président des Elites de Jonquière, Alain Duchesne, ne donnera aucun vote de confiance à son entraîneur



Stéphane Bégin

Claude Cormier. «Je sais ce que ça signifie un vote de confiance. Mais il y a une chose que je peux dire, c'est que Claude va pouvoir faire son travail bien tranquillement cette année.

«Pas question de lui mettre de la pression sur les épaules ou qu'il soit énervé avec toutes sortes de rumeurs. Quant à moi, il est là jusqu'au printemps», a noté le successeur de Gaston Bean.

En conférence de presse, hier, les dirigeants des Elites, de la Ligue midget AAA, ont effectivement confirmé la venue d'Alain Duchesne au poste de président-gouverneur.

Duchesne, qui a été élu jeudi dernier, a été rapide-

ment trempé dans les affaires de la ligue. Vendredi et samedi, il a assisté à une réunion de la ligue.

«En ce qui concerne les dirigeants de la ligue, on se dirige vers une expansion de deux nouvelles équipes. Elles se retrouveraient en Mauricie et dans l'Outaouais.

«Le problème, c'est que la Fédération québécoise de hockey sur glace (FQHG) veut

que l'on se retrouve à 13 formations, soit cinq de plus qu'actuellement. Nous ne sommes pas intéressés», a commencé par exprimer le président Duchesne.

Alain Duchesne, qui possède une longue expérience dans le bénévolat au hockey et au baseball, a une mentalité de gagnant. «C'est un honneur pour moi d'être président des Elites. Je ne sais pas ce que les gens vont penser de ma façon

de diriger, mais je dois dire que c'est facile de diriger un bateau lorsque la mer est calme. J'ai hâte de voir ce que je peux valoir lorsqu'il y a de la vague.»

Même s'il veut gagner dès cette année, Alain Duchesne n'a pas l'intention de tout virer à l'envers dans l'équipe. «Il n'est pas question que j'entre dans l'équipe avec mes gros souliers. Je veux ramasser les idées de tout le monde et d'amener l'équipe le plus haut

possible», de dire Duchesne.

En bref

La compagnie Inter-car, de Jasmin Gilbert, est devenue officiellement le commanditaire principal de l'équipe et remettra une aide financière de 15 000 \$...

Les nouveaux uniformes des Elites ne sont pas encore arrivés, mais tout le monde souhaite qu'ils le soient pour le début de la saison...

Championnat canadien de baseball junior majeur

Les Voyageurs auront de l'aide

par Stéphane Bégin

JONQUIERE (SB) — Les Voyageurs de Jonquière ont décidé de prendre les grands moyens et de se retrouver au championnat canadien de baseball junior majeur pour performer et compétitionner avec l'adversaire.

Evidemment, une telle décision n'a pas été sans causer des frictions, car trois joueurs du début de saison se sont vu signifier leur congé.

L'entraîneur-chef des Voya-

geurs de Jonquière, Carl Bégin, a ainsi remercié Junior Dufour, Carl Germain et Dany Blais en prévision de ce championnat canadien, qui débutera jeudi au stade Richard-Desmeules de Jonquière. Par contre, il a fait appel à quatre artilleurs de la LBJMEQ.

«Avant de couper des joueurs, nous avons rencontré les membres de la direction afin de s'assurer du genre d'équipe qu'ils voulaient. Ils ont clairement indiqué que les Voyageurs devaient être compétitifs et représentatifs. Nous avons donc dû effectuer quelques coupures, mais en fonction des besoins du championnat canadien», de dire Bégin.

Ce dernier a donné quel-

ques explications relatives aux trois coupures. «Dany (Blais) devenait notre 11e lanceur, alors que Junior (Dufour) ne peut que jouer au premier but. Quant à Carl (Germain), d'autres joueurs peuvent le remplacer.»

«Je comprends que ce soit décevant pour eux, mais ils ont eu au moins 16 matches pour se tailler une place et se faire valoir. S'ils avaient vraiment voulu être là et s'ils étaient si dévoués, ils se seraient organisés pour que l'équipe participe aux séries éliminatoires», reprend Bégin. En plus de ces trois joueurs, on sait que les Patrice Tremblay, Elie Robitaille et Eric Tremblay ne seront pas de la partie.

En contrepartie, les Voyageurs pourront compter sur quatre lanceurs d'expérience de la Ligue de baseball junior majeur élite du Québec. Christian Dantynne et Joey Huard, de Charlesbourg, Mario Boutin, de Sherbrooke, et Steve Wolfe, de Trois-Rivières viendront donc donner un coup de main aux hommes de Carl Bégin.

«Nous entrevoions tout de même une bonne compétition. Ça devrait être vraiment intéressant et je crois que l'on pourra donner une bonne opposition à nos adversaires.»

Les Voyageurs disputeront leur premier match face aux étoiles du Québec, jeudi à 20h00.



PRESIDENT — Alain Duchesne, à gauche, est devenu le troisième président de l'histoire des Elites de Jonquière. Avec Claude Cormier, l'entraîneur-chef, il espère bien que l'équipe atteindra de hauts sommets. (Photo Sylvain Dufour)

Championnat canadien de baseball pee-wee

L'équipe régionale se rend à Summerside pour gagner

par Stéphane Bégin

JONQUIERE (SB) — Les étoiles pee-wee du Saguenay-Lac-Saint-Jean n'ont pas l'intention de passer par l'Ile-du-Prince-Edouard seulement en touristes.

Les hommes de Stéphane Michaud se présenteront au championnat canadien de baseball pee-wee, à Summerside, avec l'objectif de remporter la médaille d'or.

«Ca va être certainement une belle expérience. Nous y allons pour jouer du mieux possible, tout en espérant

mettre la main sur la médaille d'or. Au pire, on vise l'une des deux autres médailles», soutient le pilote des étoiles pee-wee.

Ce dernier estime, naturellement, que la défensive et le brio des lanceurs seront indispensables à une bonne performance.

«C'est d'ailleurs ce qui a fait notre force lors du championnat provincial. Nous n'avons commis que trois erreurs en cinq ou six matches.

«Quant à nos lanceurs, nous voulons seulement qu'ils lancent des prises et les joueurs

en défensive vont s'occuper d'attraper la balle», mentionne Michaud.

Ce dernier quitte donc ce matin la région à destination de l'Ile-du-Prince-Edouard. Il part avec 12 joueurs de la région et six autres lanceurs du Québec.

«Il nous faut des lanceurs. Nous allons avoir cinq matches à jouer en trois jours et peut-être sept en quatre jours si nous atteignons la finale.»

Stéphane Michaud estime que ces jeunes baseballeurs ne sont pas encore nerveux quelques heures avant ce championnat canadien. «J'imagine qu'ils le seront un peu lors du premier match, mais tout devrait se réplacer rapidement. Au provincial, s'ils étaient nerveux, ils l'ont bien caché.»

La seule interrogation au tableau, c'est que Michaud ne connaît pas le calibre des autres équipes. Mince consolation, c'est la même chose pour les autres formations.

La région affrontera Terre-Neuve et le Manitoba jeudi, le Nouveau-Brunswick et l'Ile du Prince Edouard, le vendredi, de même que l'équipe de l'Alberta, le samedi.

Par la suite, ils joueront pour une médaille ou une autre position au classement général canadien.

Une place parmi les quatre premiers

JONQUIERE (SB) — Stéphane Routhier ou non devant le filet des Elites de Jonquière, l'entraîneur-chef Claude Cormier ne vise rien de moins qu'une place parmi les quatre premières positions au calendrier régulier de la Ligue midget AAA.

«Je crois effectivement que nous pouvons réaliser notre objectif de terminer parmi les quatre premiers. C'est possible, même si Stéphane n'est pas là.

«Il suffit de raccourcir le temps d'adaptation de nos joueurs et partir du bon pied.

Mais je demeure confiant», de dire Cormier. Ce dernier aimerait bien compter sur les services de Stéphane Routhier devant le filet, mais il va tenter de trouver de solides cerbères dans la région ou à Québec.

«Nous voulons doter la ville de Jonquière d'une équipe dont elle pourra être fière, qui va s'améliorer et qui va démontrer de l'intensité.

«Nous allons aussi avoir des joueurs au physique imposant, car nous allons essayer de composer avec les éléments de robustesse, d'intensité et de rapidité», soutient Cormier.

Le pilote des Elites de Jonquière mentionne aussi que tous les hockeyeurs seront réévalués au cours du mois d'octobre. «Les gars savent déjà à quoi s'attendre. S'ils ne font pas l'affaire, on va tout simplement les retourner à la maison.

«Et ça sera plus facile de le faire, car nous allons avoir, pour la première fois, des gars qui attendent dans la porte. S'il faut que des changements s'imposent, on va les faire.»

Claude Cormier ne s'inquiète pas des quatre défaites encaissées en matchs hors-

Les Nordiques veulent se rapprocher de leur monde

Chicoutimi recevra une coupe O'Keefe

CHICOUTIMI (SE) - Les Nordiques de Québec cherchent constamment à améliorer leur présence en région. Pour cette raison, ils ont passé quelques heures au Saguenay-Lac-Saint-Jean, hier. Responsable des relations avec la presse, Jean Martineau a même indiqué qu'ils seront de retour au cours de l'hiver.

Martineau s'est fait rassurant

CHICOUTIMI (SE) - Responsable des relations avec la presse pour les Nordiques de Québec, Jean Martineau a tracé un intéressant parallèle entre son équipe et les Expos de Montréal, hier, pendant son passage à Chicoutimi.

Stéphane Fiset a d'abord indiqué que les Nordiques souhaitent simplement mettre la main sur le meilleur rang possible au classement cette année et rembourser les amateurs pour cinq saisons de patience.

«Nous avons arrêté de parler des séries, a ajouté Martineau. Nous savons que le club sera compétitif.

«Ca me fait penser aux Expos de Montréal. Je relisais récemment une déclaration faite par Delino DeShields après le premier match de l'équipe au stade Olympique cette saison. Il avait dit: «Si les 40 000 amateurs qui étaient au stade pour ce premier match nous suivent pendant toute la saison, ils verront de quel bois on se chauffe». Sa déclaration avait du sens. Quand les jeunes joueurs ont confiance en leurs moyens, ils obtiennent des résultats».

Les nouveaux viendront

Martineau s'est aussi fait rassurant en répétant que les joueurs obtenus des Flyers de Philadelphie pour Eric Lindros seront au camp des Nordiques. Il a mentionné que Ron Hextall et Kerry Huffman ont cherché à profiter de l'été pour renégocier leur contrat, ce qui arrive fréquemment.

«Hextall a un contrat de trois ans, a-t-il rappelé. Ils seront présents au camp, tout comme Mike Ricci. Steve Duchesne est agent libre et il fait le tour de la Ligue. Si un club lui fait une offre, nous l'égalons. Il demeurera notre propriété.»

«Si ce n'est pas encore officiel, je peux déjà avancer qu'une coupe O'Keefe (joueurs du mois) sera présentée à Chicoutimi cette année. Le mois n'est pas défini mais ça devrait être au début de novembre ou décembre», a-t-il annoncé.



Serge Emond

«La formule de la coupe O'Keefe sera modifiée cette année. Il y en aura six pendant la saison. Les deux joueurs du mois (offensif et défensif) seront présents, de même que quelques membres de l'organisation. Il y aura aussi peut-être d'autres joueurs à certaines occasions.

«C'est quelque chose que nous nous devons de faire. Nous devons être près de notre monde». Etre près de leur monde, c'est ce que les Nordiques ont cherché à accomplir encore un peu en déléguant Martineau, Claude Lapointe, Stéphane Fiset et Curtis Leschyshyn à Chicoutimi, hier. Ils effectueront une tournée de plusieurs villes de la province au cours de la semaine.

Evidemment, l'optimisme est au menu à l'approche d'une nouvelle saison. Tout le monde est confiant. Les Nordiques



AUTOGRAPHE — Stéphane Fiset, Curtis Leschyshyn et Claude Lapointe ont passé quelques heures à Chicoutimi, hier. Fiset en a profité pour répondre à la demande d'un chasseur d'autographes. (Photo Sylvain Dufour)

sont sur le point de faire l'en- vie de bien des équipes.

«Je vois la présence de Ron Hextall du bon côté, a raconté Stéphane Fiset. Il aidera les jeunes et devrait prendre une bonne partie du travail. De mon côté, quand l'entraîneur me fera confiance, je ferai tout ce qui est possible pour bien répondre. Hextall, John Tanner et Patrick Labrecque vont assurer une bonne compétition. Les gardiens seront en-

core plus prêts».

Claude Lapointe a pour sa part mentionné que les Nordiques se sont améliorés, principalement en échangeant Eric Lindros, mais qu'il se présentera au prochain camp comme il l'a fait toute sa vie. Année après année, il doit se battre pour gagner sa place.

Leschyshyn a assuré qu'une grave blessure au genou gauche est maintenant totalement oubliée.

«Avec la présence de Steve Duchesne et Kerry Huffman, notre défensive aura plus de profondeur cette année, a précisé Leschyshyn. Duchesne est ce joueur qui contrôlera la rondelle sur le jeu de puissance. Nous aurons deux bons gardiens en Ron Hextall et Stéphane Fiset. Notre moyenne de buts alloués par match devrait baisser, ce qui est important dans notre division».

Cinq candidats doivent quitter

Canale accueille deux nouveaux

Par Serge Emond

CHICOUTIMI (SE) - Pour cinq candidats, le camp d'entraînement des Saguenéens de Chicoutimi a pris fin au cours des dernières heures. Joe Canale a remercié ou constaté le départ de Zétad Abumery, Patrick Bourque, Eric Gauthier, Christian Gosselin et Michel Plourde, hier. En revanche, il a accueilli deux nouveaux visages, Dany Fortin et Simon Lacroix.

Gosselin, après une discussion avec Canale, et Abumery ont choisi de quitter le camp. Au cours de la fin de semaine, Stéphane Blain et Eric Larouche avaient pris la même décision.

Par contre, les Saguenéens ont accueilli deux nouveaux joueurs, hier. Le Jonquiérois

Dany Fortin tente sa chance à Chicoutimi, après avoir vécu la saison 1991-92 avec le Laser de Saint-Hyacinthe. Simon Lacroix arrive de l'équipe Tier II de Saint-Hubert.

S'arrêtant sur le départ volontaire de quelques joueurs, Joe Canale a soutenu que le déroulement des camps d'entraînement dans la Ligue junior majeur du Québec ou dans la Ligue nationale a souvent pour effet de décourager quelques hockeyeurs.

«Ce sont les années '90, a d'abord dit Canale. En plus, il y a notre image, notre ligue... Il faudra que ça commence avec la Ligue nationale. Dans les matches hors-concours, un joueur embarque sur la patinoire et tout ce qu'il veut, c'est de trouver un gars de l'autre club à «pogner». Les trois quarts de ces joueurs ne tou-

chent plus à personne quand débute la vraie saison. Ce sont les amateurs qui écopent. Ils regardent le déroulement des matches hors-concours en pensant qu'ils verront une équipe agressive pendant la saison.

«Face à ce qui se passe, des jeunes perdent le goût de jouer. Ils se disent: c'est ça le junior majeur? Pourtant, les gens veulent avant tout de bonnes mises en échec. Tu ne vois pas de mises en échec dans les matches hors-concours. C'est de la bataille. Notre hockey doit être mieux enveloppé».

Des régionaux qui vont bien

Par ailleurs, Joe Canale a accordé de bonnes notes à quelques hockeyeurs régionaux qui cherchent à impres-

sionner les dirigeants pour la première fois. Le gardien Dominic Savard (La Baie), le défenseur Yanick Jean et l'attaquant Dominic Savard (Dolbeau) ont retenu son attention.

«Ces joueurs ont montré de belles choses depuis le début du camp, a indiqué Canale. Dominic Savard, l'attaquant, en a peut-être montré un peu plus. On ne le garderait pas au camp si nous n'étions pas intéressés à lui. Je n'aime pas garder des joueurs pour rien.

Visite des Tigres

Finalement, notons que les Saguenéens disputeront leur troisième match pré-saison, ce soir. Ils accueilleront la visite des Tigres de Victoriaville.

Index-sport



Des Expos imprévisibles — Page 26



Hextal à Québec — Page 28



Des idées pour 93 — Page 29

Lancement de la programmation de production Bar le Guinness Pub Secteur Arvida Mardi le 25 août, 17 heures
Soirée bavaroise En coll. eccl. Vieux Munich de Montréal Vendredi et samedi les 28-29 août Bar le Guinness Arvida

Soirée Salut Nashville Samedi, le 29 août Desblens
Soirée country Tous les jeudi soir Restaurant-bar La Coulée St-Bruno

Journée champêtre Samedi, le 29 août Zec Onatchiway



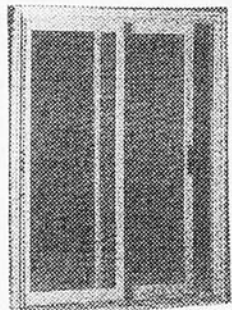
VITE AU BOULOT

Les vacances
SONT FINIES!

B.P.C.O.

Porte patio 5' 0X

- Double verre
- Cadre 6 5/8"
- Recouvert de vinyle



419\$ ch.

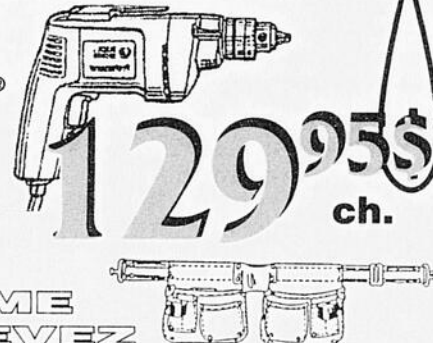
GARANTIE 40 ANS

BLACK & DECKER

Perceuse électrique 3/8"

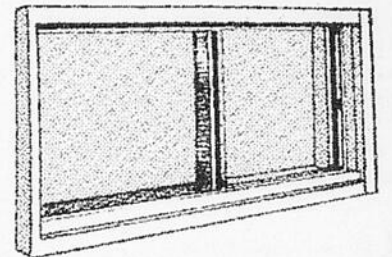
- #1180 Heavy Duty
- Industriel

EN PRIME RECEVEZ



129.95\$ ch.

Fenêtres coulissantes



- 47 x 23 5/8
- Cadre en pin recouvert d'aluminium 5 1/4"

67\$ ch.



DECORA

Prise
• Blanche

95¢ ch.

Laflamme

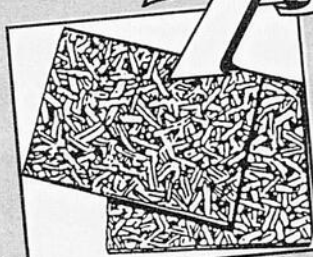
Porte d'acier 34"

- Modèle 412
- Cadre en pin recouvert d'aluminium
- Percé deux trous double coupe froid

289\$ ch.

Aspenite 7/16" Starter Board

• 4' x 8'



Bois de construction
• 2" x 3" x 8'
• Standard

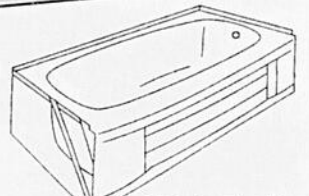
759\$ feuille

85¢

CRANE

Bain Cranada

- Blanc
- #2-180
- Monopiece, acier émaillé antitache



133.95\$ ch.

Toilette Cranada

- Blanc
- #3-194
- Réservoir isolé
- Siège non-inclus



85.95\$ ch.

Lavabo Cranada

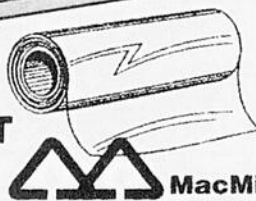
- Blanc
- #1-400
- 18", 4" centre
- Acier émaillé



36.95\$ ch.

Polythène FORT

• 10' x 100'

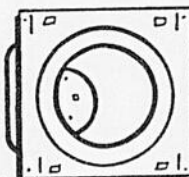


139.9\$ rouleau

MacMillan Bloedel

SELECTION LIGHTING

- Pour soffite ou autre usage
- #1018WH



Lumière encastrée

7.95\$ ch.

5^{ème} Anniversaire
Depuis **1942**

Laurent Lapointe Itée

1150, boul. St-Paul Chicoutimi 543-3391



Ferplus
QUINCAILLERIE

Spéciaux en vigueur jusqu'au 31 août 1992. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Les photos ou illustrations peuvent différer.